

# UNTIVERO Y ALMAZAN SON ADMITIDOS

## La Legislatura resuelve la crisis escolar

### El escrutinio del plebiscito terminado hoy

Apenas inauguradas las sesiones, la Legislatura procede, sin pérdida de tiempo, a la revisión

Fructífera o indicadora de la disposición de llevar a todos los trabajos legislativos necesarios sin ninguna pérdida de tiempo, fué la sesión de apertura del Segundo Período Extraordinario de Sesiones de la Décima Legislatura Filipina, celebrada esta mañana.

Abierta la sesión a las 10 de la mañana, y no obstante las ceremonias de rigor en toda apertura de una jornada legislativa, las dos Cámaras, acometieron y completaron esta mañana dos actuaciones importantes y urgentes.

Primera fué el escrutinio de los votos emitidos en el Plebiscito por la Constitución de Filipinas, y la segunda fué la aprobación urgente del bill que consigna la suma de P168,500 para resolver la crisis escolar.

La sesión en el Senado se abrió a las 10:20 bajo la presidencia del Sr. Manuel L. Quezon. Esos días solamente ausentes los Senadores Juan Sumulong, Ruperto Arellano, Elicio Quirino y Teodoro T. Alonzo, estos dos últimos por haber estado en la sesión del Gabinete.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo. Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

Después se aprobó la Resolución que forma parte del programa legislativo.

### AGCIÓN RÁPIDA TOMA; P776,675 HA VOTADO HOY

El gabinete, primero, y Quezon, después, toman interés en el asunto

Caracterizada por una acción rápida que, al decir del Gobernador Murphy, será el mismo sello que marcará toda acción del gobierno de aquí a unos cuantos meses en todos sus problemas urgentes, la crisis escolar ha quedado prácticamente solucionada al mediodía de hoy mediante una acción conjunta primero por el gabinete y luego por la Legislatura.

El Gobernador Murphy informó después de la sesión del gabinete que desde anoche había encontrado la solución feliz al problema escolar después de una conferencia con el vice-gobernador Hayden. Anoche se preparó el bill votando la suma necesaria que se sometió y se aprobó en la sesión del gabinete este día.

La nota explicativa del bill que vota la suma necesaria para la solución de la crisis escolar va a continuación:

"Para este año se ha incluido una consignación de P1,200,000 en la ley 4187 para responder a cualquier deficiencia en los presupuestos para ayuda a la instrucción elemental". Los déficits totales, sin embargo, en los varios municipios para el mantenimiento de las clases elementarias hasta el 31 de diciembre, 1935, montan a P1,976,675.53, de tal suerte que, aun después que se haya distribuido totalmente la consignación de P1,200,000 habrá aun déficits restantes en los varios municipios que montaran a la suma de P776,675.53. Los grandes déficits para el mantenimiento (continúa en la última página)

La nota explicativa del bill dice: "El adjunto proyecto de ley tiene por objeto apropiarse fondos para cubrir el déficit en que ha incurrido la Convención Constitucional.

"La razón por la cual se ha registrado este déficit es que para la debida realización de la magna labor encomendada a la Convención Constitucional, esta se vio en la imperiosa necesidad de emplear casi el doble del tiempo que previamente se había calculado que emplearía la Convención para dar cima a su labor, y por consiguiente, la suma presupuestada para su funcionamiento necesariamente tenía que resultar insuficiente.

"Por lo expuesto, se encarece de la Legislatura Filipina la aprobación de este proyecto de ley".

Los detalles del déficit son como siguen: Pago de los gastos por la elección de Delegados P122,000 Impresión del Diario de Sesiones y otros documentos (Continúa en la última página)

### Ocho días encerrado dentro de un armario

(De la "Associated Press") Washington, 10 de junio.—Arrestadas ya dos personas y a punto de caer otra, buscada incesantemente en todas partes del país, se ha divulgado este día nuevos detalles del secuestro de \$200,000 del niño George Weyerhauser en Tacoma, Washington, hace dos semanas.

El niño, dice J. Edgar Hoover, jefe del buró de investigación del departamento de Justicia, fué escondido en 1509 Eleventh Street en Spokane, Washington. Allí estuvo en casi todos los ocho días en que estuvo en poder de sus captores en un armario, según los agentes federales.

Se cree que el crimen ha sido resuelto con el arresto en Salt Lake City de los esposos Herman Waley, que, según se dice, han hecho una (Continúa en la última página)

### DE GUZMAN HABLA DE UN BAUL DETENIDO

Con el fin de aclarar el reciente incidente en la Aduana sobre un baul que llevaba el nombre del Speaker Paredes en tarjeta de identificación (tag), el ex-Senador Alejandro de Guzman ha dado a la Vanguardia la siguiente declaración: "Al principio se creía que el baul de mi esposa contenía opio por su demasiado peso, y por esta razón, fue retenido por los agentes del servicio secreto de la aduana. Autorice al Coronel Reyes para que dispusiera la apertura del baul y se viera su contenido, pues estaba seguro de que mi esposa no traía efectos de contrabando como el opio. No tenía la llave pero sugerí al Coronel Reyes que se destruyera el baul para que se aclarara la verdad, viéndolo su contenido. El Coronel Reyes me consintió que se destruyera el baul. Solamente se abrió el siguiente día cuando la llave se entregó a los agentes. Se descubrieron 12 camisas, una docena de camisetitas y telas de seda pertenecientes a mi señora y sus compañeras de viaje y otras amigas en Manila. Aunque del examen del contenido del baul resultó que todo los artículos son prendas de vestir para uso personal, mi esposa está dispuesta a pagar cualesquier derechos de aduana que las autoridades exijan (Continúa en la última página)

### Candidatas de provincias reciben muchos votos hoy

Recibiendo los 21,090 votos contra los 10,000 de ayer, hoy actualmentemente a favor de 46 de las 50 candidatas que representan a las diferentes provincias y Maniila. Esto demuestra que mas de un millón y medio de votos se expresaron en manos de los suscritores y los diferentes líderes. Pero en estos votos es difícil de determinar, en vista del hecho de que cada una de las candidatas tienen un apoyo (Continúa en la última página)

Srta. PILAR ADRIATICO que representa a Mindoro

### La sesión de apertura

Los dos presidentes.—A la izquierda, el Presidente del Senado Manuel L. Quezon, mientras presidia la sesión de apertura. A la derecha, el Speaker Quintín Paredes, presidiendo la sesión de la Cámara de Representantes.

Preparando el programa.—Antes de abrirse la sesión del Senado, se celebró una conferencia entre el Senador Jose Avelino, el Sr. Quezon y el Senador Sergio Osmeña, como se ve en la fotografía, para tratar del programa de legislaciones por parte del Senado.

Almazan y Untivero se defienden.—Fotografía tomada esta mañana mientras el Representante Aurelio Almazan, por Laguna, hacia uso de la palabra en la cámara, defendiendo su derecho de retener su puesto en ella. Insertada, fotografía del Representante Mariano Untivero, que también hablo en contra de su suspensión, debida a la causa incoada contra ellos en relacion con el ataquiento sakdalista.

Legisladores de la mayoría.—Antes de abrir la sesión de la Cámara de Representantes, el Speaker Paredes reunió en su despacho a los miembros de la mayoría en dicha Cámara. Trataron, a su vez, del programa de legislaciones en la Cámara.

### LENINGRADO EXPULSA A QUINIENTOS RUSOS

Y en Alemania treinta y ocho individuos han perdido su ciudadanía

(Servicio Transoceánico) Exclusivo a La Vanguardia Moscú, 11 de junio.—Mas de 500 personas, que un tiempo pertenecieron a la clase media, entre ellas ex-comerciantes y oficiales del ejército del Czar, han sido notificadas durante las ultimas tres semanas, de que ya no podrán seguir viviendo en Leningrado, por orden del Comisario de Asuntos Interiores de la Rusia Soviet.

Todos los individuos afectados han recibido ordenes de trasladarse a otros pueblos, distantes por lo menos mil millas de Moscú o de Leningrado.

38 alemanes privados de su ciudadanía (De la Agencia Reuter) Berlín, 11 de junio.—Treinta y ocho alemanes, algunos de ellos muy conocidos en varias esferas de la vida, han sido privados de nacionalidad alemana en virtud de un decreto expedido esta noche por el ministro del Interior, Dr. Wilhelm Frick.

(Continúa en la última página)

### SE DIVORCIA Y SE CASA UNA NOVELISTA

(De la "Associated Press") Reno, Nevada, 11 de junio.—Mrs. Pearl Buck, autora de novelas sobre la vida china que tanto se venden, ha obtenido este día divorcio aquí, casándose inmediatamente con Richard J. Walsh, publicista de Nueva York.

El divorcio es el climax de un triangulo de amor que ha atraído gran atención dada la prominencia de los personajes que en el interviene. Mrs. Walsh, con quien Mrs. Buck vivió tranquilamente durante estas seis semanas ultimas en Lake Tahoe, cerca de Reno, se divorcio tambien al mismo tiempo del publicista.

En ambos asuntos se ha alegado crueldad extrema, y los cargos no fueron impugnados por la otra parte (Continúa en la última página)

### EL VUELO DEL "CLIPPER" APLAZADO POR OTRO DIA

(De la "Associated Press") Alameda, California, 11 de junio.—El segundo vuelo completo en el Pacifico del Pan American Clipper ha sido aplazado por otras 24 horas por lo menos, según se ha anunciado este día, porque el tiempo es demasiado bueno.

Los dignatarios de la Pan American Airways dicen que desean lluvia o cielo muy nuboso, en contraste con estados muy buenos de tiempo, para la navegación aérea u otras pruebas del hidroplano de 19 toneladas de peso.

Esta vez las ordenes son un vuelo de ida y vuelta a Midway, con escala cada vez en Honolulu. El vuelo completo anterior de hace algunas semanas, como preliminar para el servicio trans-pacifico regular de la Pan American, ha sido solo a Honolulu. Midway, la primera de una serie de bases aéreas que se están preparando, está a 1,323 millas mas allá, en el Pacifico.

Otra vez el vuelo sera mandado por el capitán Edwin C. Musick.

### IMPORANTES MEDIDAS ANTE EL GABINETE

Pasos para el cambio de regimen, presupuesto y otros, planteados

Los pasos preliminares para el traspaso del actual gobierno al nuevo regimen de la Mancomunidad, tales como la fijación de la fecha de las elecciones y otras medidas; la pronta solución de los problemas sobre comercio y economía del país; la revisión del estado financiero del gobierno y el nuevo plan presupuestal que ha de ser sometido a la Legislatura; fueron los principales asuntos planteados por el Gobernador General Murphy en la sesión del gabinete esta mañana que se prolongo por dos horas y media.

Hablando sobre la fijación de la fecha de las elecciones, el Gobernador Murphy informo a la prensa poco después de la sesión del gabinete que lo hara inmediatamente. La fecha sera de aquí a noventa días.

En cuanto al plan presupuestal, el Gobernador Murphy dijo que esta ya debidamente preparado y será presentado a la Legislatura dentro del plazo marcado en la ley.

Durante la sesión, el gobernador general subrayo la necesidad de tomar una pronta acción tendiente a la solución del problema del comercio y la economía del país. Dijo que cualquiera demora sobre este particular puede resultar perjudicial para los intereses del país, precisamente estando en vísperas de un nuevo regimen.

Otro problema planteados por el jefe ejecutivo es la revisión del estado financiero del gobierno para saber los fondos remanentes que (Continúa en la última página)

### UN SERVICIO SECRETO NACIONAL SE PROPONE

Combinar el de la Policía y Constabularia para lograr mas éxitos

La creación de un departamento de servicio secreto nacional, cuyos trabajos se extiendan por todo el país, y que venga a sustituir al Servicio Secreto de la Policía de Manila, y de la División de Información de la Constabularia, es lo que ahora se propone para el Gobierno de la Mancomunidad.

El que sugiere la idea, uno de los aavezados en trabajos de investigación secreta, alega que un departamento de esta clase que cuente con los servicios de los mejores sabios, y con bastantes fondos para capitalizar investigaciones secretas, daría mejor resultado que el sistema actual.

Alega que el Servicio Secreto de la Policía de Manila tiene trabajos muy locales que solo abarcan a Manila, y que la División de Información de la Constabularia con tener que abarcar todas las provincias, solo dispone de muy pocos agentes y un presupuesto muy reducido, y no pueden responder a la necesidad de investigar tantas cosas que se pueden hacer en secreto en diferentes provincias, como ha ocurrido con los planes del levantamiento sakdalista.

El proponente de la idea señala como ejemplo los servicios secretos de América y de otras naciones, que trabajan bajo un solo jefe pero (Continúa en la última página)

### MIL OBREROS PIDEN GASTOS

Numerosas peticiones para un reembolso se hacen en Hiccos

Numerosas reclamaciones para el reembolso de gastos de pasaje de vuelta a estas Islas, han sido presentadas ante el defensor publico del Departamento del Trabajo en la Ilocandia, por obreros que anteriormente estuvieron trabajando en plantaciones de Hawaii, pero que volvieron aquí pagando su propio pasaje.

Los obreros que ya suman a cerca de mil, piden el reembolso de los gastos de viaje que pagaron para volver a estas Islas. Los obreros de aquella región, alegan ante el defensor publico que de acuerdo con la ley, las compañías por quienes trabajaron en Hawaii, tienen el deber de reembolsarles los gastos de transportation.

Esta ley dice, según se alega, que los obreros filipinos tienen derecho a los gastos de transportation de vuelta a este país, con tal de haber servido satisfactoriamente por mas de tres años en las plantaciones.

Los obreros alegan que ellos han permanecido mas de este tiempo allí, teniendo muchos certificados en (Continúa en la última página)

### EL RAISUNI SERA DETENIDO E INVESTIGADO EN CEBU

Si, como la Constabularia sospecha, Muley Mustafa, que se titula El Raisuni, Sherif de Marruecos, resulta ser Jorge Assaisu, un estafador internacional que se ha presentado con tal título y es buscado en diferentes naciones, especialmente en la India Inglesa donde ha cometido, según se dice, varias estafas, a estas horas ya estará arrestado en Cebú, donde debe estar, de paso para Manila, según se ha sabido este día.

La Constabularia, que ha estado vigilando los movimientos de este individuo, por varios minutos, desde que llegó al país hace meses, fue informada esta mañana que ayer El Raisuni salió de la Morolandia para Cebú e Iloilo (Continúa en la última página)

### JURAN LEALTAD EN LA CAMARA HOY EN SESION

Los dos sakdalistas dan una explicación de su caso y su causa

Solemne y formalmente, ante Dios y ante la Cámara de Representantes reunida en sesión legislativa, los Representantes Mariano S. Untivero y Aurelio C. Almazan, han formulado hoy sus protestas de lealtad al gobierno y las autoridades, de respeto a la voluntad de la mayoría y de adhesión a la Constitución, de Filipinas. El incidente provino del informe sometido, en plena sesión de la Cámara, por el secretario Eulogio Benitez de la misma, en el cual se da cuenta de la acción criminal por sedición incoada contra dichos Representantes.

Llamado al orden el asunto, uno tras otro, dichos dos Representantes hicieron uso de la palabra en descargo de su caso. Dijeron que continúan profesando los principios sakdalistas; pero se declaran ajenos a los sangrientos sucesos derivados del pronunciamiento sakdalista en Laguna, Cavite y Bulacan en los primeros días de mayo pasado. Cerraron sus discursos con las protestas de lealtad, respeto y adhesión esbozadas al comienzo de esta nota.

Merced a esta constancia solemne y oficial que han hecho, los representantes Untivero y Almazan aparecen hoy en la Cámara sin el estigma de desleales y sediciosos, con el cual consideraban que caería mal el deseo de aquella y hasta que el Comité de Gobierno interior recomienda para su juicio decidiese otra cosa ambos representantes asistieran a las deliberaciones de la misma y disfrutaran los derechos (Continúa en la última página)

### AGLIPAY ESTARA EN 'VIGILANTE ESPERA'

Permitirá que le proclamen cuando se haya fijado la fecha de las elecciones

Hasta tanto que la Legislatura no señale la fecha definitiva para la Mancomunidad, el Obispo Maximo de la Iglesia Filipina Independiente, Monseñor Aglipay, no señalará la fecha de la presentación oficial de su candidatura. Mientras tanto los trabajos de campaña por dicha candidatura se limitan a distribución de volantes y amistosos avisos a los simpatizadores en Manila y provincias.

Monseñor Aglipay dedica todas las tardes, según se ha sabido en su cuartel general, a conferencias con sus líderes y simpatizadores, con los cuales perfecciona su plan de (Continúa en la última página)

### SOBRINO DE POSADAS ATROPELLADO AYER

Antonio Posadas, de 14 años de edad, sobrino del Alcalde Posadas, mientras iba en una bicicleta por la Avenida Rizal ayer tarde, fué atropellado por un taxi que, según los vecinos del lugar corria a mucha velocidad. El niño, con la fuerza del choque fué arrojado a varios metros de distancia, sin sentido, por varios minutos.

Fue conducido al Hospital General por un motorista. El chofer está detenido.

El chiquillo sufrió una herida de varias pulgadas en la pierna derecha, que se cree fué causada por el pedal de la bicicleta al recibir un fuerte choque del taxi

### SE DIVORCIA Y SE CASA UNA NOVELISTA

(De la "Associated Press") Reno, Nevada, 11 de junio.—Mrs. Pearl Buck, autora de novelas sobre la vida china que tanto se venden, ha obtenido este día divorcio aquí, casándose inmediatamente con Richard J. Walsh, publicista de Nueva York.

El divorcio es el climax de un triangulo de amor que ha atraído gran atención dada la prominencia de los personajes que en el interviene. Mrs. Walsh, con quien Mrs. Buck vivió tranquilamente durante estas seis semanas ultimas en Lake Tahoe, cerca de Reno, se divorcio tambien al mismo tiempo del publicista.

En ambos asuntos se ha alegado crueldad extrema, y los cargos no fueron impugnados por la otra parte (Continúa en la última página)

### EL VUELO DEL "CLIPPER" APLAZADO POR OTRO DIA

(De la "Associated Press") Alameda, California, 11 de junio.—El segundo vuelo completo en el Pacifico del Pan American Clipper ha sido aplazado por otras 24 horas por lo menos, según se ha anunciado este día, porque el tiempo es demasiado bueno.

Los dignatarios de la Pan American Airways dicen que desean lluvia o cielo muy nuboso, en contraste con estados muy buenos de tiempo, para la navegación aérea u otras pruebas del hidroplano de 19 toneladas de peso.

Esta vez las ordenes son un vuelo de ida y vuelta a Midway, con escala cada vez en Honolulu. El vuelo completo anterior de hace algunas semanas, como preliminar para el servicio trans-pacifico regular de la Pan American, ha sido solo a Honolulu. Midway, la primera de una serie de bases aéreas que se están preparando, está a 1,323 millas mas allá, en el Pacifico.

Otra vez el vuelo sera mandado por el capitán Edwin C. Musick.

### DEJARA PRONTO EL "FLOOR-LEADERATO" Y LUEGO EL SENADO

Hon. CLARO M. RECTO

En todo este mes, el Senador Claro M. Recto dejará su cargo en el Senado, según anuncio hecho por el mismo esta mañana.

En el primer caucus que la mayoría del Senado celebre, que será en uno de estos días, el Senador Recto presentará su dimisión como floorleader de la mayoría.

Luego, hacia fines de este mes, someterá al Senado en pleno su dimisión como Senador del Quinto Distrito, para tomar posesión de su nuevo cargo como Magistrado del Tribunal Supremo en Julio.

### MIL OBREROS PIDEN GASTOS

Numerosas peticiones para un reembolso se hacen en Hiccos

Numerosas reclamaciones para el reembolso de gastos de pasaje de vuelta a estas Islas, han sido presentadas ante el defensor publico del Departamento del Trabajo en la Ilocandia, por obreros que anteriormente estuvieron trabajando en plantaciones de Hawaii, pero que volvieron aquí pagando su propio pasaje.

Los obreros que ya suman a cerca de mil, piden el reembolso de los gastos de viaje que pagaron para volver a estas Islas. Los obreros de aquella región, alegan ante el defensor publico que de acuerdo con la ley, las compañías por quienes trabajaron en Hawaii, tienen el deber de reembolsarles los gastos de transportation.

Esta ley dice, según se alega, que los obreros filipinos tienen derecho a los gastos de transportation de vuelta a este país, con tal de haber servido satisfactoriamente por mas de tres años en las plantaciones.

Los obreros alegan que ellos han permanecido mas de este tiempo allí, teniendo muchos certificados en (Continúa en la última página)

### EL RAISUNI SERA DETENIDO E INVESTIGADO EN CEBU

Si, como la Constabularia sospecha, Muley Mustafa, que se titula El Raisuni, Sherif de Marruecos, resulta ser Jorge Assaisu, un estafador internacional que se ha presentado con tal título y es buscado en diferentes naciones, especialmente en la India Inglesa donde ha cometido, según se dice, varias estafas, a estas horas ya estará arrestado en Cebú, donde debe estar, de paso para Manila, según se ha sabido este día.

La Constabularia, que ha estado vigilando los movimientos de este individuo, por varios minutos, desde que llegó al país hace meses, fue informada esta mañana que ayer El Raisuni salió de la Morolandia para Cebú e Iloilo (Continúa en la última página)

### SOBRINO DE POSADAS ATROPELLADO AYER

Antonio Posadas, de 14 años de edad, sobrino del Alcalde Posadas, mientras iba en una bicicleta por la Avenida Rizal ayer tarde, fué atropellado por un taxi que, según los vecinos del lugar corria a mucha velocidad. El niño, con la fuerza del choque fué arrojado a varios metros de distancia, sin sentido, por varios minutos.

Fue conducido al Hospital General por un motorista. El chofer está detenido.

El chiquillo sufrió una herida de varias pulgadas en la pierna derecha, que se cree fué causada por el pedal de la bicicleta al recibir un fuerte choque del taxi

### SE DIVORCIA Y SE CASA UNA NOVELISTA

(De la "Associated Press") Reno, Nevada, 11 de junio.—Mrs. Pearl Buck, autora de novelas sobre la vida china que tanto se venden, ha obtenido este día divorcio aquí, casándose inmediatamente con Richard J. Walsh, publicista de Nueva York.

El divorcio es el climax de un triangulo de amor que ha atraído gran atención dada la prominencia de los personajes que en el interviene. Mrs. Walsh, con quien Mrs. Buck vivió tranquilamente durante estas seis semanas ultimas en Lake Tahoe, cerca de Reno, se divorcio tambien al mismo tiempo del publicista.

En ambos asuntos se ha alegado crueldad extrema, y los cargos no fueron impugnados por la otra parte (Continúa en la última página)

### EL VUELO DEL "CLIPPER" APLAZADO POR OTRO DIA

(De la "Associated Press") Alameda, California, 11 de junio.—El segundo vuelo completo en el Pacifico del Pan American Clipper ha sido aplazado por otras 24 horas por lo menos, según se ha anunciado este día, porque el tiempo es demasiado bueno.

Los dignatarios de la Pan American Airways dicen que desean lluvia o cielo muy nuboso, en contraste con estados muy buenos de tiempo, para la navegación aérea u otras pruebas del hidroplano de 19 toneladas de peso.

Esta vez las ordenes son un vuelo de ida y vuelta a Midway, con escala cada vez en Honolulu. El vuelo completo anterior de hace algunas semanas, como preliminar para el servicio trans-pacifico regular de la Pan American, ha sido solo a Honolulu. Midway, la primera de una serie de bases aéreas que se están preparando, está a 1,323 millas mas allá, en el Pacifico.

Otra vez el vuelo sera mandado por el capitán Edwin C. Musick.

### JURAN LEALTAD EN LA CAMARA HOY EN SESION

Los dos sakdalistas dan una explicación de su caso y su causa

Solemne y formalmente, ante Dios y ante la Cámara de Representantes reunida en sesión legislativa, los Representantes Mariano S. Untivero y Aurelio C. Almazan, han formulado hoy sus protestas de lealtad al gobierno y las autoridades, de respeto a la voluntad de la mayoría y de adhesión a la Constitución, de Filipinas. El incidente provino del informe sometido, en plena sesión de la Cámara, por el secretario Eulogio Benitez de la misma, en el cual se da cuenta de la acción criminal por sedición incoada contra dichos Representantes.

Llamado al orden el asunto, uno tras otro, dichos dos Representantes hicieron uso de la palabra en descargo de su caso. Dijeron que continúan profesando los principios sakdalistas; pero se declaran ajenos a los sangrientos sucesos derivados del pronunciamiento sakdalista en Laguna, Cavite y Bulacan en los primeros días de mayo pasado. Cerraron sus discursos con las protestas de lealtad, respeto y adhesión esbozadas al comienzo de esta nota.

Merced a esta constancia solemne y oficial que han hecho, los representantes Untivero y Almazan aparecen hoy en la Cámara sin el estigma de desleales y sediciosos, con el cual consideraban que caería mal el deseo de aquella y hasta que el Comité de Gobierno interior recomienda para su juicio decidiese otra cosa ambos representantes asistieran a las deliberaciones de la misma y disfrutaran los derechos (Continúa en la última página)

### AGLIPAY ESTARA EN 'VIGILANTE ESPERA'

Permitirá que le proclamen cuando se haya fijado la fecha de las elecciones

Hasta tanto que la Legislatura no señale la fecha definitiva para la Mancomunidad, el Obispo Maximo de la Iglesia Filipina Independiente, Monseñor Aglipay, no señalará la fecha de la presentación oficial de su candidatura. Mientras tanto los trabajos de campaña por dicha candidatura se limitan a distribución de volantes y amistosos avisos a los simpatizadores en Manila y provincias.

Monseñor Aglipay dedica todas las tardes, según se ha sabido en su cuartel general, a conferencias con sus líderes y simpatizadores, con los cuales perfecciona su plan de (Continúa en la última página)

### SOBRINO DE POSADAS ATROPELLADO AYER

Antonio Posadas, de 14 años de edad, sobrino del Alcalde Posadas, mientras iba en una bicicleta por la Avenida Rizal ayer tarde, fué atropellado por un taxi que, según los vecinos del lugar corria a mucha velocidad. El niño, con la fuerza del choque fué arrojado a varios metros de distancia, sin sentido, por varios minutos.

Fue conducido al Hospital General por un motorista. El chofer está detenido.

El chiquillo sufrió una herida de varias pulgadas en la pierna derecha, que se cree fué causada por el pedal de la bicicleta al recibir un fuerte choque del taxi

### SE DIVORCIA Y SE CASA UNA NOVELISTA

(De la "Associated Press") Reno, Nevada, 11 de junio.—Mrs. Pearl Buck, autora de novelas sobre la vida china que tanto se venden, ha obtenido este día divorcio aquí, casándose inmediatamente con Richard J. Walsh, publicista de Nueva York.

El divorcio es el climax de un triangulo de amor que ha atraído gran atención dada la prominencia de los personajes que en el interviene. Mrs. Walsh, con quien Mrs. Buck vivió tranquilamente durante estas seis semanas ultimas en Lake Tahoe, cerca de Reno, se divorcio tambien al mismo tiempo del publicista.

En ambos asuntos

# Poco a poco va caldeandose la politica en provincias

## LAS CANDIDATURAS A PRESIDENTE ANIMAN EL FRENTE POLITICO

En muchas regiones ya se va discutiendo si debe ser Quezon, Aguinaldo o Aglipay el primer ejecutivo de la Mancomunidad

Aun cuando solamente las candidaturas del General Emilio Aguinaldo y del Obispo Mons. Gregorio Aglipay son las que están lanzadas oficialmente hasta ahora, la caldera política en provincias, ya se está calentando, con declaraciones en favor o en contra de los candidatos, con cálculos sobre las probabilidades de cada uno de ellos, y con reuniones o convenciones para la nominación de los candidatos.

Las noticias políticas que vienen de provincias y demuestran la situación de la campaña electoral son las siguientes:

### BULACAN

Veteranos y Sakdalistas por Aguinaldo

(Servicio Telefónico)

Exclusivo a La Vanguardia

Malolos, Bulacan 5 de junio.—Una reñida lucha en las elecciones de este año para la Asamblea Nacional tendrá lugar aquí a juzgar por los preparativos que están haciendo las diferentes facciones políticas.

Con o sin coalición habrá lucha reñida habiendo aumentado el interés la entrada en la arena política del General Emilio Aguinaldo.

Entre los candidatos "antis" para la Asamblea se encuentran al Representante Pablo Payawal y el Dr. Antonio Villarama en el primer distrito y el Delegado Nicolas Buendia, Marciano Rivera y el Comisionado Francisco A. Delgado en el segundo distrito.

Entre los pros los candidatos son el abogado Hermogeens Caluag para el primer distrito y el ex-Representante Cirilo B. Santos para el segundo distrito.

Los Veteranos de aquí están haciendo campaña por la candidatura del General Emilio Aguinaldo. Se espera también que los sakdalistas y otros elementos descontentos daran su apoyo al caudillo revolucionario.

En lo que respecta a los antis se teme un "deadlock" a menos que se arregle a tiempo la disputa. El Representante Payawal ha anunciado ya su candidatura en el segundo distrito, mientras que el Dr. Villarama está haciendo ya campaña.

En el primer distrito los tres candidatos antis también hace ya su campaña. El Comisionado Delgado no obstante su ausencia, se vale del Correo para su campaña.

Entre tanto los pros están en vigilante espera, en vista del silencio de los líderes de la minoría.

### CEBU

Aguinaldo y Sumulong son nominados

Cebú, Cebú, 4 de julio.—Los sakdalistas de Cebú, después de una reunión del partido celebrada ayer, anunciaron que el General Emilio Aguinaldo y el Senador Juan Sumulong, son sus candidatos oficiales para Presidente y Vice-Presidente respectivamente de la Mancomunidad.

Los líderes del partido también telegrafiaron al General Aguinaldo invitándolo a Cebú. Aunque el General Aguinaldo no ha contestado todavía, los Sakdalistas han comenzado ya los preparativos para tributarle un gran recibimiento. Inmediatamente después de la publicación de la lista de los candidatos, los líderes sakdalistas fueron llamados al cuartel de la Constabularia para una investigación.

### Monacado nominado para diputado

El Dr. Hilario Camino Moncado también ha sido nominado por los sakdalistas de Cebú como uno de sus candidatos para la Asamblea Nacional. Los otros nominados son: abogado Ramón Duterte, candidato

## EL TRATAMIENTO DE LEPROSOS HA SIDO UN EXITO

Resultado de un estudio hecho por la Cruz Roja en Cebú

El capítulo de la Cruz Roja de la localidad, anunció ayer mañana el resultado de la investigación practicada en relación con los problemas principales de la lepra en Cebú. Mas de 1,100 personas fueron investigadas.

Según dicha investigación la cura y el tratamiento de la lepra en Filipinas ha sido un éxito, llegando a un gran promedio los curados permanentemente. Los problemas sociales en relación con la lepra, no son tan graves, según el informe. Los hechos también tienden a demostrar que las diferentes proposiciones para congregar a negativos de lepra en un solo barrio, solo supondrán gastos y serán innecesarias. Se recomienda, sin embargo, que se deben hacer ciertas provisiones para los negativos deformados y sin recursos.

Durante el tiempo de la investigación también se halló que no hay arreglos adecuados para el cuidado de los leprosoos negativos deformados en la provincia de Cebú. Por un acuerdo aprobado por Thomas J. Wolff, chairman del comité ejecutivo de la Cruz Roja Central, la sucursal de la Cruz Roja en Cebú, acordó extender esta clase de ayuda.

### NEGROS OCCIDENTAL

Los Veteranos se hallan divididos

(Servicio Informativo)

Exclusivo a La Vanguardia

La Carlota, Negros Occidental, 3 de junio.—Un sondeo de opiniones hecho con respecto a la lucha presidencial entre el Presidente Manuel L. Quezon y el General Emilio Aguinaldo, demuestra que los Veteranos locales, estarán divididos con una ligera mayoría en favor del Presidente Quezon.

Los oficiales Veteranos Perfecto Cortez, pariente cercano del General Angel Cortez de Iloilo y Eusebio Villaseñor que sirvió bajo el General Juan Araneta han declarado que ellos apoyarán la candidatura del Presidente Quezon, no porque consideran al General Aguinaldo como menos capaz, sino porque está firmemente convencidos de que el batallero Presidente Quezon es el único filipino que posee el tacto y otras cualidades estadísticas para dirigir el Gobierno de la Mancomunidad durante los primeros años de su existencia erizada de dificultades.

Deporan que el General Aguinaldo se haya decidido a ser candidato corriendo el riesgo de que durante las elecciones se lance el lodo de la crítica contra su nombre famoso que debe ser conservado limpio como legado a la posteridad.

Por otro lado, dos Veteranos Epifanio Concepción y Angel Maidin, este último comprovinciano del Presidente Quezon, admiten abiertamente que es solamente la lealtad y devoción lo que les impulsa a apoyar al General Aguinaldo. Esperan que aun cuando el General Aguinaldo no salga victorioso, por lo menos ofrecerá una reñida lucha. Confían en que fracase el movimiento por la Coalición lo cual creen que ayudarán mucho a la candidatura del General.

Los "pros" religiosos, encabezados por el ex-Representante V. Jimenez Yanson, se muestran silenciosos, en espera del resultado de la propuesta Coalición. Algunos de ellos, sin embargo, con o sin coalición puede que se separen de su partido y se unan a las fuerzas Aguinaldistas.

### PAMPANGA

Aglipay perjudicará a Aguinaldo

San Fernando, Pampanga, 10 de

junio.—Será más bien perjudicial y no beneficioso para la candidatura del General Emilio Aguinaldo la decisión del Obispo Gregorio Aglipay, de la Iglesia Filipina Independiente de luchar contra el Presidente Manuel L. Quezon y el caudillo de la revolución filipina. Este es el sentir de elementos valiosos de esta provincia.

Observadores imparciales dicen que el Presidente Quezon tiene fuerzas permanentes que le sostienen, siendo jefe del partido en el poder, mientras que el Obispo Aglipay, como el General Aguinaldo no cuentan con la maquinaria de una organización política. En este caso, la presentación de candidatos contra el Presidente Quezon dividirá los votos independientes en perjuicio de la candidatura del General Aguinaldo.

En la misma Pampanga donde el aglipayanismo tiene numerosos adeptos se duda que el Obispo Aglipay pueda obtener muchos votos, en vista de que la I. F. I. no es un partido político y muchos aglipayanos están afiliados a organizaciones políticas y tienen que seguir la corriente de sus respectivos partidos. La declaración que se atribuye al Obispo Aglipay de que si sale elegido Presidente de la Mancomunidad, dejará por un lado sus deberes religiosos, no es bien acogida aquí por muchos aglipayanos.

### ZAMBALES

Aguinaldistas y Quezonistas se están organizando

Olongapo, Zambales, 8 de junio.—Olongapo uno de los pueblos más prósperos de Zambales durante la guerra mundial, está hoy observando los acontecimientos políticos de Manila, y promete ser un centro capital de las próximas luchas para la presidencia de la Mancomunidad.

Los veteranos de Zambales se están moviendo para ganar terreno en Olongapo, trabajando por la candidatura del General Emilio Aguinaldo, y mientras tanto los quezonistas también están forjando sus planes para sostener la candidatura de su líder favorito.

No obstante el hecho de que es una reserva naval, Olongapo siempre ha sido en la vida política de Zambales un punto de importancia. Durante la guerra mundial, cuando aquí hay miles de obreros venidos de todas partes de las Islas,

## Cavender dio inicio ayer a la campaña anual de la Cruz Roja



H. M. CAVENDER Chairman del comité general de la 19.ª campaña anual de recaudación de la Cruz Roja, que ayer ha dado inicio a la campaña, firmando cien cartas sobre la organización de los trabajos de alistamiento.

La firma de cien cartas relativas a la organización y ejecución de los planes del 19.º alistamiento anual de la Cruz Roja, que el primer trabajo de Mr. H. M. Cavender, chairman del comité general de campaña, que acaba de volver a Manila, procedente de Hongkong.

Mr. Cavender ha dejado ayer por un lado sus múltiples atenciones como hombre de negocios para dedicar buen tiempo a la labor de la Cruz Roja. Al firmar las cien cartas, ha anunciado que Mrs. C. E. Livingston, esposa del coronel Livingston, ha aceptado la presidencia del comité de damas americanas.

El comité de damas filipinas bajo la presidencia de la Sra. Carmen Albert de Luz, adoptará nuevos planes de campaña, basados en la experiencia del año pasado en que dicho comité se destacó brillantemente por su labor. Una cantina de alistamiento será levantada en sitio apropiado.

Por muchos años Mr. H. M. Cavender ha contribuido sus servicios a la Cruz Roja, como presidente del comité industrial y del comité general de la campaña.

La Cruz Roja, aunque es una organización particular, trabaja como un brazo del gobierno en casos de calamidades públicas, según el vice-gobernador general H. R. Hayden, y todos deben cooperar para que la próxima campaña sea un éxito.

Mrs. Teahan conferencia con damas prominentes

Mrs. Marguerite Murphy Teahan, presidenta honoraria del comité de la 19.ª campaña de recaudación anual de la Cruz Roja, confirió ayer con algunas damas prominentes en Malacañang y discutió la participación de la mujer en la próxima campaña. Entre las presentes

Olongapo ha sido el factor decisivo en la lucha para los cargos provinciales y para la diputación.

PANGASINAN

Aguinaldo recibe apoyo en San Quintín

San Quintín, Pangasinán, 5 de junio.—Un veterano de la Guerra Hispano-Americana Joseph A. Eunch que recibe pensión de los Estados Unidos, está haciendo propaganda aquí por la candidatura a Presidente de la Mancomunidad del General Emilio Aguinaldo.

Cuarenta veteranos pensionados de este pueblo después de una reunión manifestaron que apoyarán la candidatura del General Aguinaldo con todas sus energías, porque están conformes con su plataforma de gobierno.

Sin embargo, la candidatura del Presidente Quezon, también está recibiendo aquí apoyo de la mayoría, comoquiera que es el ídolo de casi todos los habitantes de este pueblo.

## ESTAN QUEJOSOS DE LOS AGENTES DEL 'COLUMBIAN'

Compradores de billetes de "sweepstakes" piden se les devuelva el dinero

Varios compradores de billetes de "sweepstakes" del "Philippine Columbian Association" están quejosos y piden la devolución del dinero que han invertido en la compra de tickets. No están, empero, contra el "sweepstakes" del Columbian sino contra los agentes de quienes han comprado billetes, porque estos no han ingresado el dinero a las oficinas de la asociación.

Algunos se han apersonado a esta redacción para que por conducto del periódico se haga llegar a la gerencia del "sweepstakes" sus quejas. Dicen los quejantes que han estado averiguando diariamente si sus billetes ya están registrados en las oficinas del "sweepstakes" pues los agentes, algunos de ellos tienen puestos en las plazas y distri-

estaban, Da. Sofia de Veyra, Sra. de Arsenio Luz, Mrs. Charles Livingston, Mrs. Charles H. Forster, Srta. Maria L. Tinawin y Mrs. Bayard Stewart.

Mrs. Teahan se mostró muy interesada en las obras de caridad, y relató del gran interés de hombres y mujeres en los Estados Unidos en relación con los movimientos de bienestar, y los esfuerzos desplegados por todos para afianzar mas las organizaciones que se dedican a ayudar a los damnificados. Mrs.

Teahan dijo que el capítulo filipino de la Cruz Roja, no debe retroceder en la recaudación de fondos, sino que debe igualar o sobrepasar las anteriores campañas, prometiendo además dar toda ayuda para el éxito de la campaña.

Mrs. Teahan ha convocado para una reunión a todas las damas de Manila para el 21 de junio, en el edificio de la Cruz Roja, a las diez de la mañana.

## CRÓNICAS

Después del Plebiscito, Elecciones

En defecto de una, tres plataformas

Decididamente, hay que pensar en, discurrir sobre, hablar de, elecciones, siempre elecciones, nada más que elecciones. A ello obliga la lluvia de plataformas que, en último análisis, son puras "eleccionerías", elecciones, "eleccionadas" o

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

¿También religiosos y militares? Ni más, ni menos, militares y religiosos. Porque unas elecciones, elecciones o plataformas, platos del día, favorito, agradable, sabroso, constante en todos los menús políticos, sociales, giosos, obreristas y aún militares del país.

### De Soto "6" Airstream

Modelo 1935

**P275000**

FIJESE EN ESTAS CARACTERISTICAS DE UN VALOR EXTRAORDINARIO

Máquina de noventa y tres caballos de fuerza—Frenos Hidráulicos Perfeccionados—Carrrocera de Acero de Seguridad—Redistribución del Peso—Fuerza Flotante con Monturas en la Máquina—Transmisión Sincronizada Silenciosa—Nuevo Embrague de Ligera Presión—Dirección En la Punta de los Dedos—Muelles de las Ruedas Delanteras Individuales (tipo de "acción de rodilla") Ventilación Regulada—"Choke" Automático—Inserciones en los Asientos de las Valvulas—Faroles Delanteros Cromados—Tapicería con Borlas—Descansos Individuales para los Pies en los Asientos Traseros.

**MACONDRA Y & CO., INC.**

827 R. HIDALGO, QUIAPO, MANILA - TELS. 2-38-89 - 2-38-81

STRACHAN & MACMURRAY ILOILO

Uno—  
son más  
suaves

Dos—  
saben mejor

Tres—  
satisfacen

© 1935, LIGGETT & MYERS TOBACCO CO.

# LOS BANDIDOS DE ENCALLADO ATACAN UN BARRIO AISLADO

## Tres negritos heridos en Tanay, Rizal

(Servicio Informativo)  
Exclusivo a La Vanguardia.—  
Tanay, Rizal, 11 de junio.—Los  
bandos encabezados por el Capitan  
"Kulas" Encallado, compelidos  
a la necesidad de obtener provi-  
siones, asaltaron el barrio de Da-  
tahan, situado en la falda de las  
montañas de este pueblo el sábado  
pasado, acometiendo a tres negri-  
tos, rehusaron darles comida.  
Las autoridades enviaron inme-  
diatamente a cuatro soldados eons-  
tabularios, seis policías de Tanay y  
voluntarios provistos de armas  
de fuego quienes recorrieron los 25  
cuadrantes que separan el barrio de  
Datahan del pueblo de Tanay, ex-  
ceptuando detenidamente el terreno  
haciendo preguntas a todos los  
habitantes y otras personas que en-  
contraban en las montañas. Se  
supo que los bandidos se hallan es-  
cavando ahora entre Datahan  
y Sampaloc, entre Rizal y Tayabas.  
Se dice que el Capitan "Kulas"  
después de herir a los  
negritos, advirtió a todos que  
no se acercaran a las autoridades, so-  
pena de ser atacados.  
Los soldados de la Constabularia  
comenzaron a un montecito cris-  
tiano Pío de la Cruz, quien se ofre-  
ció a guiarlos a un turgio situado  
en medio de las montañas donde  
se cree estuvieron los bandidos.  
Después de la choza, se encontraron  
en las cajas que contuvieron carbo-  
nes para escopetas, pedazos de  
una roya, y algunos *anting-antings*  
de los bandidos.  
Pío de la Cruz aseguró a los cons-  
tabularios que él había visto a los  
bandidos en aquella choza varias  
veces.  
A su vuelta al pueblo de Tanay,  
entre miembros de la expedición ca-  
yó en una trampa para animar-  
los hoy en el suelo tapado con  
hojas de árboles. El hoyo era de  
unos metros de profundidad y los  
miembros de los que cayeron en  
la trampa tuvieron que izarse con



PIO DE LA CRUZ  
Un montañés cristiano que guió a los soldados, policías y voluntarios, por las montañas de Tanay, en busca de la banda de Encallado.

meceats improvisados. Es proba-  
ble que el hoyo haya sido cavado  
por algún cazador pero algunos  
miembros de la expedición suponien  
que es obra de Encallado.  
En un barrio de Tanay, la Cons-  
tabularia detuvo a tres sujetos sos-  
pechosos como miembros de la ban-  
da de Encallado. Los tres fueron  
puestos en libertad después de pro-  
barse que nada tenían que ver con  
la banda.  
La patrulla salió de Tanay a las  
8 de la mañana, volviendo al pue-  
blo a las 8 de la noche. El Tenien-  
te José Dizon, de la Constabularia,  
envió otro pelotón de soldados a  
las montañas para proseguir la bús-  
queda de los bandidos.

# Dos mujeres declaran ayer contra sakdalistas en Laguna

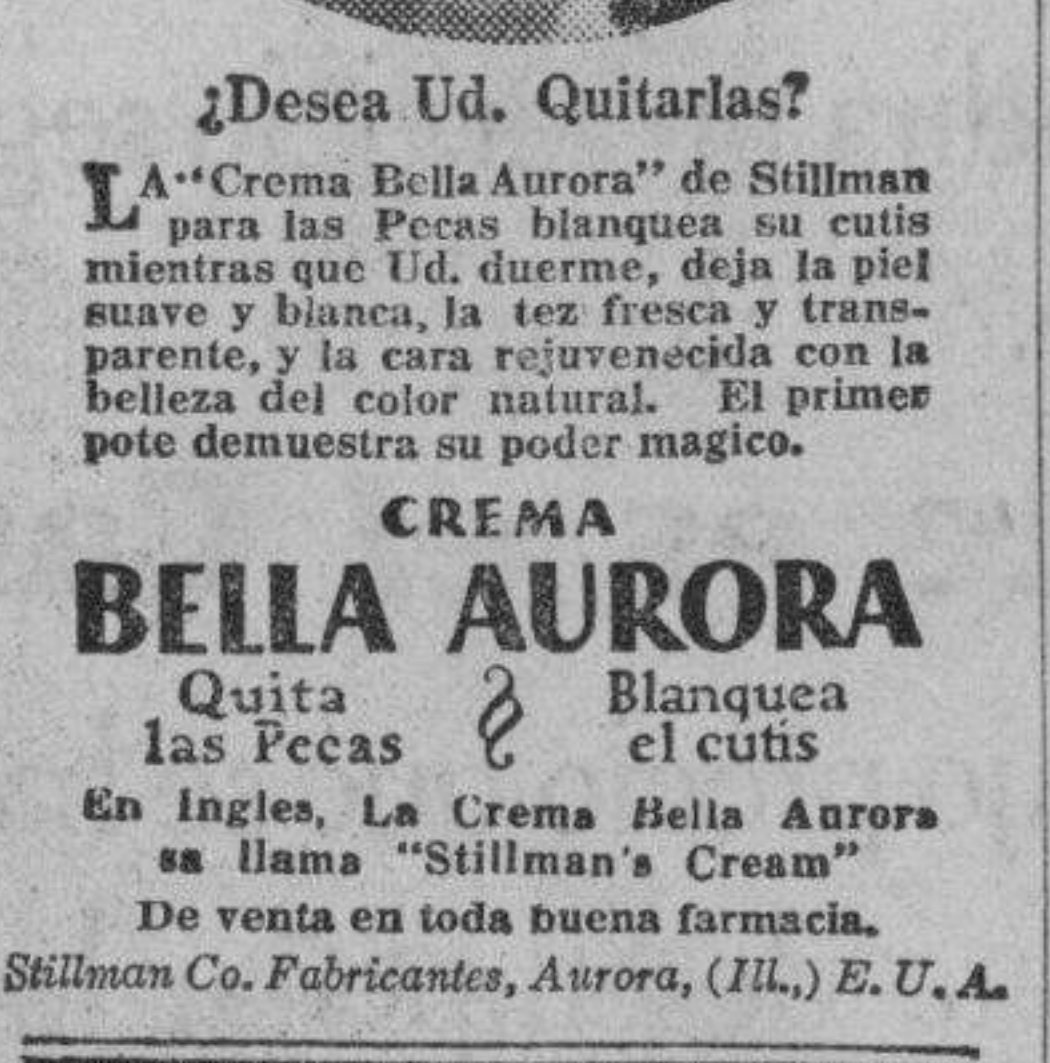
(Servicio Telegráfico)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Sta. Cruz, Laguna, 11 de junio.—  
La vista contra los sakdalistas  
registrada en el almanaque regis-  
trado en Sta. Rosa, continuó esta  
mañana ante el juez Modesto Cas-  
tello. Desde ayer, nueve testigos  
fueron llamados a declarar ante el  
juzgado. Los testigos que declararon  
fueron el capitán Jose P. Guido,  
de la Constabularia; y los Dres. Or-  
tega, Gavino y Altavaz y el ins-  
pector sanitario Francisco Albo-  
niga.  
En la vista de este día fueron  
llamados a declarar el Dr. August-  
o P. Argana; el superintendente  
de la división de telegramas de la  
Oficina de Correos, Petronilo Ta-  
manar; el policía Francisco Dicho-  
y el teniente Sayson de la Cons-  
tabularia. Algunas capsulas halla-  
das en el atrio de la iglesia de Sta.  
Rosa, en la mañana del 3 de ma-  
yo, fueron presentadas como "ex-  
hibitos" de la acusación. También  
fueron presentados cinco bolos  
comisados por la Constabularia.  
Natividad Cartagena, esposa de  
R. Puzon, declarando en la  
vista de este día contra los sakda-  
listas de Sta. Rosa, dijo que Ar-  
cadio Beato y Ricardo Beato, se apode-  
raron del revolver que ella tenía en  
su casa en la noche del 2 de mayo.  
Puzon corroboró dicho testimonio.  
Matilde Cervantes, esposa del Dr.  
Lazo, también declaró que el  
grupo que entro en su tienda y que  
se apoderó de la escopeta de su  
hombre. Arsenio Battistis ha sido  
comisado por la testigo como la  
persona que la amenazó con un  
revolver si se negaba a entregar la  
escopeta. Los otros que formaban  
parte de la banda, según la testi-  
ficial de Matilde Cervantes son Ricardo  
Battistis, Ricardo Beato, Filomeno  
Battistis, Melanio Catindig y Jose

El juez Castillo anunció que es  
la intención del juzgado seguir re-  
cibiendo pruebas de una y otra par-  
te hasta terminar por completo.  
Arreglo para sakdals  
acusados en Bulacan  
Malolos, Bulacan, 11 de junio.—  
La vista contra los 96 sakdalistas  
acusados en relación con el levanta-  
miento en San Idefonso el pa-  
sado día 2 de mayo, ha sido sus-  
pendido hasta nuevo señalamiento.  
Los abogados de la defensa confe-  
renciaron con el Secretario de Jus-  
ticia Yulo para conseguir reformar  
la acusación de tal manera que se  
excluya de la querrela a los segui-  
dores y que los líderes responsables  
del alzamiento se declaren culpa-  
bles.  
Eroneración de 74 sakdals  
acusados, pedida  
En la conferencia que los aboga-  
dos que defienden a los 96 sakda-  
listas ante el Juzgado de Primera  
Instancia de Malolos, celebraron  
ayer con el Secretario de Justicia,  
Jose Yulo, pidieron el sobreseimien-  
to de la acusación respecto a 74

GRAN VENTA  
ESCOLAR ESPECIAL  
Tenemos muchas  
sugestiones  
para Ud.!!

GRATIS  
Visite nuestro  
establecimiento  
hoy!  
RIZAL BED  
FACTORY  
331—Avenida Rizal—731

¿Desea Ud. Quitarlas?  
Y a "Crema Bella Aurora" de Stillman  
para las Pecas blancas su cutis  
mientras que Ud. duerme, deja la piel  
suave y blanca, la tez fresca y trans-  
parente, y la cara rejuvenecida con la  
belleza del color natural. El primer  
pote demuestra su poder magico.  
CREMA  
BELLA AURORA  
Quita las Pecas y Blanca el cutis  
En Inglés, La Crema Bella Aurora  
se llama "Stillman's Cream"  
De venta en toda buena farmacia.  
Stillman Co. Fabricantes, Aurora, (Ill.), E. U. A.



GRATIS  
Esta PLUMA FUENTE "Heacock Special" P2.50 Cada Una  
Con Acero de 14-K. ENVIE EL CUPON  
y Sujetador de Bolsillo

# VEINTICUATRO NIPONES COGIDOS EN ORAS, SAMAR

## Se apoderaban de las piezas removibles de un barco encallado

Veinticuatro hombres que compo-  
nían la tripulación de dos lanchas  
japonesas se hallan hoy detenidos  
en Oras, Samar, por la Constabu-  
laria de allá, bajo el mando del  
Capitán Eduardo R. Montilla.  
Están acusados de hurto, pues  
fueron sorprendidos desmantelando  
las partes removibles del barco ame-  
ricano "Michigan", que hace algun  
tiempo embarrancó en las costas  
de Samar.  
Esta noticia se recibió ayer en  
la Aduana en un telegrama del  
Coronel Juan Quimbo, superinten-  
dente del distrito de la Constabu-  
laria en Cebu. Cuando el Capitán  
Montilla se opuso a los detenidos a  
una investigación no consiguieron  
probar que tenían permiso para  
desmantelar el "Michigan".  
Este barco embarrancó allá por  
el año 1928 en las costas de Sa-  
mar y desde entonces quedó aban-  
donado.  
Las autoridades de la Constabu-  
laria en Samar han sido instruídas  
por la Aduana para que investi-  
guen si los japoneses entraron en  
Filipinas sin ningún permiso, pues  
en este caso, además de la acusa-  
ción por hurto serán multados por  
la Aduana en P100.00, por cada  
una de las lanchas.

# Vuelve a E.U.



Mrs. ROBERT DOLLAR  
Viuda del capitán Robert Dollar,  
magnate naviero americano, que  
esta tarde sale a bordo del "Pres-  
tudent Coolidge" de regreso a los  
Estados Unidos, después de una bre-  
ve estancia en esta capital. Mrs.  
Dollar llegó el sábado pasado en  
compañía de una cuñada, dos ni-  
etas y una amiga que le acompaña  
en este viaje.

# LA VIUDA DE DOLLAR Y OHNICK SALEN HOY

## Muchos otros se marchan en el "Presidente Coolidge" y en el "Pres. Monroe"

Mrs. Robert Dollar, viuda del di-  
funto capitán Robert Dollar quien  
estuvo de visita en Manila en los  
últimos días, saldrá esta tarde  
a bordo del "President Coolidge"  
de regreso a los Estados Unidos.  
Mrs. Dollar está viajando por el  
Oriente con una comitiva com-  
puesta de su cuñada Mrs. W.  
J. Proudfoot,  
Miss Grace Dick-  
son, Mrs. William Whitney y Mrs.  
E. Riley. Llegaron aquí el sábado  
por la mañana en el mismo barco.  
Benjamin Ohnick, un abogado  
de esta ciudad es otro de los pasa-  
jeros importantes del "President  
Coolidge" que sale esta tarde para  
San Francisco; C. W. Parsons, de  
la PAAF saldrá también con su  
esposa e hijo para los Estados Un-  
dos.  
Frank A. Merrick y Sra., preside-  
nte de la Westinghouse Electric  
Company, de Pennsylvania, salen  
también hoy para Honolulu des-  
pués de una estancia de cinco días  
en la ciudad.  
Carl E. Christopherson, comisiona-  
do de comercio americano auxiliar  
de esta localidad, también sale por  
el mismo barco, para Shanghai,  
donde ocupará el cargo de comisio-  
nado de comercio americano de  
aquella ciudad. Durante su estancia  
a Sulu; Zósimo J. Rosal, auditor  
provincial ambulante de la audito-  
ría a auditor provincial de Batan-  
gas; José V. Parras, chief clerk,  
Pangasinán, a auditor provincial  
ambulante.

La política de rotación del perso-  
nal de la auditoría fué de nuevo  
reafirmada ayer con las nuevas de-  
signaciones de auditores provincia-  
les. La lista de nuevas designa-  
ciones fué enviada ayer al Gober-  
nador General Murphy por el Au-  
ditor Insular J. Weldon Jones para  
su aprobación.  
Los cambios en los destinos se  
han hecho después de cuatro o cin-  
co años de servicio de un auditor  
en cada provincia particular.  
La lista de los nuevos auditores  
designados viene a continuación:  
Rafael Usón, de la Provincia  
Montañesa a Ilocos Sur; Roman J.  
Andal, de Sorsogon a Cavite; Pedro  
C. Palafox, de Isabela a la Provin-  
cia Montañesa; Juan Suya, de Ca-  
vite a Sorsogon; Pio Pedrosa, de Ba-  
tante a Isabela; Leocadio Gozum, de  
Masbate a Mindoro; Roman Q. Mo-  
reno, de Mindoro a Bataan; Nica-  
nor Sarmiento, de Sulu a Masba-  
te; Montano O. Iligan, de Batanes

# CANTATRIZ HERIDA EN UNA COLISION AYER

## Choque entre un automóvil y un camión en el camino a Cavite

(Servicio Informativo)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Novleta, Cavite, 10 de junio.—  
Ocho personas resultaron heridas  
en una colisión entre un camión  
y un automóvil ayer tarde en la  
carretera provincial en el barrio de  
Baloc-baloc. Todos los heridos fue-  
ron conducidos al dispensario del  
Dr. Cosca, en Cavite.  
El automóvil No. 1-3364, un "road-  
ster", guiado por W. R. Babcock de  
Manila sufrió daños por valor de  
P1,000 en la colisión, mientras que  
el camión S-1550 guiado por Emilio  
Miranda, sufrió desperfectos por  
valor de P80.00.  
Todos los heridos eran pasajeros  
del camión que venían de una ex-  
cursión a Antipolo y son: la Pro-  
fesa Purificación Borromeo, can-  
tatríz de ópera; Victoriano Santos,  
Evaristo Nicodemus, Cristeta Nico-  
demus, Roberto Picache, Salvador  
Aguilar, Domingo Enrique, y Ma-  
tilde Ramos.  
Había un total de 30 pasajeros  
en el camión cuando el accidente  
ocurrió. Mr. Babcock y su compa-  
ñero Charles Brown resultaron ile-  
sos.  
El Teniente Deveras, de la Cons-  
tabularia y otros más se encarga-  
ron de la investigación del caso.  
El automóvil de Babcock iba a  
Manila cuando ocurrió la colisión.  
El camión estaba por caer en una  
zanja, pero chocó con un árbol que  
lo contuvo evitando la caída.

La resolución Santos  
endosada a Posadas  
Una asamblea de presidentes de  
los pueblos vecinos de Manila, para  
tratar de la industria de la pesca  
en las aguas de Manila y sus cer-  
canías, será convocada por el Alca-  
de Juan Posadas, si se aprueba una  
petición de la Junta Municipal, he-  
cha a propuesta del concejal Pas-  
cual Santos, chairman del comité  
de presupuestos.  
El actual sistema de pesca con  
dinamita que esta causando gran-  
des dificultades a los que pescan le-  
galmente, será uno de los topics

en Manila. Mr. Christopherson hizo  
una investigación especial en el  
mercado local de drogas, productos  
químicos y farmacéuticos y prepa-  
raciones de tóxicos.  
Otros que salen a bordo del "Pre-  
sident Coolidge" esta tarde son los  
siguientes: el Dr. W. T. Clarke y  
Sra., para Hongkong; C. P. Tiong-  
son, John D. Miller, H. E. Harris y  
Sra., y Mrs. E. Rothchild.  
Después de haber completado su  
estancia de servicio en Filipinas, el  
capitán William McEntee, gerente  
del departamento industrial, y el  
capitán W. H. Witterkind, oficial  
del Arsenal de Cavite, salieron el  
lunes pasado por el "President  
Monroe". Los dos oficiales de la  
Armada vuelven a los Estados Un-  
dos, para continuar allí sus ser-  
vicios.  
Luang Evasti Thanabarl, un fun-  
cionario del gobierno de Siam, tam-  
bién volvió a Singapur después de  
haber estudiado aquí el sistema  
aduanero del país.

# Llegara aqui el domingo



El vapor "North Haven" fotografiado en el muelle de Seattle el 15 de marzo pasado mientras se encargaban los equipos para las bases aéreas del Pan-American Airways en el Pacífico.

(Servicio Radiográfico)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Por JUNIUS B. WOOD  
A bordo del vapor "North Haven", en alta mar, 11 de junio.—La ex-  
pedición de la Pan-American Airways, que incluyen a los Sres. Grooch,  
Russel y Steele, que vienen a bordo del "North Haven" llegará a Manila  
al mediodía del domingo, 16 de junio.

El "North Haven" flutado por la  
Pan-American Airways, ha estado  
estableciendo campos de aterrizaje  
a lo largo de la proyectada ruta de  
los aviones transpacíficos de la Pan-  
American. Ha establecido bases aé-  
reas en la Isla Wake y en Guam,  
a donde llevó equipos y trabajado-  
res, para completar los trabajos, y  
acelerar lo antes posible la inaugu-  
ración del tan esperado servicio re-  
gular de pasaje y correo entre Es-  
tados Unidos y China, via Guam y  
Manila. Parece, sin embargo, que  
la línea postal regular no se podrá  
inaugurar en todo este año, pues  
el Departamento de Correos de EE.

Los trabajos preliminares para  
asfaltar una de las calles más pol-  
vorientas de Manila, la calle Flo-  
rentino Torres, han comenzado ayer  
y el ingeniero de la ciudad ha da-  
do órdenes a su gente para termi-  
nar lo más pronto posible los traba-  
jos.  
Unos P4,000 se gastarán en la  
mejora de dicha calle, según el in-  
geniero de la ciudad.  
El ingeniero se muestra muy  
complacido de los trabajos de as-  
faltado en los alrededores del mer-  
cado de la Quinta. El mercado de  
la Quinta ya está libre hoy del pro-  
blema del polvo, y se procurará que  
todos los mercados tengan sus ca-  
lles asfaltadas, según el ingeniero.

ELECTO  
En una decisión promulgada por  
la Corte Suprema ayer mañana  
bajo la ponencia del Magistrado  
Hull, se ha sostenido la elección  
de Juan Mojica como presidente  
municipal de Alfonso, Cavite. Ha-  
bia protestado contra la elección  
de Mojica, Aureliano Rosanes.  
importantes de la asamblea. La  
petición para que se convoque esta  
asamblea ha sido endosada ayer  
mañana al Alcalde por el secretario  
Bartolome Galmaitan de la Junta.

# REORGANIZACION DEL SISTEMA DE ENSEÑANZA AQUI

## El comité creado por Quezon se reunirá el viernes y discutirá planes

Los planes básicos para la reor-  
ganización de sistema escolar de  
Filipinas durante la mancomunidad,  
serán definitivamente trazados por  
el comité educacional creado por el  
Presidente Quezon que después de  
dos meses de investigaciones y es-  
tudios por otros sub-comités, cele-  
brará una reunión en la Universi-  
dad de Filipinas en la tarde del  
próximo viernes.  
El Presidente Cocobo, chairman  
del comité de investigación educa-  
cional, indicó ayer que por lo me-  
nos tres sub-comités someterán sus  
informes en la sesión del viernes.  
El Decano Francisco Benitez,  
chairman del comité sobre educa-  
ción vocacional, informará sobre los  
recomendados cambios en las es-  
cuelas públicas dando mayor énfasis  
a los cursos vocacionales. La  
Sra. Pilar Hidalgo-Lim informará  
sobre la educación de las mujeres y  
el Presidente Cocobo sobre educa-  
ción superior.  
Medidas para elevar el nivel de  
la educación universitaria y de co-  
legios superiores serán recomenda-  
dos asimismo.  
Las sugerencias hechas por per-  
sonas particulares en respuesta a  
consultas del comité serán también  
discutidas en la reunión.  
El Presidente Cocobo dió a enten-  
der que el informe de todo el co-  
mité será sometido al Presidente  
Quezon antes del establecimiento  
del gobierno de la mancomunidad.

UU. va a abrir todavía una substa-  
ta para el contrato formal del ser-  
vicio.

COMPRAMOS Y VENDEMOS  
Libros de Texto Usados  
Tercer Piso  
Philippine Education Co.

Después de la Fiebre o Influenza  
y durante la convalecencia de cualquier enfermedad, el cuerpo necesita fortalecerse. Es preciso enriquecer la sangre, mejorar el apetito, ayudar a la digestión, a fin de que todo el sistema reciba la debida nutrición.

**TONICO DE STEARNS**

Each liquid ounce contains—Calcium Glycophosphate 1/2 gr.; Extracts Cod Livers and Beef 3 gr.; Iron Peptonate 1/2 gr.; Iron and Ammonium Citrate 4 gr.; Cascarra 8 gr.; Sodium Glycophosphate 1/2 gr.; Alc. 16%.

Gran Reducción de Precios en Plumas Fuente

Antes... P2.50	Ahora... P1.00
Antes... 4.00	Ahora... 1.50
Antes... 4.50	Ahora... 2.00
Antes... 6.00	Ahora... 2.50
Antes... 10.00	Ahora... 3.50
Antes... 14.00	Ahora... 5.00
Antes... 18.00	Ahora... 6.50
Antes... 20.00	Ahora... 8.00

**H. E. HEACOCK CO.**  
MANILA Y SUCURSALES DE PROVINCIAS

GRATIS

Esta PLUMA FUENTE "Heacock Special" P2.50 Cada Una  
Con Acero de 14-K. ENVIE EL CUPON  
y Sujetador de Bolsillo

HEACOCK SPECIAL

THE SUNDAY TRIBUNE  
P. O. Box 775, Manila.  
Muy Sres. míos:—Incluyo con la presente un giro postal por valor de P6.00 para una suscripción de UN AÑO (nueva o renovada), al THE SUNDAY TRIBUNE con efectividad inmediata. Queda entendido que con esta suscripción me enviarán Uds. GRATIS una Pluma Fuente "Heacock Special".  
NOTA:—Solamente las suscripciones enviadas directamente a las oficinas de la T.V.T tienen derecho a esta oferta gratis de pluma-fuente.  
Añada 70 cts. para sellos y gastos de correo. Dirección

CUPON  
Fecha

GRATIS

**LA VANGUARDIA**  
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE  
Conseguado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino.

Editado por la  
**"TVT PUBLISHING CORPORATION"**

Directores Asociados:  
**PEDRO AUNARIO** (Editorial)  
**FRANCISCO RODRIGUEZ** (Informaciones)

Miembros de la "Associated Press"

La "Associated Press" es la única autorizada a reproducir o publicar periódicos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT, Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila.  
Apartado de Correos No. 774.  
Teléfono 5-11-84 con comunicación con todos los departamentos.  
Oficina en Nueva York: 23 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-80

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondiente de segunda clase el 19 de Febrero de 1915.)

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:**

En Manila—al año .....	P1.50
En el extranjero—al año .....	6.00
En el extranjero—al trimestre .....	1.50
En el extranjero—al mes .....	0.50
En el extranjero—al día .....	0.10
En el extranjero—al día .....	0.10
En el extranjero—al día .....	0.10

(Pago estrictamente por adelantado)

**NOTAS EDITORIALES**

## LOS "SHRINERS" INAUGURAN SU ASAMBLEA ANUAL

Roosevelt envía un mensaje elogiando su civismo y su filantropía

(De la "Associated Press")  
Washington, 11 de junio.—En una procesión pintoresca y estruendosa, los "shriners" de todas partes del país desfilaron este día en la Pennsylvania Avenue para abrir su convención nacional anual y recibir el mensaje de aliento del Presidente Roosevelt.

La salutación del Presidente a la organización masónica, leída por el fiscal general Homer S. Cummings, elogió a los "shriners" por su "devoción al sostenimiento de los hospitales para los niños tullidos y otras empresas de carácter filantrópico".

Llamando a los delegados "camaradas nobles", Roosevelt dijo que Washington era la Meca "no solo para 100 templos de nuestra organización, sino de más de 100,000,000 de ciudadanos cuyos intereses, cooperación y lealtad son vitales para el funcionamiento satisfactorio de nuestra democracia americana".

Miles de personas se alinearon en la Avenida para formar la parada, escuchando al Potentado Imperial Dana Williams desde el Capitolio, pasando por el "Pabellón de Omar" hasta llegar frente a la Casa Blanca.

También había 70 bandas de músicas, cuerpos de tambores y una multitud de equipos al efecto. En la procesión figuraba un cinturón de \$100,000 tachonado de diamantes, que ayer fue robado. El Dr. Ling C. Ling, potentado del templo musulmán de Detroit, dice que ya se ha hallado.

## NO HAY PARIDAD

ENTRE la orden dictada con mano de hierro por el dictador Mussolini prohibiendo o los periódicos italianos que continúan agitando los prejuicios contra Inglaterra para evitar complicaciones internacionales, y las limitaciones a la libertad de la palabra en el ejercicio del derecho de crítica contra los gobernantes elegidos por los sufragios del pueblo, no existe ninguna paridad.

En el primer caso, se trata de contener los excesos de la patriotía nacionalista, o del chauvinismo exaltado que pudiera ser causa de un conflicto armado; en el segundo, la crítica tiene a corregir los errores de los gobernantes, y las imperfecciones del régimen interior, sujeta siempre a las leyes del Estado.

O más claro: que el que ejerce el derecho de crítica en nombre de la libertad constitucional, en tiempos normales, está obligado a responder ante los tribunales de justicia de sus actos, de su palabra y de su conducta, si se extra-limite en su crítica, o bordea con la sedición y el libelo. Esto es lógico.

## UN DISCURSO DEL PRINCIPE DE GALES

Apela vehementemente por la amistad e inteligencia anglo-alemana

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Londres, 11 de junio.—Haciendo una apelación vehemente en favor de la inteligencia anglo-alemana, el príncipe de Gales ha pronunciado este día un discurso trascendental en la asamblea anual de la asociación de veteranos de la guerra inglesa, Legión Inglesa, celebrada en el Queen's Hall.

El príncipe declaró que conulgaba enteramente con la intención de la Legión Inglesa de enviar una delegación a Alemania para establecer relaciones más estrechas con los veteranos de la guerra del país que fué nuestro enemigo. Cerró el discurso con las siguientes palabras:

"Cuando no hace mucho conversé con el presidente de la Legión Inglesa, él me planteó la cuestión, que también había entrado en mis cálculos, de enviar ingleses representantes de los combatientes de la línea de frontera en una visita a Alemania. Soy de opinión que no existe ninguna entidad corporativa ni organización más llamada a extender la mano de amistad a Alemania que los antiguos soldados de trinchera que lucharon contra los alemanes durante la guerra mundial, pero que ahora lo han olvidado todo".

El príncipe llamó a todos los presentes "mis antiguos camaradas". Su plan fue acogido con aplausos calurosos y entusiastas.

## SE EXTIENDE EL LIO ITALO-ABISINIO

(De la Agencia Reuter)  
Batavia, 11 de junio.—La amplia e irresuelta cuestión italo-abisinia ha alcanzado este día a las Indias Orientales Holandesas, cuando el gobierno denegó al consul italiano de aquí permiso para reclutar varios miles de nativos con el objeto de transportarlos a Somalia italiana.

El consul italiano dijo que los nativos serían utilizados para construcción de caminos y otras actividades obreras.

Al denegar su permiso, el gobierno declaró que lo que se había pedido era absolutamente contrario a la política establecida de las Indias Orientales Holandesas, con respecto al reclutamiento de los obreros nativos.

## DESCUBRIMIENTO GLANDULAR QUE RESTAURA LA JUVENTUD

Los que padecen de pérdida del vigor, nerviosidad, cuerpo débil, sangre impura, falta de memoria y que están prematuramente envejecidos y desahucados, se curan con alegría la noticia de un nuevo descubrimiento glandular hecho por un médico americano.

Con este nuevo descubrimiento es posible restaurar rápida y fácilmente el vigor de sus glándulas y de su cuerpo, producir sangre rica y pura, fortalecer su mente y su memoria y hacer que en 8 días sea el mismo que un hombre nuevo. En efecto, este nuevo descubrimiento que es una medicina casera en forma de tabletas agradables y fáciles de tomar, pone fin a las operaciones quirúrgicas y a la producción de nuevo vigor y energía en 24 horas, y a pesar de esto es absolutamente inofensivo y obra de manera natural.

El éxito de este descubrimiento sorprendente llamado Vi-Tabs del Dr. Nixon ha sido tan grande en los Estados Unidos, que hoy se vende aquí en todas las farmacias y boticas de confianza y en completa satisfacción o se devuelve el dinero. En otras palabras, Vi-Tabs hará que usted se sienta lleno de vigor y energía, y de 10 a 20 años más joven o de lo contrario basta que presente el fracaso y se le devuelva su dinero. Un frasco de 48 Vi-Tabs especiales de fuerza doble cuesta poco y garantiza además protección por la garantía. Si no lo encuentra en la botica escriba P. M. DAVIS & CO., Manila.

## OPORTUNIDAD!

Vengau a ver nuestra varied d en JAQUETS y CAPOTES IMPERMEABLES para Caballero CAPAS IMPERMEABLES para Señoritas Precios Limitadimos.

Hagamos una visita y se convencerán

**RIU HERMANOS Inc.**  
623 Escolta, Manila.

## FINCAS EN VENTA

Manila y Suburbios  
Precios Reducidos  
Razon:  
"LA URBANA"  
Sociedad Mutua de Construcción y Préstamos  
Paterno Bldg.  
Calle Helios Sta. Cruz

## Un campeón de esgrima dice que debe hacer un ingles si un frances le reta a un duelo

(De la Agencia Reuter)

Paris, mayo.—¿Qué debe hacer un inglés si un francés le reta a un duelo?  
Esta es la pregunta formulada por la agencia Reuter a Joseph Renaud, uno de los más grandes duelistas franceses vivientes, campeón mundial de esgrima inventado por muchos años. Antes de la guerra fué en dos ocasiones el huésped de honor del London Sword Club donde preparó a los campeones ingleses para los torneos internacionales.

"Se me perfectamente correcto para un inglés rehusar un desafío sobre el fundamento de que las leyes de su país prohíben el duelo", dijo M. Renaud. "Pero en ese caso, no le queda más alternativa, como hombre de honor, que retractarse del insulto o dar una explicación por el daño que haya causado."

"En realidad de verdad, conozco a pocos ingleses que hayan venido a Francia para dirimir un conflicto mediante el duelo."

"El duelo no demuestra que el retador esté en lo justo y su adversario en lo equivocado", continuó diciendo Renaud. "Todo género de lucha es un error, pero si lo hagan conforme a la ética, de un modo civilizado. Es mejor batirse en duelo, de hombre a hombre, que dar expresión a sus sentimientos pegando a su adversario indefenso y no prepa-

## Información Cablegrafica de todas partes del mundo

**ALEMANIA**  
El "Graf Zeppelin" vuelve de su quinto viaje  
(Servicio Transoceánico)  
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA  
Friedrichshafen, 10 de junio.—El dirigible "Graf Zeppelin" ha vuelto a Sud-América esta tarde a las diez y media, siendo objeto de manifestaciones locas de entusiasmo por parte del público.

Más facilidades a turistas alemanes en Rumania  
(Servicio Transoceánico)  
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA  
Berlín, 10 de junio.—Rumania también ha sido accesible al tráfico turístico alemán. Según el texto del convenio publicado el martes en la gaceta del gobierno del Reich, todo viajero podrá ahora llevarse quinientos marcos en forma de letras de crédito en cupones de hotel para los gastos de un mes de estancia y también otra cantidad igual de 500,000 marcos dos meses más.

## ESTADOS UNIDOS Mercado firme para el azúcar

(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 11 de junio.—Han prevalecido este día condiciones firmes en el mercado para las entregas futuras de azúcar mascabado, cerrando el contrato No. 1 con dos puntos más alto en venas de 5,000 toneladas, y el contrato No. 3 de dos a seis puntos más en 15,000 toneladas.

La escuadra llega a San Diego, de las maniobras  
(De la "Associated Press")  
San Diego, Calif., 10 de junio.—La escuadra, de 133 navios de combate, ha llegado al país este día procedente del norte del Pacífico donde realizó sus maniobras de guerra, pero la niebla hizo que no pudiera anclar hasta las dos de esta tarde.

## FRANCIA Un aeroplano privado de aeroplano posee la asociación de soldados

(Servicio Transoceánico)  
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA  
Paris, 11 de junio.—El hecho de que la asociación de soldados de la línea de frontera, "Croix de Feu" posee un aeroplano privado por primera vez en los informes de la prensa, al hablar de una manifestación en masa realizada por la asociación sobre un nuevo campo. Allí el presidente de la asociación, coronel La Roche, ha inspeccionado 30 aeroplanos que después se remontaron a los aires en un desfile aéreo en que tomaron parte 15,000 miembros.

## DANZIG El Parlamento se reúne

(Servicio Transoceánico)  
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA  
Ciudad Libre de Danzig, 11 de junio.—Se ha convocado al parlamento para mañana, a las cinco de la tarde, para recibir la declaración del Presidente del Senado Prusier, sobre los principios fundamentales que se van a emplear en relación con la campaña de mayor desenvolvimiento político, económico y financiero de la ciudad libre.

Los ciudadanos de Danzig están esperando con particular ansiedad los detalles del plan de economía, que se va a anunciar mañana.

## ALCALDE DE DUBLIN dice a irlandeses que ya no vuelvan a su país

(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 11 de junio.—El alcalde de Dublin, Alfred Byrne, que está visitando con carácter oficial la ciudad de Nueva York, ha aconsejado a los irlandeses-americanos en un banquete de la Foreign Commerce Association aquí, que no piensen en volver al Libre Estado.

"Ahogar el pensamiento", dijo el señor alcalde, "porque ya existe demasiado desempleo, y no hay más sitio ni para una sola persona".

Expresando la esperanza de un incremento comercial entre Irlanda y los Estados Unidos, el señor alcalde dijo que Irlanda ha comprado 15 veces más de los Estados Unidos que este país de Irlanda.

Expulsión de todos los extranjeros sin derecho a entrar  
(De la "Associated Press")  
Washington, 11 de junio.—E. de

## SE SUSPENDEN ANTICIPOS EN ORO EN FRANCIA

Convenio entre unos países para suprimir toda especulación

(De la Agencia Reuter)  
Paris, 11 de junio.—Después de una conferencia celebrada este día entre el ministro de Hacienda, Marcel Regnier y el gobernador Tannery, del Banco de Francia, se ha llegado a una decisión en cuya virtud el banco suspenderá en lo futuro anticipos en oro en barras.

La suspensión de estos anticipos, según los círculos financieros, está muy probablemente relacionada con la acción del Banco de Inglaterra de la semana pasada, pidiendo a los bancos londinenses y negociantes de oro en barras que se abstengan de efectuar más transacciones en oro para fines especulativos.

En algunos círculos se cree que se ha llegado a un convenio entre Paris y Londres, y acaso Nueva York, para suprimir las especulaciones particulares en oro.

## AMERICA compra mucha plata en diez meses

(De la "Associated Press")  
Washington, 11 de junio.—El Tesoro ha adquirido 421,471,000 onzas de plata en los diez meses que terminaron en 31 de mayo, o sea, 265,000,000 onzas más que el total producido en el mundo en dicho periodo, según dice el secretario Henry Morgenthau, jr., en una comunicación dirigida al Senador Patrick J. McCarran, demócrata, de Nevada, este día.

La declaración demuestra que al Tesoro le faltan \$2,000,000,000 en la proporción de 25 a 7; de la plata con el oro, prescrita en la ley sobre la compra de la plata de 19 de junio de 1934.

## LA NUEVA ASAMBLEA GRIEGA LO DECIDIRA

Permanece indecisa aún la cuestión de la vuelta a la monarquía

(De la Agencia Reuter)  
Atenas, 10 de junio.—No obstante el contratiempo electoral sufrido por los realistas ayer, su efecto práctico en la cuestión de la restauración monárquica no está aún bien claro.

No se sabe todavía si el gobierno está dispuesto a celebrar un plebiscito para determinar los deseos del pueblo. Por otro lado, que el general Kondylis y los otros tres miembros del gabinete están a favor de la adhesión a la república, pero los demás ministros, sostenidos por setenta diputados, suscitaban probablemente la cuestión de la monarquía cuando se vuelva a reunir la Asamblea.

Más aun, se dice que, después de presentar su dimisión, terminadas las elecciones, el gobierno tomará el juramento a la república solo con reservas.

Si esto es verdad, parece inevitable que se plantee la cuestión del nuevo régimen de Grecia en la nueva Asamblea.

El Príncipe Nicolás de Grecia, en una entrevista con los periódicos de Paris este día, dijo que la elección ha demostrado que Grecia se ha declarado en favor de la monarquía.

Los realistas no aceptarán ninguna fórmula de compromiso, sino que demandarán la restauración inmediata del ex-Rey Jorge al trono que perdió en 1923.

## ALCALDE DE DUBLIN dice a irlandeses que ya no vuelvan a su país

(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 11 de junio.—El alcalde de Dublin, Alfred Byrne, que está visitando con carácter oficial la ciudad de Nueva York, ha aconsejado a los irlandeses-americanos en un banquete de la Foreign Commerce Association aquí, que no piensen en volver al Libre Estado.

"Ahogar el pensamiento", dijo el señor alcalde, "porque ya existe demasiado desempleo, y no hay más sitio ni para una sola persona".

Expresando la esperanza de un incremento comercial entre Irlanda y los Estados Unidos, el señor alcalde dijo que Irlanda ha comprado 15 veces más de los Estados Unidos que este país de Irlanda.

Expulsión de todos los extranjeros sin derecho a entrar  
(De la "Associated Press")  
Washington, 11 de junio.—E. de

## NOTICIAS DE ESPAÑA Los fondos de caridad y socorro españoles concluyen a un escritor que allá pobres son los más ricos

(De la Agencia Reuter)  
Madrid, 10 de junio.—En España, donde la mendicidad es una institución, los pobres son los más ricos.

Tal es, por lo menos, la conclusión que establece un escritor del "Diario de Madrid", que ha examinado los fondos de las organizaciones de caridad y socorro españoles. Existen, para comenzar, 9,390 sociedades caritativas particulares en el país, con un capital total de unos 17,000,000 de libras esterlinas, y un ingreso anual de 500,000 libras, destinadas exclusivamente al socorro de los pobres.

Además, unos 5,000,000 de obreros manuales, asegurados por conducto del Instituto Nacional de Pensiones, reciben pensiones a los 65 años de edad, en forma de 13,000 libras esterlinas. Los bancos federales de España realizan las funciones de sociedades inglesas de pensiones, ascienden a unas 65,000,000 libras esterlinas.

Hay 800,000 desempleados en España, y del total de 22,000,000 habitantes casi la mitad gana de tres libras semanales, total de 95,000,000 de libras esterlinas de socorro de los pobres en forma de necesidad, excluyendo las pensiones del gobierno y la reducción del desempleo.

## Damnificados de Quetta son recogidos del área en unos trenes-hospital

(De la Agencia Reuter)  
Quetta, 11 de junio.—Después del reciente terremoto desastroso que ha arrasado completamente la ciudad de Quetta, con una pérdida calculada en la ciudad y distrito adyacentes de más de 56,000 vidas, las autoridades consideran ahora satisfactoria la situación.

La evacuación del área del terremoto está efectuándose rápidamente. Unos 20,000 supervivientes de la catástrofe han sido enviados en trenes especiales desde el primero de los corrales, y el traslado de las personas heridas es casi completo.

El primero de los trenes-hospital especiales, que conduce a 277 heridos, llegó ayer a Karachi.

No se escatima ningún esfuerzo para la comodidad y conveniencia de todos los supervivientes. El gobierno de la India ha floteado el barco Karanja para llevar a Inglaterra de Karachi unos 700 miembros de familias inglesas que han quedado sin hogar, a causa del terremoto.

La ayuda médica y sanitaria está perfectamente organizada, y esta labor está realizándose satisfactoriamente. El gobernador general ha decidido enviar inmediatamente a Quetta al coronel Russell, comisionado de sanidad pública del gobierno indio, para investigar allí la situación sanitaria.

Ya hay cerca de P2,000 recaudados aquí.

A cerca de P2,000 ya llegan las donaciones voluntarias recogidas en Manila para socorro de los miles de víctimas de los recientes terremotos en la India.

Entre los últimos donantes, se

**CAPITAL—HIPOTECAS**  
Gestionamos préstamos sobre hipotecas de fincas en Manila. Tenemos capitalistas dispuestos a invertir dinero en esta clase de transacciones.  
Gestiones directas e indirectas.  
G. M. BILOG  
Bienes Raíces  
Oficina: 837 Tayuman Street, Cruz, Tel. 2-6-61

## ALBERTO GUEVARA Y SANCHEZ INGENIERO CIVIL

Diseños, Planos, Especificaciones, Calculo de materiales, Administración y Supervisión de Construcciones  
641 P. Novat, Sampaloc  
Teléfono 2488

**PRECIOS de GANGAS**  
en  
Diccionarios "WINSTON"  
Antes AHORA  
Primary Edition . . . . . P 1.84 P 1.20  
Intermediate Edition . . . . . 2.76 1.80  
Comprehensive Edition . . . . . 4.40 2.20  
Advanced Edition . . . . . 6.07 4.50  
Encyclopedic Edition . . . . . 11.00 6.00

Lo más apropiado para la escuela  
Philippine Education Company

## Por ser catolico, le reciben mal al Premier de Australia en Edimburgo

(De la Agencia Reuter)  
Edimburgo, 11 de junio.—Protestas ruidosas contra la entrega de la llave de la ciudad de Edimburgo al primer ministro J. H. Lyons, de Australia, se han promovido este día durante las ceremonias. La objeción a Mr. Lyons es que es un católico romano.

Grandes multitudes se reunieron frente al Ayuntamiento gritando a todos los que entraban: "Fuera Papistas".

Las ceremonias en el interior del edificio fueron interrumpidas por los miembros de la Sociedad de Acción Protestante, y el ruido era tan grande que Lor Preyoste, Sr

**Dr. Jose A. Enriquez**  
Ex-cirujano Residente Hospital General Graduado en America  
Enfermedades del Estomago, Vias Urinarias y Matriz, CARBUNCO, ALMOHRANAS Y TONSHI, CURACION SIN OPERACION

619 Ave. Rizal—Tel. 2-35-63  
9:00 a 11:30—3:30 a 5:30 diario  
Tel. Res. 2-88-72

# PAGINAS SOCIALES

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas  
Teléfono 5-62-29

Mañana festividad de San Antonio de Padua, estarán de días, Sr. de D. Ramon Eguaras, Sr. de D. Miguel Garcia Bosque, Sr. de Reynolds, Sr. del Dr. Sr. de D. Jose Cuixeres, Sr. de las señoras de Rocas y Mont...

Mañana se cumple el cuarto aniversario del fallecimiento de Sr. de D. Carmen Pardell de Zobel, por cuyo motivo se dará una misa a las seis en la Capilla del Colegio de Jesuitas (Calle Paura) que será aplicada por el eterno descanso del alma de la finada.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

## NOTICIERO RELIGIOSO

Miércoles 12 de Junio  
Calendario de hoy: Sr. Juan de Leon III Pp. y Anton...

Mañana festividad de San Antonio de Padua, estarán de días, Sr. de D. Ramon Eguaras, Sr. de D. Miguel Garcia Bosque, Sr. de Reynolds, Sr. del Dr. Sr. de D. Jose Cuixeres, Sr. de las señoras de Rocas y Mont...

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

Mañana se celebra el novenario que terminará el Domingo. Mañana predicará el R. P. Nicanor de Guzman.

## Doña Juana, la loca se pondra el domingo, 16

Los caracteres, el estilo y el ambiente son típicamente locales

Aparte de doña Juana, la Loca, personaje central de la gran comedia de este nombre, de Baticuling, que el domingo por la noche se estrena en el Opera House, hay otros personajes femeninos que van a ser llevados a la escena con toda la propiedad humorística e ironica que requieren. Las señoras Luz Bahuyot, Anita Galang Blanco, Rosario Gonzales, y Lolita del Prado y Sr. Nena Pueo hacen cada una creación estupenda derramando a mas y mejor las sales de su gracia en la interpretación, mejor, encarnación de los personajes.

Por de contado, la señora María L. Ferrer hace una "Doña Juana", como no lo ha soñado el autor. A lo largo de los tres actos, de tal modo se compenetra con la intención buda de Baticuling, que el publico tiene que desatarse en carcajadas locas, aplaudiendo, acaso mas que la gracia y el chiste del personaje, que vienen por arrobos, el gesto y la expresion de la protagonista, una soberbia comica.

En fin, se trata de un poema comico en prosa y verso castellanos, el unico de su genero hasta ahora en el pais, que va a ser el encanto del publico. Su mayor merito es que el ambiente, el estilo, los caracteres, son todos locales.

Los que han visto el ensayo de la obra han hecho este comentario, que no sabemos si va a ser del agrado del autor: Balmori queda desde ahora eclipsado por Baticuling.

Y para que nada falte a la presentación inicial de "Doña Juana, la Loca", todo, hasta la parte pu...

ba, de la Centro Escolar University. Tambien han vuelto de sus vacaciones en Candon, Ilocos Sur, los jóvenes Gerardo Lumba y Modesto Quismorio, de la Universidad de Santo Tomas.

Ayer regreso de sus vacaciones en San Isidro, Nueva Ecija, la señora Pacita Damian.

Ayer embarcaron en el "Mayon", de regreso a Zamboanga, la Sr. Felisa de Johnston y su hija, la Dra. Aveline Johnston.

(Continúa en la página 7)

## El tipico festival de la sociedad "Nucleo Alegre"



Este pequeño grupo lo forman, la Musa de la sociedad, Srta. Manolita Candelaria, algunas bellezas nacionales, donantes y ganadores de premios y miembros de la Directiva del Nucleo Alegre. En primera fila se ven a las siguientes señoras, Catalina Zavala, Srta. Luzon de 1935, Carmen Martinez, Maria Terrena, Carmen Lorenzo, Luisa Laconico, Srta. Luzon de 1934, la Musa Srta. Candelaria, Dolores Santos, Celia Araullo, Srta. Mindanao de 1935; Solita del Prado, Carolina Yaptinchay y Amelia Marjori. Segunda fila, Sr. Enrique Corpus; Srta. Carmen Fores, Sr. Engracio Clemeña, Srta. Natividad Periquet, Hon. Francisco Sevilla, Srta. Barbara Muñoz, Juez Arsenio Roldan; Srta. Dolores Aranda, Sr. Antonino Santiago, Dra. L. Masangkay y Dr. Celedonio S. Francisco.

Esplendido en luz, rico en colores, traje nacional, que se mueve y se agita en un ambiente saturado de cantavanes, simbolizador de la nativa sampaguita, de petalo sensible y suave perfume; caballeros (sin disfraz), ataviados con el tipico trayendole gratuitamente en la memoria aquellas reuniones de nuestros antepasados, que el gran patriota reseñara en su "Noli" y que nuestros insignes pintores Resurreccion (Continúa en la página 6)

## Bachelors de Calocan agasajan a su presidente



Muy animado fue el baile de bienvenida con que los miembros del Calocan Bachelors Club obsequiaron a su presidente Sr. Ricardo Gochuco el sabado pasado. El Sr. Gochuco acaba de regresar de un viaje de recreo por China y Japon. La fiesta se dio tambien con motivo del aniversario del Calocan Bachelors Club. En la fotografia aparecen en primera fila las chicas del comite de señoras que coopero en la organizacion de la fiesta. Ellas son, Lina Flor, Lydia Tan, Gertrudis Medina, Juana Concepcion, Helen Albert, Catalina Zavala, Celia Martinez, Elisa Manalo, Aida Nadurata. En la segunda fila estan el huesped de honor Sr. Ricardo Gochuco, el vice-presidente Sr. Antonio D. Santos, y los señores Nicolas Concepcion y Emilio Nadurata.

## Mas bodas en Manila: el ingeniero Juan B. Tizon y Gloria Fernandez, entre los proximos contrayentes

Brillante enlace de Hidalgo y Tampinco

Entre las varias bodas concertadas para el sabado y el domingo, estan, la de la Srta. Gloria Fernandez, popular alumna de la Far Eastern University, hija de Doña Silveria Vda. de Fernandez, familia prominente de Laguna, con el joven ingeniero Juan B. Tizon, miembro de la conocida familia de Laguna (Doña. Miguela B. Vda. de Tizon). La ceremonia nupcial se celebrara el domingo, 16, a las 6:00 a. m., en la Iglesia Parroquial de Singalong.

Para el sabado, esta concertado (Continúa en la página 10)

## 'Tea dance' en honor a las directoras del Club Sanicolense

Doña Amalia Arcega Vda. de Basa, miembro de la junta de consejeras del Club Sanicolense, una organizacion civica establecida en San Nicolas, Manila, agasara a los miembros de la asociacion con un tea dance el proximo sabado, 15 del actual. La fiesta se celebrara en la residencia de Don Vicente Canlas, calle Del Pan 345, desde las cinco de la tarde.

## Calumpit por la fiesta de su Patron San Juan Bautista

Calumpit, 11 de junio.—Los planes ya estan completados para la celebracion de la fiesta de este pueblo en honor de su santo patron San Juan Bautista, que tendra lugar en los dias 22 y 23 del actual.

La inauguracion del nuevo puente de Calumpit se celebrara simultaneamente con la fiesta patronal. Los padrinos seran el Gobernador General Frank Murphy, el Presidente del senado Manuel L. Quezon el Gobernador Jose Padilla, el presidente municipal Alfredo N. Cruz y los miembros del comite ejecutivo de la fiesta.

Habra bailes en el auditorium, concursos de bandas de musica y otros entretenimientos de caracter popular.

El comite ejecutivo esta compuesto de los siguientes: Dr. Vicente Reyes, presidente; Dr. Leandro J. (Continúa en la página 6)



Srta. HILARIA DE GUZMAN una de las novias de Junio, que...

C.B. & D.S. Las Clases de Adameit Abiertas Hoy  
COSMOPOLITAN BALLET & DANCING SCHOOL  
Tel. 5-62-36 G. LEIBOVITZ, director  
727 S. Marcelino

SON TAN BUENOS—  
Los Productos de Belleza de Edna Wallace Hopper  
TRATAMIENTO GRATIS  
Adquiera este juego en nuestro departamento de Cosméticos y suba a nuestro SALON DE BELLEZA en el Quinto Piso para un tratamiento gratis.  
ASTRINGENT—CLEANSING CREAM—RESTORATIVE CREAM—WHITE YOUTH CLAY—FACE POWDER—LIPSTICK—ROUGE  
en AGUINALDO  
500-524 Juan Luna, Manila

Cuidado!  
Para usted es de un interés vital tener un buen reloj, en el que pueda confiar ciegamente. Un trabajo como el de usted exige una precisión que solo puede ofrecerle el reloj Omega.  
Si usted quiere un buen reloj compre un  
OMEGA  
" Hora exacta por la vida "

KLENZO  
es un desinfectante, deodorante y germicida. Se mezcla rapidamente con agua y puede usarse para el lavado o para rociar. El KLENZO es mortal para cualquier clase de germen por muy difícil que sea de exterminar. No tiene mal olor y es sanitario.  
Pinta P0.50 Cuartillo P0.80  
PARSONS HARDWARE CO. 805 Echague MANILA

Para el 16 de Junio  
DOÑA JUANA LA LOCA  
Vida Manileña en 3 actos  
Verso y Prosa  
Original de BATICULING  
MANILA GRAND OPERA HOUSE  
Pedidos de Localidades  
Tel. 5-62-35

GRAN VENTA ESPECIAL  
—DE—  
CORBATAS  
BONITAS  
—Y—  
MEDIAS  
FINISIMAS  
¡Precios Jamas Vistos!  
30% a 50% de Rebaja!  
NO SE OLVIDE DE PEDIR UN CUPON GRATIS por cada compra de 50 CENTAVOS que Vd. haga,  
con derecho a participar en nuestro concurso en el que ofrecemos P3,000.00 EN PREMIOS!  
Tenemos que dar cabida a grandes remesas que acabamos de recibir.  
ESTABLECIMIENTO  
Central: IDEAL BAZAR 413-415 Ave. Rizal  
RIZAL BAZAR IDEAL BAZAR  
427-431 Avenida Rizal (Sucursal No. 2) 113-115 Escolta, esq. T. Phippin (Sucursal No. 3)

## PERSONALES

Se halla enferma, desde hace dias, en la residencia de la familia en la calle Azaraga, la hija menor de doña Maria Lumba de Peña. Le atiende el Dr. Macasaet.  
Mr. Benjamin S. Ohnick, que se encuentra esta dia a los Estados Unidos, fue agasajado el lunes pasado en el Hotel de despedida en el Hotel de la Universidad de Washington.  
De Rocas Sur, ha regresado a esta capital, la Srta. Natividad Lim...  
Traiga sus viejos libros de texto y Cambielos con nuevos  
Philippine Education Co.



EN EL CINE IDEAL



Nelson Eddy y Jeanette MacDonald en 'La Picara Marieta'.

"Naughty Marietta" espectacular película de la Metro-Goldwyn-Mayer que ahora se exhibe en el Teatro Ideal es la obra musical más complicada que se ha producido hasta ahora. Es una romanza musical de Victor Herbert con Jeanette MacDonald y Nelson Eddy en la interpretación de los papeles principales. La cinta está obteniendo un éxito estupendo. Para la filmación de esta obra ha habido necesidad de hacer combi-

nación de viejos instrumentos musicales empleados en la ejecución de complicadas obras musicales.

Hay por ejemplo la reproducción de pasajes italianos con la reproducción de viejas canciones italianas que Miss MacDonald realiza con su brillante voz de soprano.

Una de las canciones populares es "Ah, Sweet Mystery of Life", también "Tramp, Tramp, Tramp", y luego "I'm Falling in love with

CUATRO HERIDOS EN AGRESIONES OCURRIDAS AYER

La policía práctica varios arrestos por riñas callejeras

En un periodo de diez horas comenzando desde las diez de la mañana de ayer hasta las siete de la noche, cuatro agresiones a cortaplumazos se han registrado en Manila, según nota de la policía.

Las cuatro víctimas de estas agresiones fueron Telesforo García, de 31 años de edad, empleado del ferrocarril; Eufemio Santiago, de 28 años; Vicente Paras, de la calle Lakandola No. 1007; Defin Kalinga, de 19, de la calle Rodríguez Arias No. 116, San Miguel, y Lorenzo Espinosa, de la calle Velazquez.

García con varias heridas en el cuerpo fué trasladado al Hospital General anoche. Estaba caminando con Feliciano Aquino, que reside en la calle Dos Castillas No. 1439 y se dirigían a la casa de García en la calle Moriones, cuando surgió entre los dos una violenta discusión en la que Aquino sacó a relucir un cortaplumazo y agredió a García en diferentes partes del cuerpo. Un tal Eufemio Santiago que quiso intervenir para separar a los dos salió herido en la mano derecha. Aquino fué arrestado por el policía Lorenzo, de Meisic.

Vicente Paras que trabaja en las caballerizas de la ciudad, sin que se echo agua de un vaso sobre Damaso Ortega a las 12:30 de ayer tarde. Ortega demandó una explicación de Paras, y por esto llegaron a las manos. Paras resultó herido en aquella riña.

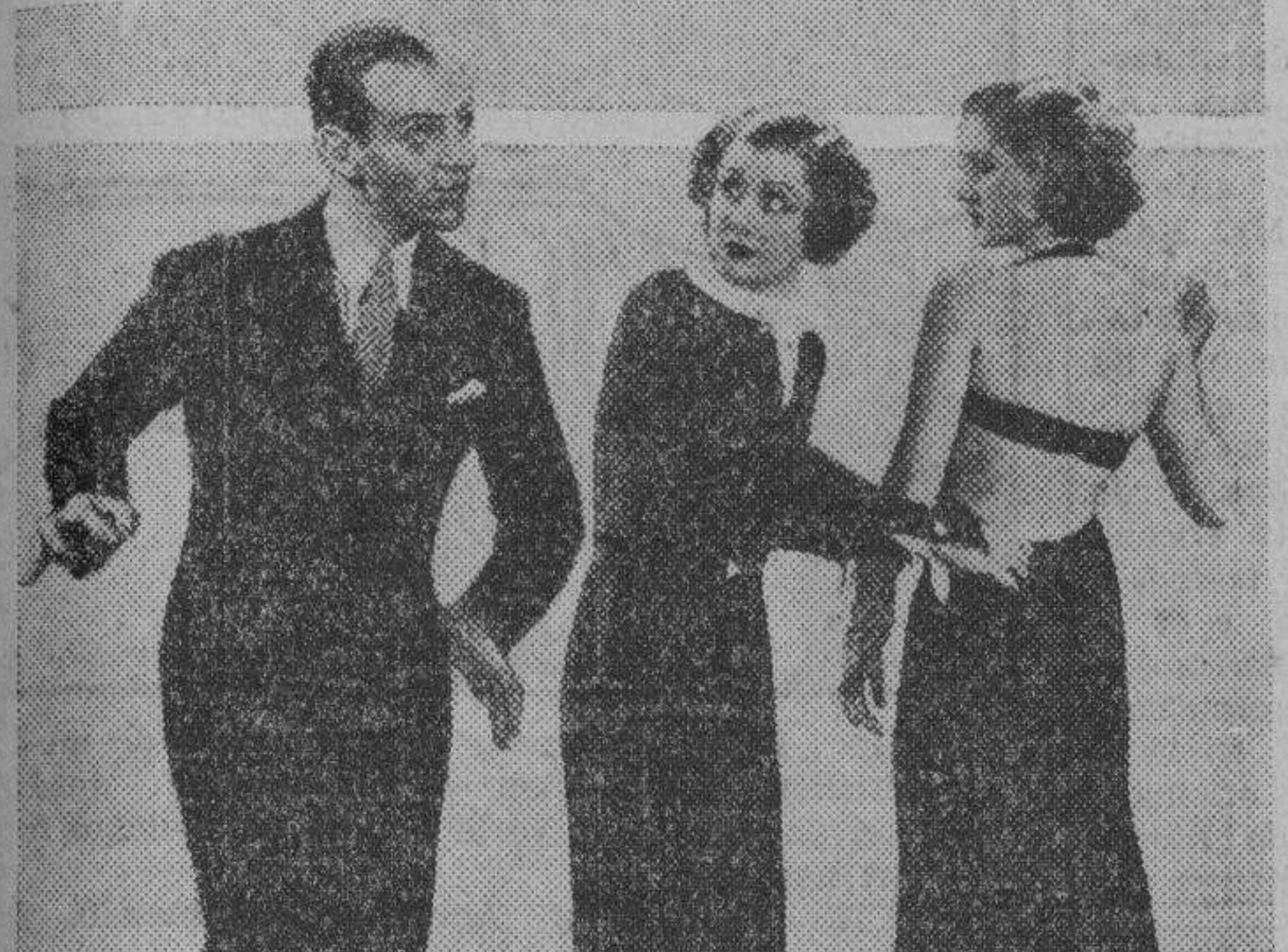
Lorenzo Espinosa fué agredido después de un juego de beto-beto en la calle Velazquez. Se alega que Espinosa invitaba a todos a participar en el juego, amenazándoles si rehusaban jugar. Aquilén que perdió la serenidad ante abuso tan grosero le agredió a cortaplumazos.

Calinga que intervino en la pelea resultó herido accidentalmente.

Someone.

El argumento desarrolla un drama espectacular en la vida de Nueva Orleans, con luchas de piratas y otros detalles vividos que dan a la filmación un colorido especial.

EN EL METROPOLITANO



Ginger Rogers, Irene Dunne, Fred Astaire, los tres principales protagonistas de la grandiosa comedia musical, 'Roberta'.

La RKO-Radio, que ha producido obras como "Flying Down to Rio" y "The Gay Divorces", se ha superado a sí mismo con "Roberta", una producción de la más espléndida romántica y melodiosa, teniendo por protagonistas a Irene Dunne, Fred Astaire y Ginger Rogers. Al presentarles en "Roberta" el estudio ha dado una lección en haber acertado en la elección del mejor vehículo para la senda del triunfo de estos astros de la pantalla.

Una delicia para los ojos y para los oídos, y un íman para las emociones. "Roberta" reúne todas cuantas condiciones sean necesarias para que una película sea entretenida e interesante al mismo tiempo. La historia romántica que lleva también un drama humano de interés, es mas que suficiente, de manera que aunque se quitaran los numerosos musicales y los bailes sería igualmente interesante. La adorable Miss Dunne, nunca como en esta ocasión ha puesto toda su alma cantando como lo hace ahora; y en cuanto a Astaire y Rogers sin género de dudas que se superan a sí mismos.

'Doña Juana, la loca' se...

Continuación de la pagina 5) ramente material, se llevará con escrupuloso arte. Justo es decir que la decoración escénica ha sido cedida galantemente por el director Paço Liongson y el fiscal Jose del Prado, en nombre del "Círculo Escénico".

El domingo, a la noche, en el Opera House, "Doña Juana, la Loca".

SAVOY

"GAMBLING" George Cohan, Wynne Gibson

"HOLY TERROR" George O'Brien, Sally Eilers En Escena

NENITA FARIAS 12-GRANDIOSOS NUMEROS DE YODAVIL-12

Y Un Sainete Comico En Escena el Viernes

"THE MERRY WIDOW"

HOY 8:30 A. M. PRIMERA FUNCION DESPUES 10:00, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.



Los novios cantantes de América en una parada del orgullo y la gloria de América ante las estrellas y las franjas! La Colosal Película Musical Militar de Warner Bros. con DICK POWELL RUBY KEELER Pat O'Brien Los Cuerpos de Cadetes de West Point. Nuevos Triunfos de Cantos. Centenares de Niñas!

TAMBIEN "GOOD BADMINGTON" POR EL CAMPEON MUNDIAL CON HUGH HERBERT, WALTER PIGEON Y JESS WILLARD

LA ACTUAL ATRACCION DEL CINE CAPITOL



Una de las asombrosas escenas de la película musical 'Flirtation Walk'.

Un verdadero espectáculo musical es la película que hoy ofrece el cine Capitol. Nos referimos a la grandiosa producción de la First National, titulada, "Flirtation Walk". Una legión de estrellas bien conocidas encabeza la lista de actores que actúan en la película. Dick Powell, la hermosa Ruby Keeler interpretan papeles románticos. Pat O'Brien desempeña el papel de sargento del ejército.

Uno de los numeros atractivos es un baile hawaiano autentico. Hay

otros numeros coreográficos interpretados por sesenta bellas hawaianas y sus parejas. Cantos folclóricos antiguos son presentados al compas de tambores bajo los cocoteros en una noche de luna. Dick también canta varios numeros hawaianos acompañado por la celebre orquesta de Sol Hoopii.

Otro de los numeros interesantes es la representación en West Point, en donde participan numerosas bellezas. En esta película Powell ejecuta tres cantos originales. La se-

rie de canciones incluye "Mr. and Mrs. Is the Name", "Flirtation Walk" y "No Horse No Wife, No Moustache". La película tiene un verdadero fondo real para las hermosas escenas que se desarrollan ante la cámara. La riqueza en detalles de las escenas ficticias tomadas dentro del estudio como por ejemplo la laguna, se ha tenido que hacer excavaciones dentro de los lotes de la First National para crear una verdadera porción de agua que tenga apariencias de una laguna real.

EXTENDIDA

GRAND ULTIMO DIA 9-11:20-1:40-4:00-6:20 8:40 p. m.

KALBARIO NATY BERNARDO GREGORIO TICMAN TATA SARI RITA RICA JUANITA ANGELES Director by EDUARDO DE CASTRO

MAÑANA

ERA ELLA LA HERMOSA PRINCESA RUBIA DE TODO BROADWAY! Hasta que su padre la dejó un bonito carruaje, un caballo y una casa llena de chiquillos que sustentar!



Presentada por Carl Laemmle

JEAN PARKER CHESTER MORRIS in DAMON RUNYON'S Collier's Magazine story

Princess O'HARA

A Universal Picture with Leon Errol - Henry Armetta - Vince Barnett

SE EXHIBE HOY

Metropolitan THEATRE PRIMERA FUNCION 11:00 A. M. DIARIA

FUNCIONES 11 A. M.—1—3—5—7—9 P. M. BALCONY . . . . . P0.40 BUTACAS (PREF.) . . . P1.00 BUTACAS (GEN.) . . . . . 60 "LOGES" . . . . . 1.20

Oh que Preciosa Representacion!

La Niña de la voz de Oro IRENE DUNNE y las Estrellas Danzarinas de America

FRED ASTAIRE GINGER ROGERS in ROBERTA



Nuevas sensaciones de bailes! Bellezas fascinadoras en esplendidos rosos trajes!

RANDOLPH SCOTT HELEN WESTLEY VICTOR VARCONI CLAIRE DODD

From the play "Roberta" Book and lyrics by Otto Harbach. Directed by William A. Seiter. A Pandor-S. Berman Production

ATRACCIONES ADICIONALES "DUMPELL LETTERS" Una Novedad Pastrytown Wedding Caricatura Tecnicolor

Villanueva sera el orador principal de "Nepa" mañana

El ex-Representante Rafael Villanueva, de Batangas, padre de la idea moderna del Barong Tagalog, será el principal orador en el programa semanal de radio de la NEPA en la estación KZRM, que tendrá lugar mañana por la noche, a las 8:18.

El ex-Representante Villanueva, que ha estado fuera del país estos últimos cinco años, habiendo vuelto solo hace poco a Filipinas, se trae consigo un gran caudal de observaciones sobre los movimientos de nacionalismo económico en muchas partes del mundo que, según él, podrían inspirarnos y ayudarnos mucho en la actual campaña de proteccionismo económico nativo. Como padre de la idea del Barong (Continúa en la pagina 10).

FOX HOY 10:00 A. M. Primera Función Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10 y 9:00 P. M.

LYRIC ULTIMO DIA Funciones: 10:00 a. m. Después: 11:50, 1:40, 3:30, 5:20 7:10, 9:00 p. m.

Leslie HOWARD Merle OBERON in THE SCARLET PIMPERNEL

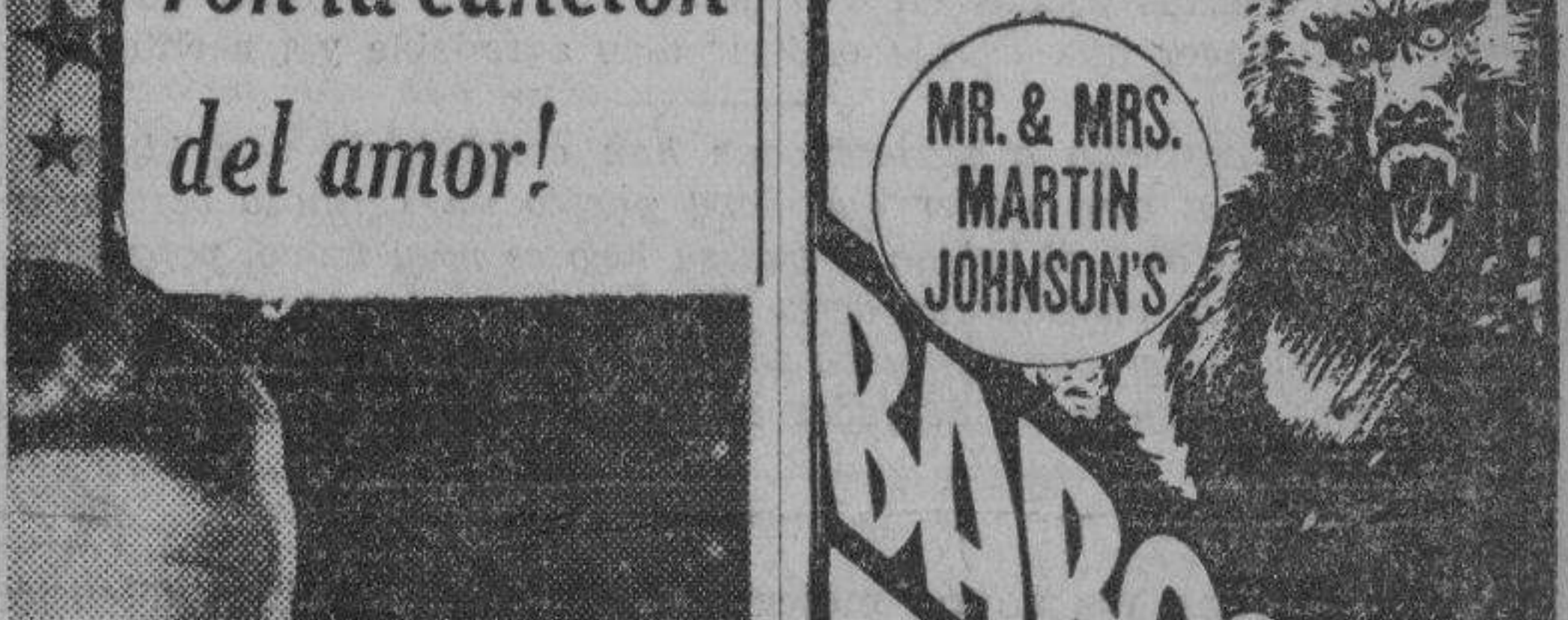


MICKEY HOUSE IN ARABIA Caricatura de Mickey Mouse

MAÑANA Con Tullio Carminati, sensacional estrella de "One Night of Love".

Juntos cantaron la canción del amor!

Lilian HARVEY Tullio CARMINATI LET'S LIVE TONIGHT



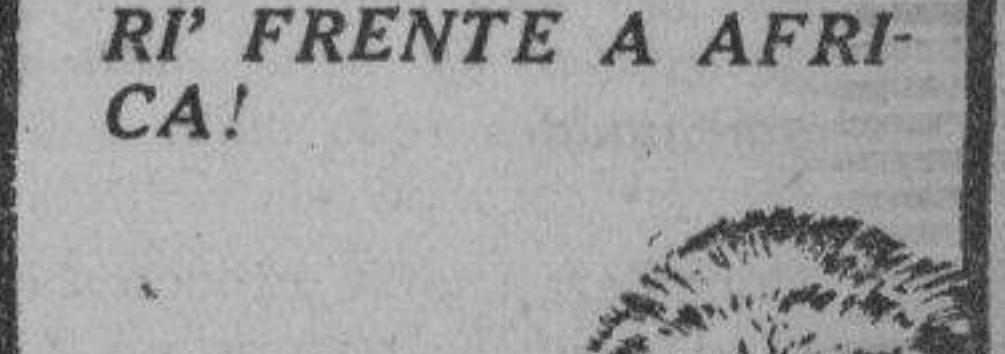
with Janet Beecher Hugh Williams Tala Bizell Story by Bradley King Screen play by GENE MARKEY Directed by Victor Schertzinger

Una Película Columbia

VIERNES

COMENZARON DONDE OTROS PARARON... EN LOS AIRES A BORDO DEL 'SAFARI' FRENTE A AFRICA!

MR. & MRS. MARTIN JOHNSON'S BAROONA AN AERIAL EPIC OVER AFRICA



TIVOLI DOUGLAS FAIRBANKS EN EL GAUCHO Y HIS ONLY FATHER Una Gran Comedia

IDEAL

En Funcion Extendida a Precios De Matine Desde Mañana!

La película que esta obteniendo un éxito mayor que el de "LA VIUDA ALEGRE"

La Picara Marietta

Primera Función Mañana: 8 A.M. Después: 9:50, 11:40, 1:30, 3:20, 5:20, 7:20, 9:20 P. M. Desde 8 A. M. hasta 3:20 P. M. BUTACAS . . . . . P0.30 FALCOS . . . . . 70

TODOS LOS QUE LA HAN VISTO SALEN CON LA INTENCION DE VOLVER A VERLA!

# EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

### ¿Qué pasa con las amigas que no responden? pregunta una mujer que desea ser popular —¿Cómo puede una mujer que deja que los chicos le esclavicen a ella y a su hija, esperar a merecer su respeto?

Estimada Miss Dix: Soy una mujer de mediana edad e ignoro si soy tan solo víctima de la propia compasión o soy sencillamente demasiado "sensitiva" para con mis amigas. He tratado de ser justa y nunca he dejado de ayudarlas en toda emergencia. Me preocupo cuando están en pena y me pongo a ayudarlas. Pero acaso soy popular? No! Aunque deseo ser muy solicitada, solo he llegado a ser una mujer que puede llenar un vacío en un almuerzo o un juego de cartas. No llamo la atención. Se debe quizás a que no hago alarde, no grito ni chilló, ni digo cosas lisongeras en las propias barbas de la gente para reprocharlas por detrás? Digame, vale la pena ser hipócrita o ser fiel a los ideales de una? Me gustaría ser popular, pero aunque tengo algunas amigas que me son leales, nunca llegó a ser distinguida. A qué se debe esto? K. M. C.

Respuesta: Si solo tuviese una amiga de cuya lealtad y afecto puede depender, es Vd. afortunada. Si tuviera dos o tres cuyas manos podría alcanzar y tocar en la oscuridad, es Vd. rica más allá de los sueños de la avaricia. Todas nosotras tenemos muchas amistades placenteras, hombres y mujeres que son inteligentes y agradables y cuya compañía disfrutamos.

Pero estas son amistades de los buenos tiempos, no las verdaderas amigas que atraviesan la tormenta con nosotras y de cuya fidelidad y lealtad podemos depender, no importa lo que nos suceda. Tampoco esto es injusto como parece serlo. Quizás esta gente nos da tanto cariño verdadero como les damos, harían tanto por nosotros como nosotros por ellos y nos alegramos cuando nos hacemos mutuamente más piadosa y más alegre la vida. Medítelo y se dará cuenta que se divierte y se entretiene grandemente yendo a los almuerzos y "bridge parties" de mujeres aun cuando Vd. sabe que no tienen un afecto profundo por Vd., y que si bien pueden enviarte flores en su entierro, jamás faltarían a un compromiso para poder asistir a sus funerales.

Usted pregunta si vale la pena ser hipócrita. Ciertamente que no si lo que desea dar a entender es tomar ventaja de besar una hermana para asestarle un golpe por detrás, pero he observado que con frecuencia las mujeres hacen de la acusación de hipocresía como una queja general para cubrir todas las amedulladas de la vida.

Consideran una hipocresía, por ejemplo, el tener tacto y no meterse en asuntos ajenos en vez de contradecirlos. Creen que es una hipocresía hacer una lisonja o decir algo agradable y piadoso.

He conocido a mujeres que han considerado una hipocresía decir a otra mujer que lleva puesto un hermoso vestido o que juega bien el bridge, o que su hijo es muy mono, pero para si hubieran considerado acertado el echar a perder el contenido de una mujer por su nuevo sombrero diciéndola que no la convenía, que su modo de jugar es bárbaro, o que su hijo era mal educado.

Conoció una vez a una mujer que estaba en continua discusión y cuando la pregunté por qué siempre se peleaba con todo el mundo, contestó que se creía una hipócrita si no se sinceraba cada vez que no convenía con la opinión de otra persona.

Quizás al tratar de no mostrarse hipócrita, Vd. se inclina hacia atrás y antagoniza a la gente diciéndoles verdades que ellos se resisten en oír y a las cuales no es ningún derecho de Vd. llamarles la atención, después de todo.

Pero el secreto de la popularidad es un misterio que ninguno puede explicar. Algunas personas afortunadas nacen con la magia que atrae hacia ellos a todos los que llegan a conocer. Todos los ojos se iluminan a su llegada y todos les dan la bienvenida.

No serán la mitad tan buenas, amables y desinteresadas como aquellas que son pasadas por alto. No serán la mitad tan buenas amigas. Pero de algún modo reciben el afecto que se niega a sus superiores y las atenciones que no se merecen. Es todo.

DOROTHY DIX.

Estimada Miss Dix: ¿Qué pasa con los chicos modernos? Parecen ignorar incluso las reglas elementarias de la buena crianza. Después de darte a una chica, le dejan plantada sin siquiera ofrecerle alguna excusa o informarla de que no pueden venir. Quizás semanas después de que ella haya empleado toda una noche esperando al chico que no vino, él dirá casualmente: "Oh, había pensado en llamarte para informarte de que se cancelaba el paseo, pero me olvidé." Con frecuencia los chicos nos llaman media hora antes de la cena preparada para ellos para informar de que no podrán venir. Ni siquiera se molestan en ofrecer alguna excusa. Mi hija raras veces recibe una contestación por sus cartas. Los chicos salen para el colegio y le hacen a ella prometer que les escribirá, lo que ella cumple, pero en cambio ellos no se molestan en contestar. ¿Qué les pasa? ¿Por qué sus madres no les han enseñado de las cosas decentes en la vida? MADRE DE UNA CHICA.

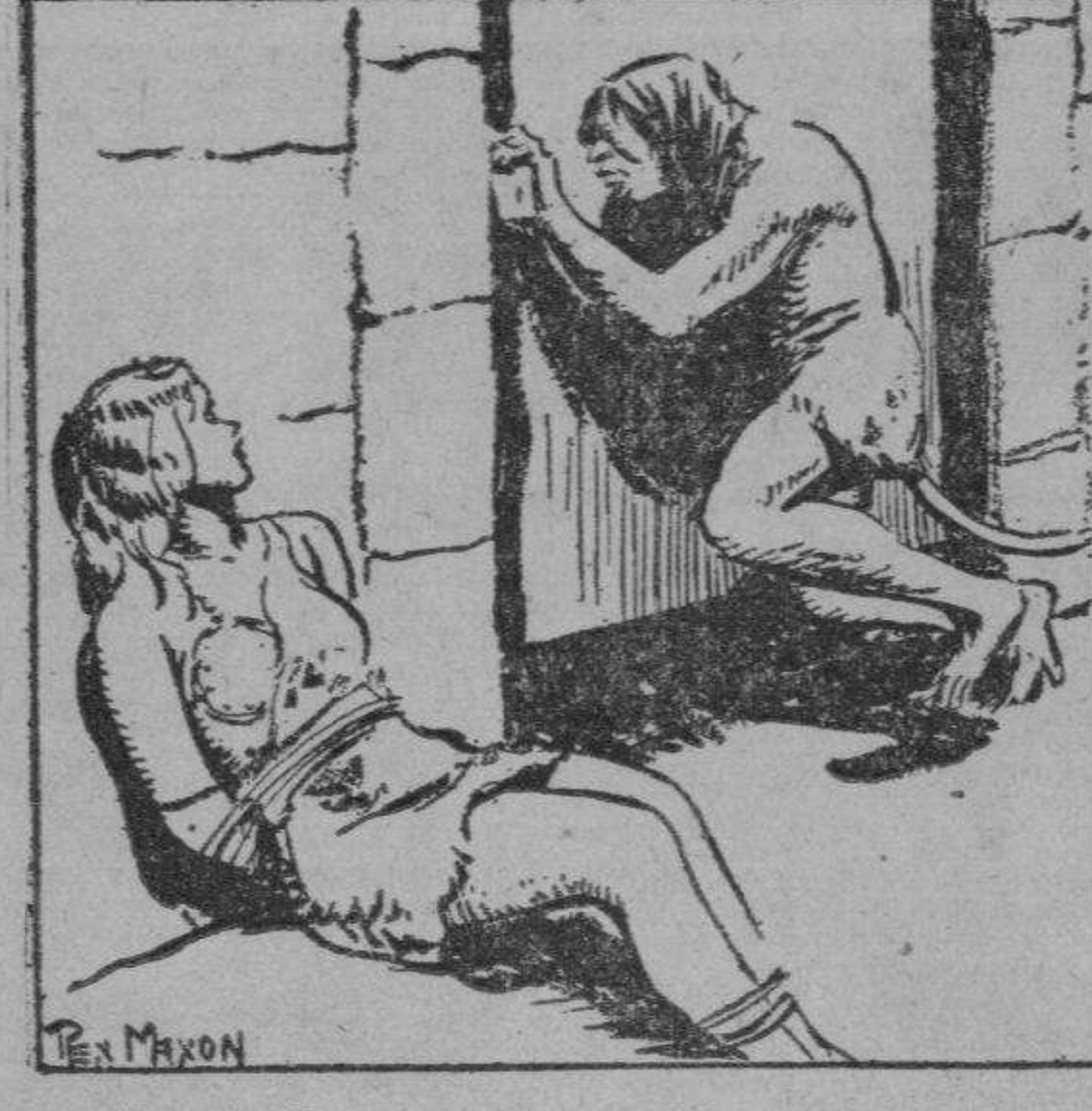
Respuesta: Ignoro por qué las madres no enseñan a sus hijos la buena educación y también ignoro por qué las madres no enseñan a sus hijas a que tengan suficiente amor propio para resentirse de la falta de urbanidad de los chicos.

Porque lo que pasa con los chicos es que las niñas que están demasiado ansiosas de ser invitadas, les educan mal y permiten cualquier ofensa de los chicos. Si las niñas tuvieran suficiente valor y atrevimiento para presentar una rebelión, podrían hacer que los chicos les traten con respeto como los caballeros sue- len demostrar a las damas.

Usted cree que un chico se atrevería a no cumplir un compromiso con una niña sin motivo justificado si supiera que la siguiente vez que quisiera llevarla a paseo, ella le rechazaría en redondo? Vd. cree que los chicos se atreverían a insultar a sus anfitrionas con no acudir a sus cenas si supieran que jamás serían invitados de nuevo en dichas casas? Vd. supone que un chico dejaría de contestar las cartas si supiera que la chica nunca le escribiría por segunda vez?

No. Mil veces no. Es porque las niñas son tan mansas y humildes y consideran un honor el que sean notadas por cualquier quidam que están dispuestas a recibir cualquier tratamiento que sus amos y señores les dispensan. Cada vez que oigo a una niña llamar por teléfono a un galán para citarle y comprar billetes para el cine y ofrecerle su auto para que él pudiese venir a visitarla, siento ganas de llorar de vergüenza por ella, y no me extraña que el chico se disguste de ella en mitad de las veces que se niega a visitarla. DOROTHY DIX.

## TARZAN EL TERRIBLE



Cuando Tarzan entro en el cuarto desconocido, Pan-sat había salido por una puerta en el otro lado y pronto soltó un mecanismo secreto. Casi inmediatamente cayeron piedras delante de Tarzan, seguido un momento después por otro choque de piedras detras de él. No había necesidad de otra prueba para anunciar al hombre-mono que era de nuevo un prisionero en el templo de Lu-don. Se mantuvo quieto; no se dejaría coger esta vez en el lazo que le ha de lanzar en la jaula de los grifos.



Una luz vaga vino del cuarto. Desde que cayeron las puertas, el no oyó ningún otro ruido. Cuando sus ojos se acostumbraron a la oscuridad, descubrió que su celda tenía unos quince pies de largo. A tientas examino el suelo. En su centro estaba la puerta de engaño cerrada. Palpando por los muros, encontro la puerta por la cual había entrado; en el muro opuesto estaba la puerta por donde se había ido el chico que llevaba a Lady Greystone. Ambas puertas estaban ahora cerradas por pistillos de piedra.



Lu-don, el alto sacerdote de A-lur, se lamia los labios y frotaba sus manos blancas de contento cuando Pan-sat trajo a su presencia a la hermosa cautiva. "Grande sera tu recompensa por esto!" exclamo. "Ahora bien, si solo tuviésemos en nuestro poder a aquel que alega ser Dor-ul-otho, toda Pal-ul-don estaria en nuestros pies." "Señor, le tengo!" grito Pan-sat. "Como!" exclamo Lu-don, incapaz de creer lo que el oia. "Tienes a Tarzan-jad-guru? Vivo o muerto? Pronto, Pan-sat, dime".

## Por Edgar Rice Burroughs

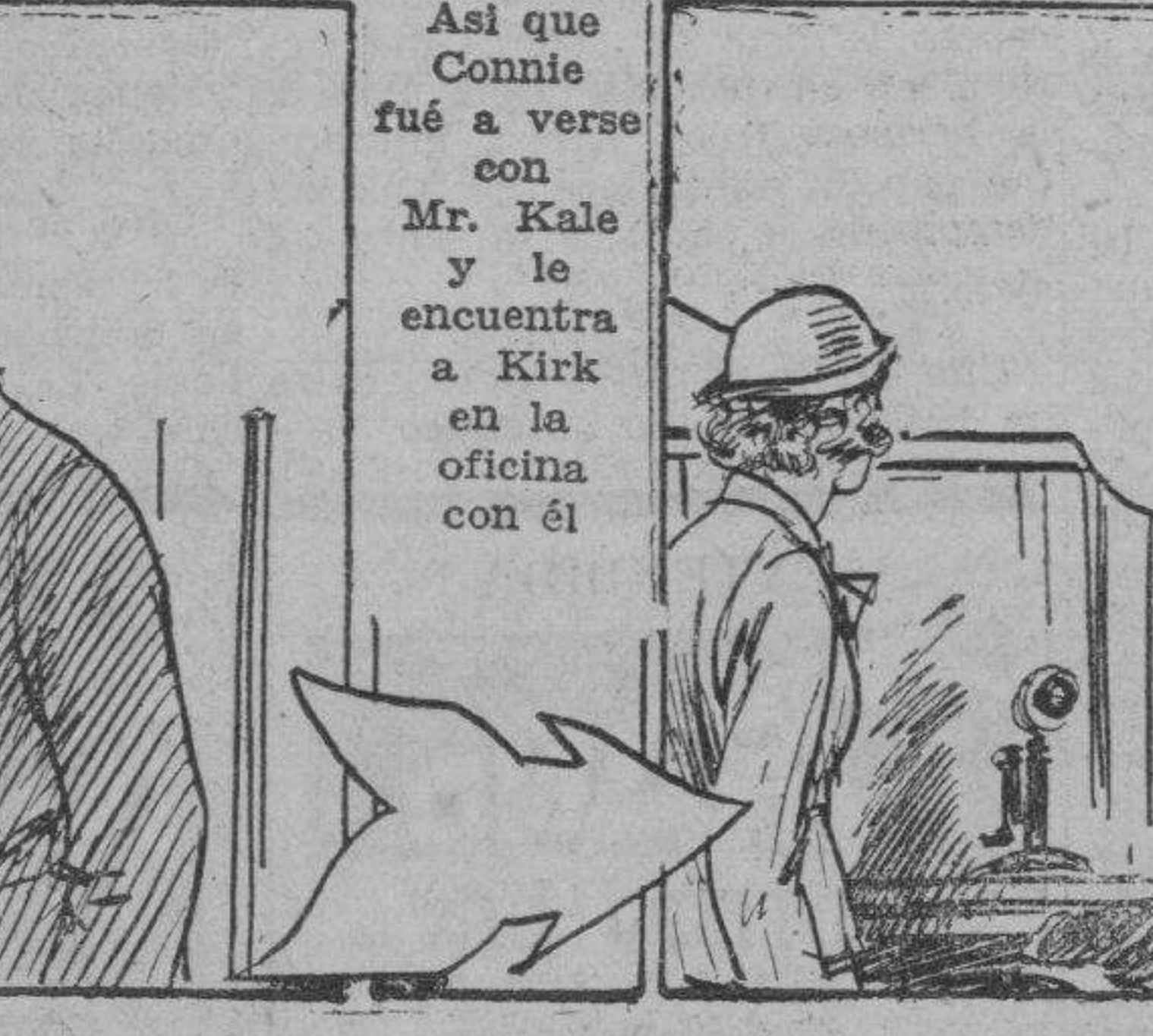


"Le he capturado vivo!" replicó Pan-sat. "El esta en la pequeña cámara que los antiguos construyeron para hacer caer en el lazo a aquellos que eran demasiado poderosos." Lu-don apenas podía contener su contento cuando dijo: "Has hecho bien, Pan-sat, yo." Un sacerdote asustado irrumpio en el cuarto. "Pronto señor", grito, "los corredores estan llenos de guerreros de Ja-don y estan cerca de este mismo cuarto y pasaran por el pasillo secreto". Los temores del hombre estaban muy bien fundados.

## CONNIE



CONNIE: Pues Jack, le he pagado a Plout. Ahora voy a verme con Mr. Kale para decirle la jugarreta sucia que nos hizo Kirk. JACK: Bien. Debe saberlo. El pobre viejo quizas le confia implicitamente.



CONNIE: Me alegro encontrarles juntos. Mr. Kale, creo que Vd. debe ser informado de lo truhan y asqueroso que es su escribiente. KALE: Como? Kirk un truhan?



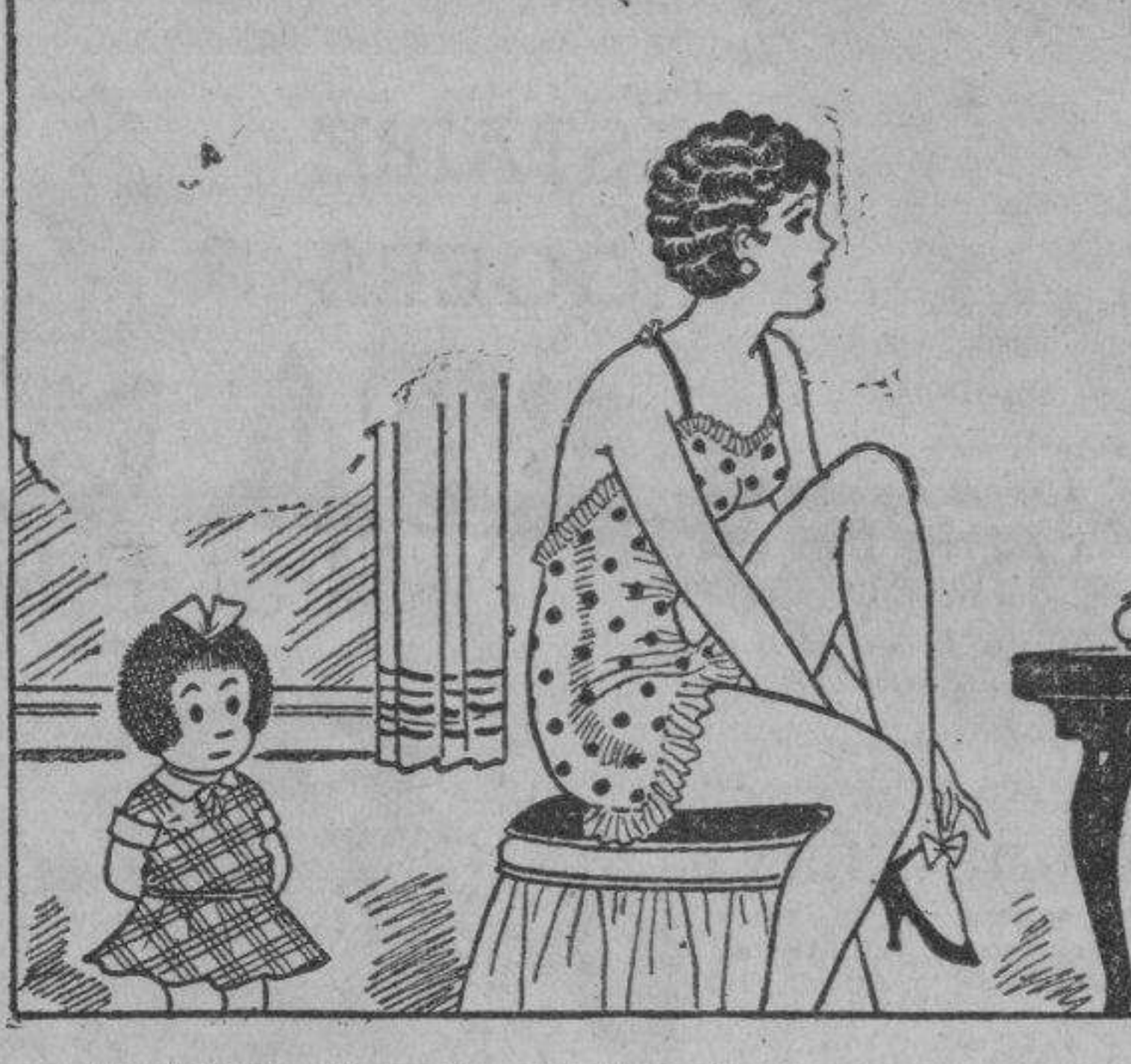
De este modo Connie desenmascara a Kirk ante Mr. Kale con el resultado de que ha sido despedido. Mas tarde le encontramos a el furioso y resentido, en la oficina de Plout.

## Por Frank Godwin

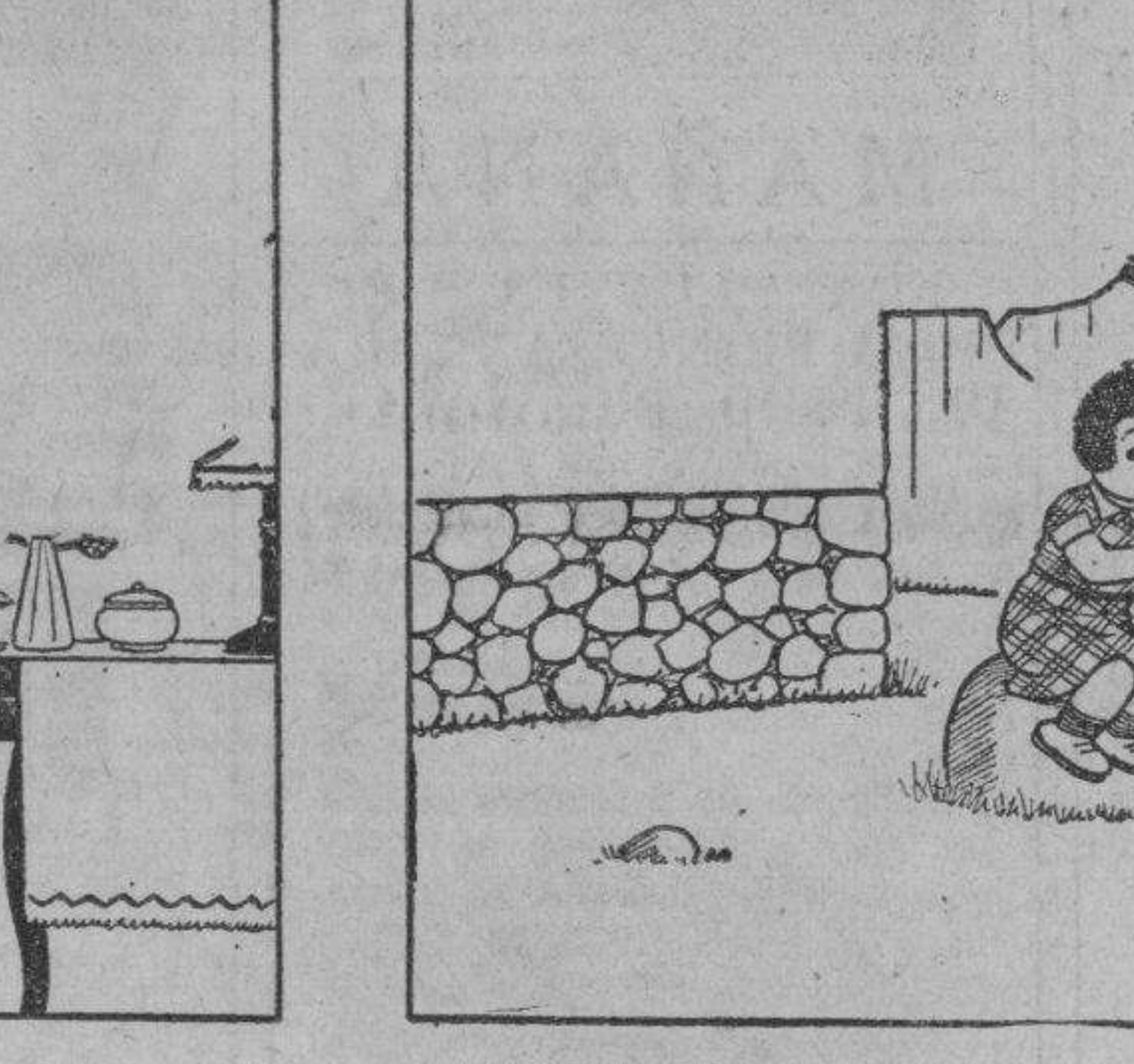


KIRK: Plout, esa joven rubia ha causado mi des-titución. Ahora bien, si aún quieres quedarte con su propiedad, yo le pondré en realidad fuera del negocio. PLOUT: Bien, bien! Ahora estás hablando. Qué tratas de hacer?

## FRITZI la corista

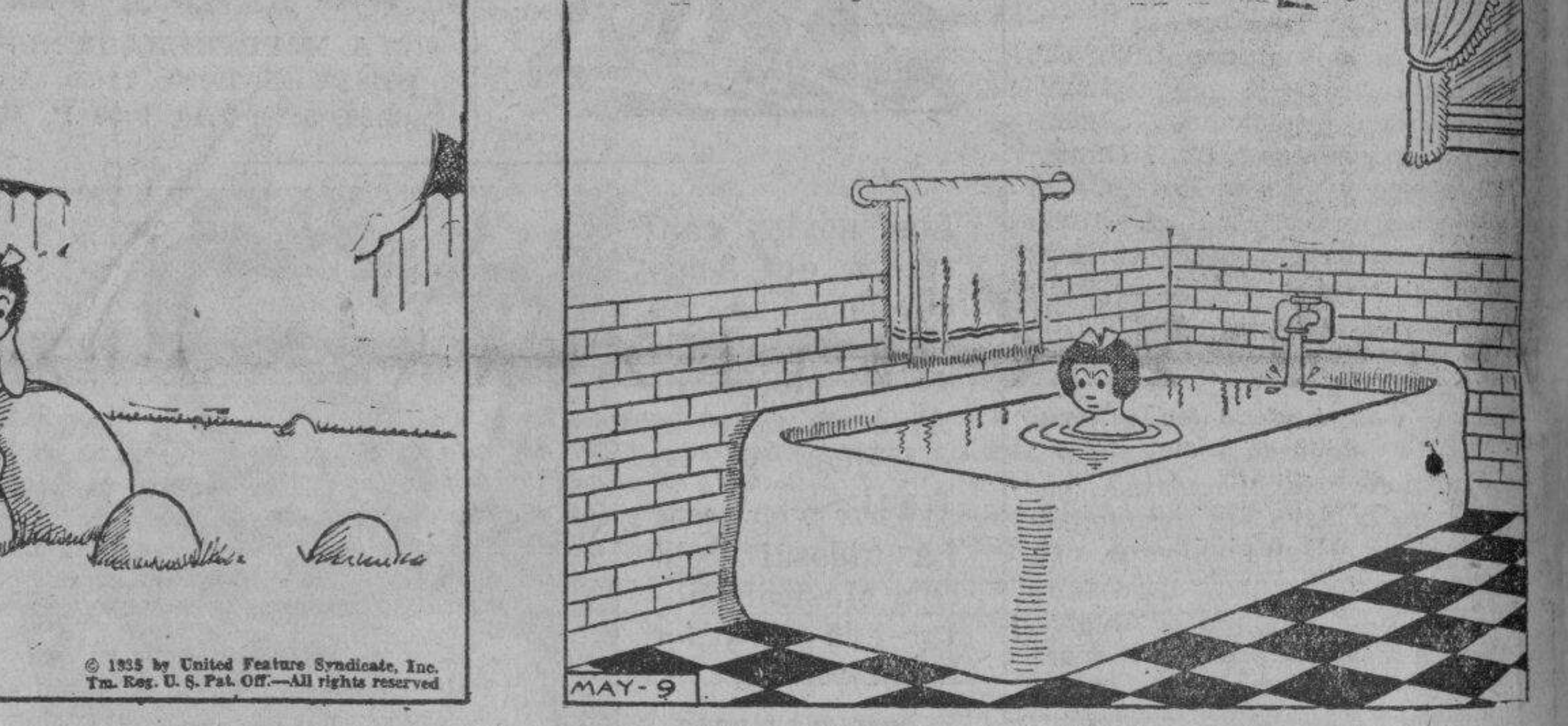


NANCY: Oye, tita Fritzi. Te has preocupado mucho cuando yo estaba fuera? FRITZI: Casi me quedé loca, Nancy. Me enfermé de tanto llorar y no podía comer ni dormir.



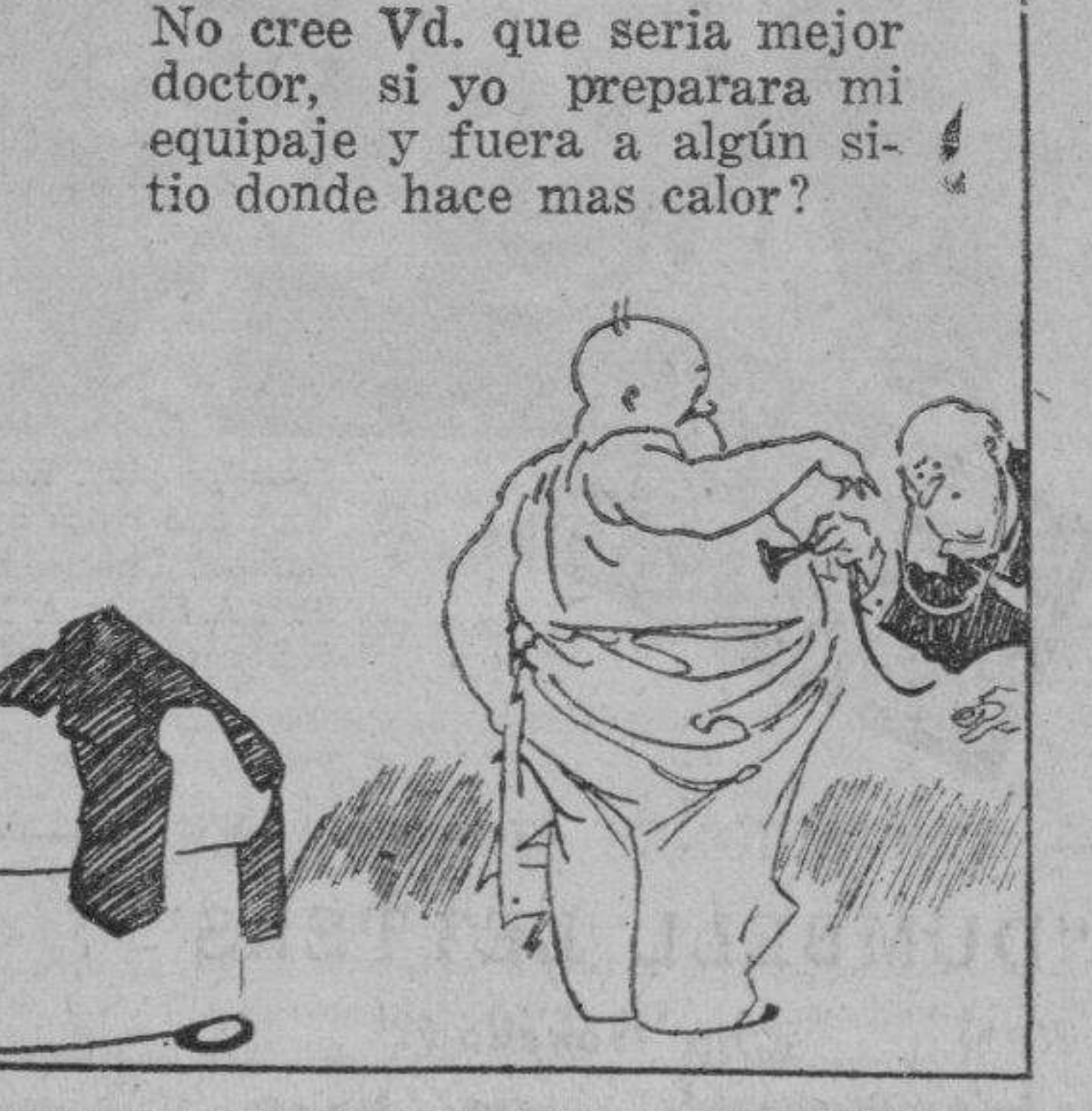
NANCY: Es una infamia que yo le haya causado tanta preocupación a tita Fritzi. (Para si): En realidad debo castigarme a mi misma por ser tan mala.

## Por Ernie Bushmiller

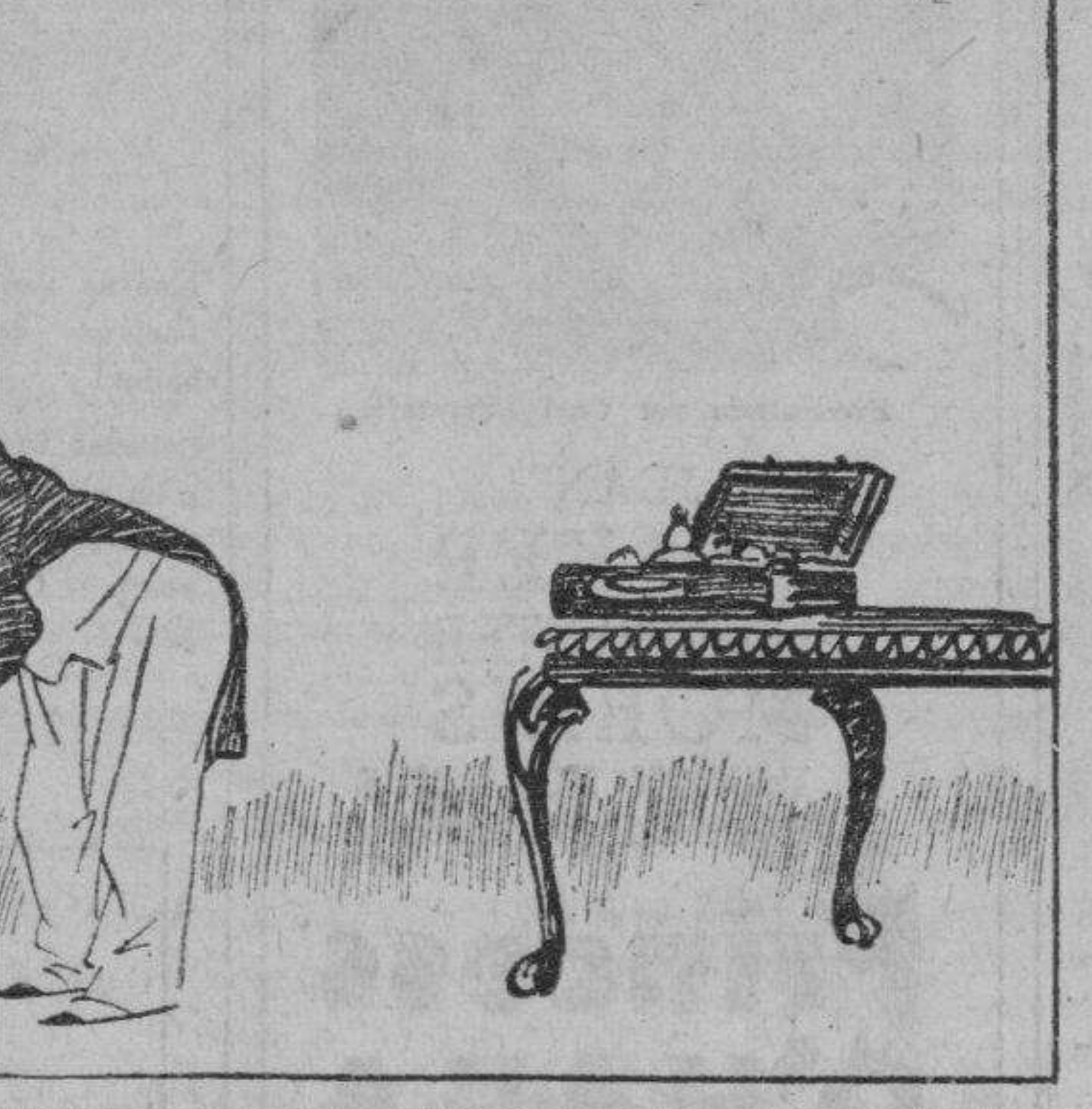


NANCY: Este es casi el peor castigo que puedo imaginarme.

## PAPA



No cree Vd. que seria mejor doctor, si yo preparara mi equipaje y fuera a algún sitio donde hace mas calor?



No es eso precisamente...



Lo que yo trato de evitar.

## Por J. Miller Watt



Lo que yo trato de evitar.

## Crónicas

(Continuación de la pagina 2) Una plataforma es de ex-comunión. ¿Qué son plataformas, con vistas a lucir o a deslucir en elecciones? Francamente, el cronista, que está muy lejos de ser una autoridad, no podrá, no deberá ni sabrá definir las propiamente. Pero para su propio capote o consumo personal, él refuta las más de las plataformas como luz artificial que atrae a bichos inocentes, o, como cebo reluciente que engatusa a peces cándidos. De cualquiera manera que fueran, sus logros dependerían del brillo, la lucidez o los encantos que tuvieran esas luces, esos cebos o esas plataformas. Hasta cierto punto, la novedad entra como factor de atracción en una plataforma. Lo cual explica el que, como se ha dicho ya, haya plataformas políticas, sociales, religiosas, militares. De puro viejo y manido el atractivo del inmediatismo en una plataforma ya no alcanza peces, bichos ni volantes. Para brindar algo nuevo, ahora se da por tener una plataforma de sabor religioso, exclusivista, intransigente. De la misma suerte que, en lo social, se vuelve a los días primitivos del nudismo paradisiaco, en un sector de la política religiosa se reintroduce a in illo tempore, o los tiempos de la Santa Inquisición. No otra cosa quiere dar a entender una plataforma que, vestida de hábito

## Noticiero Religioso

(Continuación de la pagina 5) En el coro se cantará a toda orquesta la Misa, a tres voces, de Francisco Tavoni. Por la tarde: A las cinco y media, terminado el rezo de la Novena, saldrá la Procesión del Santo Taumaturgo, recorriendo las calles de Solana, Real, Letran, Beaterio, Cabillo, Victoria y Solana. Orden de la Procesión: Por las aceras irán todos los socios de la Pia Union y demas devotos del Santo que deseen asistir. Por el centro la Cruz y ciriales, los milagros del Santo Taumaturgo, portados por trece niños vestidos con el habito del Santo, estandarte de la Pia Union, Señoras celadoras, capilla de cantores, niñas llevando las cintas de la carroza, Comunidad de PP. Franciscanos imagen de San Antonio y el Preste con los Ministreros. Todos estos puntos que son más del triple de los famosos del Presidente Wilson son todos tópicos de gobierno eminentemente legislativos. El paladín de los mismos o de tener una plataforma de marra demanda el poder solo para uno, el Ejecutivo; repudia el gobierno mediante partido, y como secuela, no patrocina candidaturas de legisladores bajo dicha plataforma. Ahora bien, suponiendo que gobernara el preconizador de esa plataforma, ¿cómo la traduciría él a vías de hecho, a práctica concreta, a realización de

## PROGRAMAS de RADIO

KZEG	KZRM	KZIB
Miércoles, Junio 12 3:00 p. m.—Música popular. 3:30 p. m.—Programa español. 4:00 p. m.—Programa sintonico. Symphony No. 4 in A major—Mendelssohn. La Scala Orchestra de Milan, bajo la dirección de Titta Pinizza. Symphony No. 3—Tchaikowsky. London Symphony Orchestra, bajo la dirección de Albert Coates. 6:00 p. m.—Presentación de estudio. Roberto Posadas—banjo Francisco Paves—piano Trio vocal J. C. M. Angel Fernandez—cantos españoles. 6:45 p. m.—Serafin Garcia. 7:30 p. m.—Programa de la Thompson Electric. 7:35 p. m.—Grupo Ravengar—La Golondrina—danza Serenata de Schubert La Paloma. 7:30 p. m.—Programa de la A. B. Villanueva and Sons. 7:45 p. m.—Cantos populares—Dinah Fernandez.	Miércoles, Junio 12 6:30 p. m.—Cantos populares, por Naty Crespo, acompañada por Ting Ibañez, violin obligado por Felix Valencia—Sweet music of your smile Rock and roll Where there's smoke there's fire How can you face me Mr. y Mrs. is the name. 6:15 p. m.—College Harmonizers, bajo la dirección de Rita Tabares. 6:30 p. m.—Informaciones en castellano. 6:40 p. m.—Informaciones en inglés. 6:55 p. m.—Cotizaciones—Cortésia de Swan, Culbertson y Fritz. 7:00 p. m.—Radio Shopper. 7:15 p. m.—Higiene Infantil—Dr. Jose Fabella. 7:25 p. m.—Programa de La Insular Cigar and Cigarette Factory, con Juan Silos, Jr. y su compañía de cuerda—Kurdang (Visayan Folk Dance) Moonlight Troubadors Agnid Kang Narastamo (Kundiman) Vocal solo, Rosa de Abril, guitarras, Juan Silos, Jr. Hale Hale (Filipino Folk Dance) Moonlight Troubadors Flor De Manila (Danza Filipina, Pateron Vocal Trio, Hermanas Silos May Isang Punong Granada (Tagalog Folk Song) Moonlight Troubadors y coro. 7:45 p. m.—Programa de Elizalde y Compañía, con el Ladies String Quartet—Veneranda Acasag, violin I Hissina Exconde, violin II	Miércoles, Junio 12 5:00 p. m.—Hermanos Zalcita, con Naty Crespo. 5:30 p. m.—Programa especial. 5:40 p. m.—Notas del mercado. 5:45 p. m.—Programa Filipino—Santitas Music Circle. 6:40 p. m.—Programa de The Liberty Song—Without Words—Melodrama—land Cement Co.—The Ariston con Milan Palomo y Ariston 6:15 p. m.—Recital de piano, por Teresa y Guadalupe Varela—Zingara—Chaminade Nocturno—Chopin Arabesque—Debussy Polshuette—Rachmaninoff Rondo Brillante—Weber Cuba—Albeniz. 8:45 p. m.—Cotizaciones y notas del mercado. 9:00 p. m.—Programa Paganini, con Leon O. Pichay 9:30 p. m.—Túnicas de baile, por la Orquesta Típica del Manila Hotel.



# Página del HOGAR, la MUJER y el NIÑO

## POSTALES DE BAGUIO

Apuntes Sentimentales

*En la espesura del pinar, los pinos, a la incesante claridad del alba, son cual enormes mariposas verdes, prendidas en la estensa telaraña de la niebla sutil; hasta que asoma el sol libertador, que la desgarrar con la potencia de sus dedos de oro; y hace que, al soplo de la brisa blanda, en expresión de gratitud sincera, agiten su ramaje de esmeralda las verdes mariposas de los pinos, con sonoro batir de finas alas...*

*Muere la noche en la hondanada, y muera atravesada por las flechas de oro que, en las alturas del pinar erguida, lanza la aurora.*

*Sobre el cadáver de las sombras muertas tiende la niebla matinal su fino velo de plata, que a la noche forma leve mortaja.*

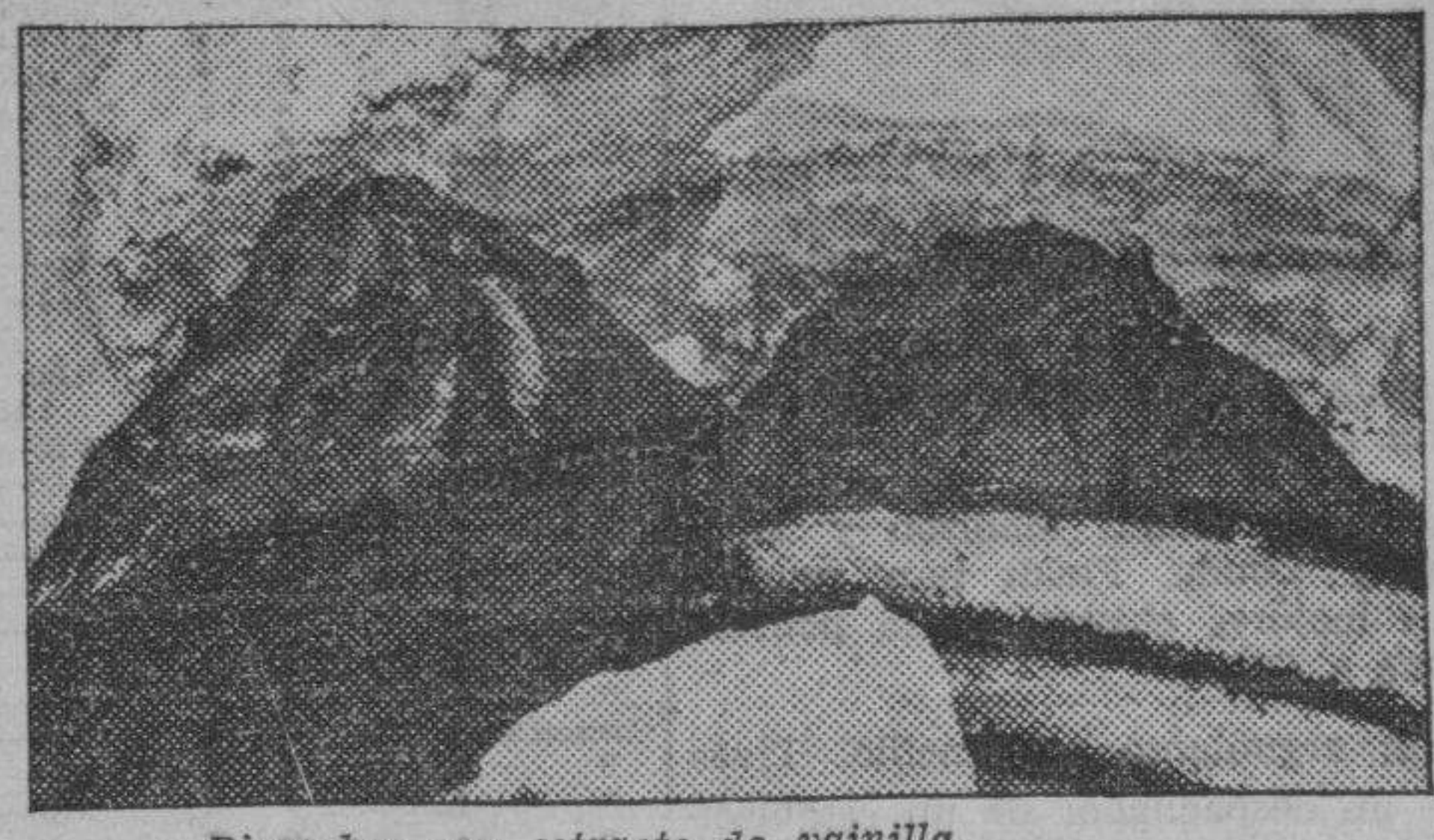
*Y es, en el Parque, la laguna clara fíjetro blando de cristal y espuma, donde, entre cirios de verdor, la noche yace tendida.*

*Mientras, el día que venció a la noche muestra, orgulloso, en su azulada veste, del sol el disco triunfador: ¡medalla de oro, a sus bríos...!*

Augusto SANTAMARIA

## PARA LAS "MUJERCITAS DE SU CASA"

### Resulta un postre delicioso



Bizcochos con extracto de vainilla

Una cantidad de recetas variadas, conteniendo solamente cambios pequeños unas de las otras, confundidas a la mayoría de las amas de casa que no quieren dedicar mucho tiempo al trabajo de hornear. Es mejor tener a la mano una receta general que se pueda variar tal como se quiera cuando la ocasión se

- 1/2 de taza de mantequilla
- 1 taza de azúcar
- 2 huevos
- 1 cucharadita de extracto de vainilla
- 3/4 de taza de leche
- 2 tazas de harina fina
- 3 cucharaditas de Polvo Royal
- 1/4 de cucharadita de sal

Ablándese la mantequilla; agreguese el azúcar poco a poco batiéndose bien. Agreguese las yemas de los huevos y batase hasta que este bien mezclado. Agreguese el extracto de vainilla. Ciérranse la harina, la sal y el Polvo Royal juntos y agreguese, alternando con la leche, a la primera preparación. Incorporense las claras de los huevos que se habrán previamente batido a punto de nieve y mezclese todo bien. Cuezase en un molde llano engrasado en un horno moderado a 350° F. durante una hora o en dos moldes de capas engrasados en un horno moderado durante 25 minutos.

Para variar, use extracto de limón en vez de extracto de vainilla y cuezase en moldes de molletes. Espolvoreense con un poco de azúcar granulada en la superficie antes de cocer. Otra vez, espolvoreense la masa con canela en polvo y azúcar y sírvase caliente haciendo un bizcocho rico para el café. Otra variación sería cocer la masa en un molde alargado llano y al estar frío untase copiosamente con azucarado de naranja que se hace esprimiendo el jugo de una naranja sobre azúcar en polvo hasta que se haya absorbido todo el jugo y agreguese un poco de cascara de naranja rallada.

Una variedad de bizcochos de capas se pueden hacer si se usan distintas clases de rellenos de crema o azucarados de mantequilla. Higos y dátils picados se pueden agre-

gar a la masa para obtener otra variación muy sabrosa. Un bizcocho así, cortado mientras está caliente y servido con salsa de budín, resulta en un postre muy delicioso.

### Del arreglo y la decoración



Saloncito dormitorio, con pavimento de Linoleum liso, color beige.



Despacho y salon íntimo para recibir.

Gran ventanal con estores de tul y tiras hay en un ángulo de este salón. Esta es una pieza de grandes dimensiones, que han aprovechado para despacho y saloncito íntimo para recibir.

En un ángulo, frente al ventanal, se ha colocado la librería con gran tapiz, y sobre él, formando rincón íntimo, un velador en el centro, un sofá y tres butacas alrededor, tapizadas con tejido florido. Completan el mobiliario: una cómoda, una mesa volante, una butaca y, en el lado opuesto, una mesa de despacho con sillón.

Para cubrir el pavimento se ha empleado linoleum.

En una habitación de dimensiones corrientes, se ha instalado en un rincón una cama grande. Esta cama está cubierta con una colchoncillo tapizada que de día forma un rincón íntimo con su mesita volante y portatil.

En la misma habitación hay una lámpara de pie torneada, un armario cerrado donde pueden guardarse los objetos de uso corriente y sobre el que se colocan los libros.

Otros muebles colocados en los lados opuestos: sofá, mesa volante y butacas, completan la habitación. Los muebles son de madera barnizada. Las cortinas, en tonos verdes.

## El progreso y el camino de la vida. ¿Podremos llegar hasta el final del viaje con una sonrisa?

Si el progreso ha mejorado en algunos dominios de nuestra existencia, no ha conseguido darnos de este beneficio, la seguridad. Jamás se han creado tantos aparatos ingeniosos y complicados para proteger a los humanos contra catástrofes de todas clases y contra los microbios. Sin embargo de esto, los accidentes se multiplican, de manera horripilante y los organismos sufren tantas embestidas, que pocos podrán llegar a la vejez sin haber sufrido su pequeña operación.

Hay pocos cuerpos completos, este sentido. Pero cuando la moralidad se ponga en acción, se asegurará bien pronto a estar extremadamente demodado, aun admitiendo que pueda uno escapar de la catástrofe.

Pelizmente, el mundo ha tomado la costumbre de vivir sin temblar. Sin esto estaría siempre en constante escalofrío.

Sin embargo, cuando se encuentra uno frente a una catástrofe como las que se registran frecuentemente, de autos, trenes, etc., se añoran las eras tranquilas en las que los cochés de caballos, reemplazaban a estos vehículos mortíferos.

Todo se perfecciona sin cesar, nos aseguran; pero como siempre deseamos más velocidad, la suma de nuestros peligros no disminuye. El público en esto es incorregible: lo expone todo por alcanzar rápidamente su fin.

Si colocamos nuestro dinero en alguna parte, en seguida lamentamos no haber tenido la sagacidad de gastarlo, poco a poco, mejor que ponerle en manos de los financieros. Y es más, cuando entregamos nuestro corazón a alguien no experimentamos la seguridad, que era en otros tiempos la base de afectaciones tan nobles como sólidas.

Y es que la amistad también ha evolucionado. En ocasiones no es más que un pacto de bandidos que trabajan en común para arrastrar inocentes víctimas.

Si las hadas presidieran aun los nacimientos, podrían ofrecer a sus ahijados, entre sus dones, el arte de desconfiar.

Porque, a pesar de nuestro confort, nuestras comodidades y nuestros placeres, hay una cosa que nos falta cada día más: una atmósfera pura y leal.

En otras ocasiones, podemos pensar: Las pruebas de simpatía que me dirigen, ¿son sinceras? La que ha encontrado un pretendiente para su hija, ¿no busca una ventaja material al realizar esta unión?

Funesta época en la que las ilusiones desaparecen de nuestro cielo. El mundo debe comprobar que la felicidad humana depende, en gran parte, de la rectitud de la conciencia. Si se falsea el sentido del honor, si no defendemos a los inocentes y a los sinceros, volveremos a las épocas primitivas en que los más astutos y los más fuertes triunfarán sin escrúpulo.

¿Qué sencillo es ser honrado y recto! Solamente, es necesario que este ideal se imponga universalmente. La literatura y el teatro pueden hacer mucho bien en

## Coca Celestial

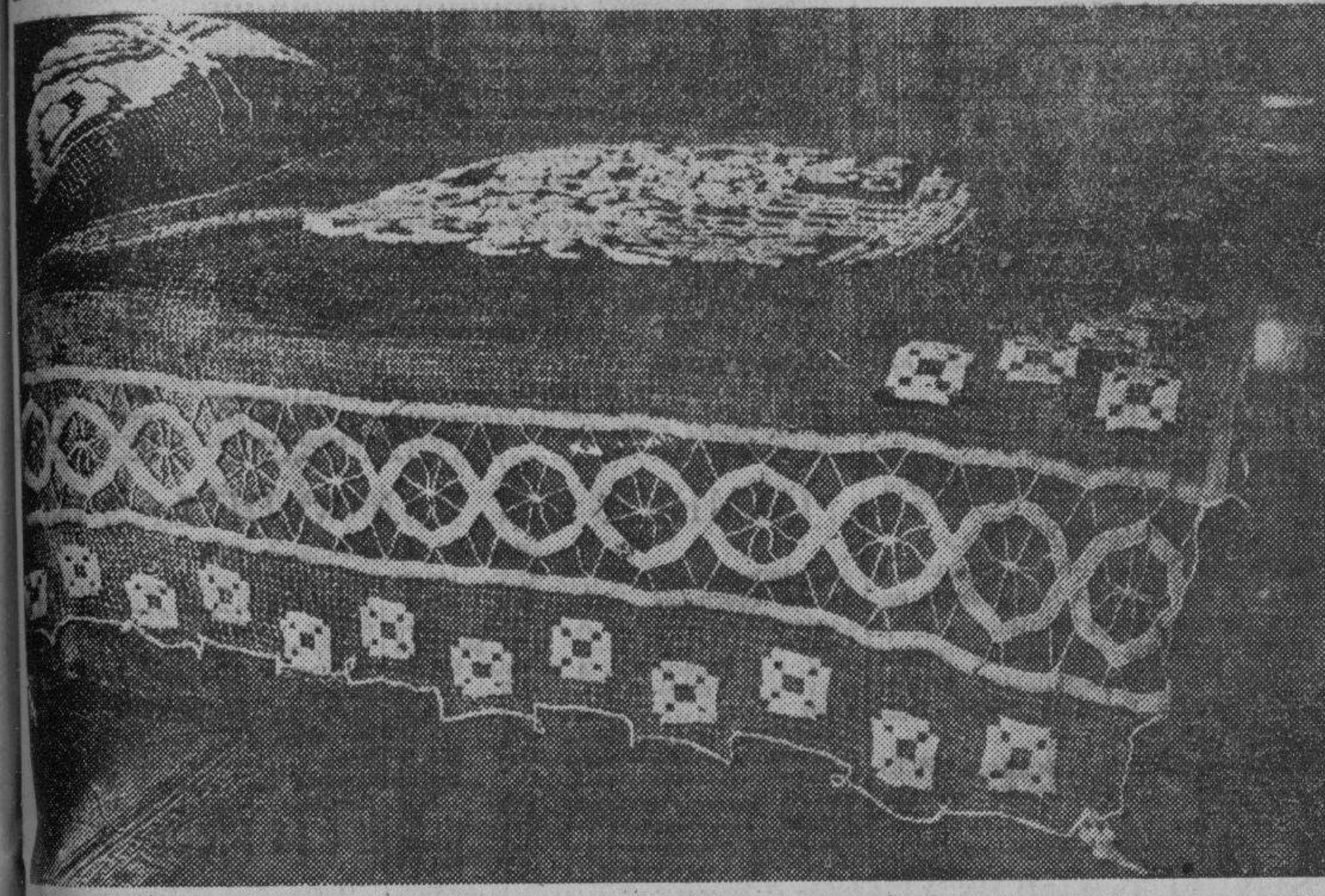
**Ingredientes:**  
Seis onzas almendra  
Tres huevos  
Media libra azúcar  
Dos onzas nueces  
Tres hostias  
Cerezas

Se baten los tres huevos enteros, se les mezclan el azúcar y las almendras, que se habrán pelado y picado bien finas, haciéndose con toda una pasta.

Se tendrá un molde cubierto con las hostias y allí se extiende la mitad de la pasta, se ponen trocitos de nuez y se termina de echar la pasta.

Se pone al horno y cuando se ve cocido se saca. Se puede espolvorear con azúcar lustre y encima se ponen las cerezas a gusto del que lo hace y... ¡que aproveche!

## CUBRECAMA DE MALLA HECHO A MANO



Esta cubrecama es de malla hecha a mano y bordado a bastas. En la parte superior aparece una gran borla en el mismo estilo que los cuadros, y en el centro un monumental ramo estilizado, bordado con el mismo punto. El entredós que forma el cuadro es de bolillo, dibujo monumental para que contraste. En la parte inferior no hay más adorno que el entredós y los cuadros, como en los lados. El bordado está hecho con algodón liso y el entredós de bolillo con perlé. Si se desea hacer este labor para una cama de niña, sería necesario que el entredós y todo el dibujo bordado en general, se redujeran algo.

## SECRETOS DE BELLEZA

Por Max Factor



¿Eres tu "nadadora" o "espectadora"?

**Secretos de verano**  
Este artículo está dedicado devotamente a las fervientes adoradoras de Febo y Neptuno, que se enorgullecen por completo a la merced de esos dioses de poseer un cutis atractivo y fácil de dorarse... Y, aunque sea solamente para demostrar que estamos bien familiarizadas con esta fase de la psicología femenina, empezamos por dividir este "salado" tema en dos partes:

1. **Espectadoras**—aquellas que miran de Neptuno, pero adoran a Febo...  
2. **Nadadoras**—estas traviesas "sirenas" que frecuentan las playas con el único objeto—o placer—de entregarse a Neptuno...

Desde ahora cuál es su tipo y prosiguiémoslo con la historia—

**Espectadoras**  
Si eres tú espectadora de corazón, puedes asegurarte que siempre acudirás a las playas elegantes de acuerdo con la última moda...  
Es imprescindible que el maquillaje guarde armonía con el resto del "ensamble"—consideremos, pues, el Maquillaje, paso por paso:

**Base para polvos:** No debes de usar una buena preparación si quieres evitar desagradables resaca de tus agradables ratos al sol...

**Polvo facial:** Aplícale el polvo ligeramente y con moderación, y asegúrate que su color guarde armonía perfecta con el de tu epidermis! Y con razón de mas si vas a exponerte al travesol sol, que siempre se enseña en revelar una multitud de pecadillos, en lo que al cutis se refiere.

**Colorete:** Como buena devota del aire libre, debes aplicarte el colorete con moderación, y extiéndelo bien hacia ambos lados, de manera que se confunda con el colorido natural de tus mejillas!

**Creón de labios:** Aplica la pintura con suavidad en ambos labios, entonces extiéndela bien con la punta del dedo. Remueve después el exceso de color con una toallita de tisú—la moda es aparecer natural, nunca pintada.

**Pestañas y cejas:** Una buena costumbre consiste en retocar las

cejas y las pestañas con un poquito de máscara. Esto las oscurece y evita que luzcan descoloridas.

**Nadadoras**  
Si perteneces al grupo de traviesas mercedes que encuentran deleite en desafiar las iras de la mar, nadando mas allá de lo que la prudencia indica, horroizando con ello a los amigos que te observan desde tierra, tu maquillaje debe ser muy diferente del de tus hermanas "espectadoras", que descansan placidamente en la arena, dorándose...

**Cabellos:** Como tu amiga espectadora, harías bien en aplicarte una buena preparación en el pelo antes de salir al aire libre, para protegerlo contra los efectos secantes de los rayos del sol, y conservar el peinado atractivo al quitarte o ponerte el gorrito de baño.

**Pestañas:** Retócate las cejas y las pestañas con brillon, en forma líquida o sólida, para protegerlas contra los rayos directos del sol y evitar que se descoloren a causa de ellos.

**Nota:**—Al salir del agua, sécate el rostro suavemente con la toalla, sin frotarlo, si es que quieres conservar intacto tu maquillaje.

usar una preparación a prueba de agua.

**Polvos:** Por supuesto, no hay ni que considerar el uso del polvo facial en el agua! Pero puedes lograr el mismo aspecto mate con un magnífico sustituto—los polvos líquidos—que están confeccionados para resistir a prueba de agua... ¡Y de sol! Los encontrarás en armonía de colores con tu tipo. ¿Qué más puedes pedir?

**Polvos:** Como tu amiga espectadora, harías bien en aplicarte una buena preparación en el pelo antes de salir al aire libre, para protegerlo contra los efectos secantes de los rayos del sol, y conservar el peinado atractivo al quitarte o ponerte el gorrito de baño.

**Pestañas:** Retócate las cejas y las pestañas con brillon, en forma líquida o sólida, para protegerlas contra los rayos directos del sol y evitar que se descoloren a causa de ellos.

**Nota:**—Al salir del agua, sécate el rostro suavemente con la toalla, sin frotarlo, si es que quieres conservar intacto tu maquillaje.

## Dolor de espalda

Lo mismo que cualquier dolor reumático o muscular, desaparece tan pronto lo pongan, sin frotar, Linimento de Sloan. Inmediatamente sentirá un calor que alivia, conforta y vitaliza y observará con sorpresa que el dolor desaparece a los pocos minutos. Se siente usted enteramente remozado.

El Sloan hace igualmente desaparecer los dolores de las articulaciones y los músculos, producidos por el reumatismo, el lumbago, la ciática, exposición a la intemperie, los golpes, las torceduras.

Para combatir el dolor en cuanto se presente, se debe tener siempre en casa un frasco de Sloan. Es económico, porque como no hay que frotar, no se malgasta en masajes y, así, dura mucho.

### Linimento de Sloan

Terpene Tincture Casium 73.845%, Ammonis Water 26.0.003%, Oil Pine 6.770%, Oil Sassafras 1.20%, Oil Camphor 18.152%, Methyl Salicylate 1.500%.

## LOS TRASTORNOS DE LOS RIÑONES SE ALIVIAN RAPIDAMENTE CON UN NUEVO DESCUBRIMIENTO

Los Médicos Elogian a Cystex—Obra en 15 Minutos

Expele los ácidos y venenos —Purifica la sangre. Produce nuevo vigor en 48 horas.

Los riñones tienen millones de diminutos y delicados tubos o filtros que funcionan cada minuto del día y de la noche eliminando los ácidos, gérmenes, tóxicos y residuos de la sangre. Si sus riñones y vejiga no funcionan debidamente, poco a poco su organismo se va envenenando y usted empieza a sentirse prematuramente viejo y agotado, y está expuesto a padecer de alguno de los siguientes peligrosos y molestos síntomas: Frecuentes micciones nocturnas, pérdida del vigor, dolores en las piernas, nerviosidad, lumbago, hinchazón de las coyunturas, ciática, reumatismo, vértigo, ojeras, dolores de cabeza, catarros frecuentes, ardor, escorzo, plejón y acidez.

Pero hoy ya usted no tendrá que sufrir ni un solo día más de esos serios trastornos de los riñones y vejiga gracias al descubrimiento hecho por un médico de la receta especial para los riñones conocida con el nombre de Cystex (se pronuncia Siss-tex).

El Dr. T. J. Rastelli, famoso científico y médico y cirujano de Londres, dice: "Cystex es uno de los mejores remedios que he conocido durante mi larga práctica. Cualquier médico lo recomendaría por sus positivos beneficios en el tratamiento de muchos desórdenes de los riñones y vejiga. Es un remedio eficaz e inofensivo."

Cystex no es un experimento, su acción es positiva y rápida, y ha sido ensayado y probado en millones de casos en todo el mundo. Porque combate y corrige las verdaderas causas de los trastornos de los riñones y de muchas otras enfermedades, Cystex ha alcanzado una reputación mundial como muy eficaz tratamiento. El Dr. T. A. Ellis, de la Facultad de Medicina de la Universidad de Toronto, escribió recientemente: "La influencia de Cystex como coadyuvante en el tratamiento del torpe funcionamiento de los riñones y vejiga no puede ser apreciada suficientemente."



Dr. T. A. Ellis

mente. Es esta una fórmula que yo he empleado en mi larga práctica con excelentes resultados. Cystex estimula la eliminación de los ácidos irritantes venciendo así una causa de ardor y escorzo y de frecuentes deseos de orinar."

Siendo una preparación especial para los riñones, Cystex empieza a actuar en 15 minutos tonificando, calmando y aliviando los riñones y vejiga enfermos que irritados, y produciendo una nueva sensación de salud, juventud y vigor en 48 horas.

El Dr. C. Z. Rendelle, conocido médico y examinador de San Francisco, escribió recientemente: "Puesto que los riñones purifican la sangre, los tóxicos se acumulan en estos órganos y deben ser prontamente arrojados del sistema, pues de otra manera son absorbidos nuevamente por la sangre enferma, y un estado de envenenamiento. Con toda veracidad puedo recomendar Cystex."

Debido al éxito mundial obtenido aun en los riñones y vejiga enfermos e irritados, Cystex se ofrece ahora a todos los que padecen de trastornos de los riñones y vejiga bajo la equitativa garantía de que aliviará su mal a su entera satisfacción o se le reembolsará su dinero al devolver la caja vacía. Compre hoy Cystex en cualquier farmacia o botica y pruébelo bajo nuestra asistencia, vea usted mismo cuánto más joven, fuerte y sano empieza a sentirse con el uso de esta receta especial para los riñones. Cystex obra eficazmente y lo dejara enteramente curado en 3 días o nada le costará conforme a nuestra garantía. Cuidese de las imitaciones y recuerde que la negligencia o el uso de drogas drásticas e irritantes ponen en peligro sus riñones. Cystex es la única receta médica especialmente preparada y garantizada para los trastornos de los riñones. Diga al boticario que usted desea Cystex (se pronuncia Siss-tex) en la caja de listas rojas y negras.



Dr. C. Z. Rendelle

Si su farmacia no puede suministrarle, escriba a P. M. DAVIS & CO., P. O. Box 1633, Manila.

## Conserva El Cutis Lindo

## 3 PASOS HACIA UN CUTIS LINDO

**Conserva El Cutis Juvenil**

**Conserva El Cutis Limpio**

**Conserva El Cutis Hermoso**

Todos dicen que un cutis lindo es el mayor encanto. Por eso aproveche ya el consejo de 20,000 especialistas en belleza que recomiendan el jabón hecho de los aceites de oliva y palma—el Palmolive. Porque especialmente en nuestro clima conserva el cutis limpio, juvenil y hermoso.

En la mañana y por la noche me doy un masaje en la cara, cuello y hombros con la rica espuma del Palmolive. Me enjuago bien... me seco con suavidad. ¡Conserva mi cutis terso, suave—atractivo!

Y para el baño embellecedor: me froto todo el cuerpo con una toallita llena de es-

Compre Palmolive hoy mismo.

GRANDE PEQUEÑO  
11 CTVS. 4 CTVS.

# ANUNCIOS Clasificados

## FINCAS HIPOTECAS

**SE VENDE.—SEIS MIL METROS** de terreno y una casa de 6 dormitorios en Baclaran. Una inversión al precio ofrecido y vale la pena de investigar. Las condiciones son razonables. Llame al Tel. 2-15-44 de 8 a 12 a. m. y de 2 a 5:30 p. m. para pormenores. (15-mayo-mier.-sabs-h.n.a.)

**CHALETES DE CONCRETO.—Se** venden dos. En Pasay, 175-177 Domingo; cada uno con dos dormitorios, sala, comedor, garage y cuarto de criados en los bajos. **PRECIOS DE VENTA BAJOS**, así como las condiciones. Razon: Tel. 2-15-44, Bachrach Motor Co. (15-mayo-mier.-sabs-h.n.a.)

**SE ALQUILA.—La casa de dos pisos** situada en la calle Lamyran 392, Sta. Ana, con todas las comodidades modernas, tiene 6 habitaciones, sala, comedor, galerías y azotea. Garage para dos coches y habitación para muchos aparatos. Colada con el Rio Pasig y tiene su propia de concreto. Razon: 280 Dasmariñas, Telefonos 2-18-72 y 5-16-55. (23-abr.-h.n.a.)

**ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS**

**JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA**

**INTESTADO DEL FINADO DE D. JOSE RAMIREZ GONZALES**

Civil No. 48154

**AVISO**  
Los que suscriben, habiendo sido nombrados Comisionados de Avaluo y Reclamaciones en el intestado arriba titulado, notifican a los acreedores y a cuantas personas tengan reclamaciones contra los bienes del finado, que se reunirán durante seis (6) meses a contar de esta fecha, todos los días laborales, de 9 a 12 a. m. en el Consulado General de España, Calle Avenida Taft, Manila, Islas Filipinas, para ver y resolver sobre cuentas y reclamaciones se les presentan. Manila, Islas Filipinas, 8 de Junio de 1935.  
WENCESLAO TUGADE  
TEOTIMIO TUGADE  
Comisionados de Avaluo y Reclamaciones  
(12-19-26-Jun.-35)

## Candidatas de provincias reciben muchos votos hoy

(Continuación de la página 1)  
se cuentan todas las mañanas continúa por un gran número de días, millones de votos se acumularon en las manos de los diferentes líderes y cuando comienzan a registrarlos, quizá sea más fácil para el observador predecir el resultado final de la elección.  
La Srta. Lolita Z. Bayot, de Masbate, recibió 1,200 votos esta mañana por vez primera. Otras que obtuvieron votos adicionales son la Srta. Lourdes G. Madrid, de Sorsogon, 5,400; Srta. Aurea J. Seguera, de Laguna, 5,140; Srta. Benita Gatdula, de Bataan, 3,450; Srta. Carmen A. Melencio, 1,100; y otras, como consta en la siguiente lista:

Sra. Carmen A. de Melencio (Cavite) .....	85,450
Srta. Marina T. Lopez (Nueva Ecija) .....	58,970
Sra. Jacinta F. de Yatco (Batangas) .....	48,900
Dra. Fe del Mundo (Marinduque) .....	41,780
Srta. Carmen A. Batacan (Pangasinán) .....	37,350
Sra. Felipa Festin de Negado (Romblon) .....	32,625
Srta. Cleofe Enage (Leyte) .....	30,480
Srta. Rosario P. Tumang (Pampanga) .....	29,570
Sra. Aurora Aragon de Quezon (Tayabas) .....	25,310
Srta. Josefina Belleza (Negros Occidental) .....	24,850
Srta. Maria Belen de Guzman (Manila) .....	22,775
Srta. Esperanza Ouano (Cebu) .....	15,350
Sra. Petra G. de Ramirez (Zambales) .....	11,200
Srta. Carmen L. Batac (Prov. Montañosa) .....	11,015
Sra. Benita A. de Isip (Zamboanga) .....	10,650
Sra. Rosario G. de Borromeo (Bukidnon) .....	6,450
Sra. Leonarda J. de Dayot (Iloilo) .....	6,200
Sra. Lourdes G. de Madrid (Sorsogon) .....	6,200
Sra. Aurea J. de Seguera (Laguna) .....	5,240
Sra. Lorenza C. de Agudo (Agusan) .....	4,950
Sra. Josefa G. de Gatal (Bohol) .....	4,900
Srta. Benita Gatdula (Bataan) .....	4,650
Srta. Rosario Torrijos (Abra) .....	4,380
Sra. Isabel P. de Padua (La Unión) .....	4,350
Srta. Lydia Orellana (Isabela) .....	4,130
Srta. Isabel T. de Tolentino (Ilocos Norte) .....	4,100
Sra. Aurora Reyes de Recto (Samar) .....	3,300
Srta. Jovita Fuentes (Capiz) .....	2,360
Srta. Natividad Manalo (Cotabato) .....	2,290
Srta. Teofila Feliciano (Bulacán) .....	2,250
Srta. Carmen Ozamis (Misamis Occidental) .....	2,000
Sra. Alicia S. de Quirino (Ilocos Sur) .....	1,900
Srta. Gloria Cortes Diez (Surigao) .....	1,850
Srta. Maria Lourdes Laza (Cagayan) .....	1,850
Srta. Pilar L. Adriatico (Mindoro) .....	1,800
Srta. Paz S. Ancheta (Rizal) .....	1,550
Srta. Agapita de Jesús (Tarlac) .....	1,250
Srta. Lolita Z. Bayot (Masbate) .....	1,200
Sra. Liwayway G. de Vinzonis (Camarines N.) .....	1,200
Sra. Angela R. de Cruz (Batanes) .....	800
Srta. Pilar Karagdag (Sulu) .....	625
Sra. Rafaela S. de Vera (Albay) .....	500
Sra. Rosario V. de Mañalac (Antique) .....	500
Sra. Antonia A. de Obias (Camarines S.) .....	400
Sra. Trinidad F. de Legarda (Palawan) .....	400
Srta. Virginia Tria Tirona (Davao) .....	250
Srta. Rufina N. Orbe (Lanao) .....	
Srta. Teresa V. de Vamenta (Misamis Oriental) .....	
Dra. Ricarda S. de Sian (Negros Oriental) .....	
Sra. María S. de Eugenio (Nueva Vizcaya) .....	

## Pasajeros que llegan y salen

Por el CORREGIDOR, para Iloilo y Cebu:  
Dr. Samson Deles, Dr. G. C. Morreal, Mr. Scarse, Jose Goseco, M. Ibañez, F. Marañon, Alberto Fontanilla, Rev. L. Ortega, Esperanza de Suata, Luis Armstrong, Jose Virata, M. de Miranda, F. A. Larsen, Robert Lim, L. Balapat, M. Santellan, C. Fracino, A. G. Fontanilla, T. Trestitza, C. de la Cruz, R. Juarez, M. Maguera, M. Maguera, E. Lalepanton, F. Dey, M. Samson, Sra. de M. Samson, Jose Aldguer, V. M. Salinas, F. Saicedo, J. Paviera, J. Calibo, F. Amisal, Dr. D. Cabuyao, E. P. Sandejas, Fortunato Angeles, Srta. Elisa Concha, S. D. Gonzales, W. E. Williams, N. E. Abelles y señora, Horacio Santibañez, R. Locsin, Ong Chi Kue, Ongbe Chiong, P. Alba, T. Benavides, P. S. Cordero, T. Lagraro, C. M. Celis, V. Amanding, A. Tagle, D. Compucan, Cheng Go, A. Caddilo, L. Cauayeni, C. Dedudo, Sabino Bisen, M. Agargon, V. D. Diogco, L. Cabahug, J. Leo, F. Bares, Alfonso Lerma, M. Masada, Dr. Campos, Dr. Felix Feria, Celso Ledesma, Srta. Rara, Jose Pablo, Sra. Leonor Pablo y otros.

## SE NECESITA

**SE NECESITA.—Un vendedor** de ferreteria con experiencia. Traiga referencias Parsons Hardware 805 Echague. (12-14-17-jun.-35)

## AUTOMOVILES

**Automoviles "BANTAM"** Se venden en buenas condiciones y a precios de verdadera ganga. Razon: Malate Garage, 767 Dakota, Tel. 5-69-66. (3-jun.-d.a.-h.n.a.)

## ADOLFO IRURE

Muebles de Calidad  
A Plazos  
Facilidades en los pagos  
Grandes descuentos al contado  
185-187 Real, Intramuros, Manila  
Tel. 2-21-82  
(d.a.-17-jun.-35)

## Más bodas en Manila: J. J.

(Continuación de la página 5)  
en el templo de Ntra. Sra. de Lourdes, el enlace de la señorita Hilaria de Guzman, ex-centroscolaria, miembro de la distinguida familia del mismo apellido, de Angeles, Pampanga, con el comerciante Teopisto Timbol, del mismo pueblo. Seran padrinos, Don Eleuterio Paray y Doña Ines Mesina Vda. de Alimul.

## De Guzman habla de un baúl...

(Continuación de la página 1)  
"Conste que yo no me meto en las compras que hace mi mujer porque he dejado a ella libre de ocuparse de sus negocios. Estoy tan ocupado en mis asuntos profesionales que no puedo atender los negocios de mi esposa.  
"Por lo que se refiere al "tag" (marbete) que esta a nombre del Speaker, indudablemente se debe a un error del muchacho que ha colocado los "tags" porque estaban juntos nuestros equipajes y los del Speaker en Hongkong.  
"Todos los efectos segun factura del "Modern Silk Store de Hongkong", no valen más de \$80.90 o sean P100, moneda filipina."  
La esposa del ex-Senador De Guzman.

## Tirona confía en la Legislatura

Habiendo del plan de pedir un inspector de elección para el General Aguinado, el ex-Senador Emiliano Tirona, jefe de campaña del General, dice que dejarán man, por su parte, en una declaración hecha a la prensa ayer, cuando se fue a la oficina del Administrador de Aduanas, para recoger el baul, dijo que los artículos pertenecen a ella solamente, sino también a seis damas prominentes, esposas de altos funcionarios. Parte de los artículos, por valor aproximado de P40,000, son de la Srta. del Speaker Paredes; otra parte, por valor de P35,000, la Srta. del Secretario de Hacienda Elpidio Quirino, parte de la Srta. de Roman de Jesus, y otras más, de Salome Sanchez y de la Srta. Magdalena de Caragdag. La Srta. De Guzman también declaró que ella había comprado el baul por unos 10 dolares hongkoneses, como regalo a la Srta. de Paredes. Ya que estaba vacío y ella no tenía donde poner sus compras, puso las camisas y camisetas de seda en el, sin ninguna intención de defraudar al gobierno.  
También se ha sabido que una docena de las camisas eran encargo del Senador Jose A. Clarin, que ha fallecido hace días. Avalorados en P258.08 por los tasadores de la Aduana, los impuestos sobre estos artículos ascienden a P204.66. Los artículos, el baul y un bañiquito fueron entregados ayer tarde a la Srta. de Guzman cuando ella pago los impuestos.

## 'It's a gift' en el Cine Fox



Kathleen Howard, W. C. Fields y Baby LeRoy, en la película 'It's a gift', de la Paramount, que desde ayer se exhibe en el Cine Fox. La cinta fue dirigida por Norman McLeod.

La nueva película de W. C. Fields, "It's a Gift", que se exhibe hoy en el cine Fox, presenta al genio de la comedia en la película Paramount, una obra adaptada para su genio.  
Con Baby LeRoy que también actúa en la película, habiendo aprendido a hablar su primer dialogo en la película; Kathleen Howard, Jean Rouverol, Julian Madison y Tammany Young, Fields han reunido sus mejores chistes, en la película "It's a Gift".  
El argumento es sencillo. Trata de un despachador de un establecimiento de comestibles que no puede afeitarse, ni comer, ni dormir ni hacer nada en su casa.

## El Raisuni será detenido...

(Continuación de la página 1)  
diatamente se envió un telegrama desde Manila al Coronel Juan Quimbo, superintendente del distrito de Visayas, para que detenga a El Raisuni y le someta a investigación, particularmente en relación con su pasaporte que se cree falsificado, y si se confirman las sospechas de las autoridades de la Constabularia de Manila, que le ponga bajo arresto y le envíe a Manila bajo custodia.  
Se ha sabido hoy que apenas Mustafá llegó al país, el General Basilio J. Valdes, informado por la

## Aglipay estará en "vigilante espera"

(Continuación de la página 1)  
campaña y la plataforma de gobierno que sometera al publico en el día de la presentación oficial de su candidatura.  
En los círculos políticos, sin embargo, no se ha querido hasta ahora aceptar como definitiva la presentación de la candidatura de Monseñor Aglipay y se persiste en la creencia de que dicha candidatura se ha lanzado solamente con el fin de proteger al Gral. Aguinado evitando que los votos de las provincias y regiones locanas favorezcan la candidatura del Presidente Quezon.  
Algunos candidatos a diputado por Negros se ha llegado a saber igualmente que los líderes del segundo distrito de la provincia de Negros Occidental, distrito que corresponde al Secretario del Trabajo Representante Ramon Torres, tienen el propósito de lanzar a Rafael Alunan para el puesto de primer diputado del distrito a la Asamblea Nacional.  
Una delegación de dichos líderes se encuentra actualmente en Manila y ya ha celebrado unas dos entrevistas con el ex-Senador Alunan para decidirse a ser candidato.  
Los del segundo distrito de Negros Occidental, tenían al principio el propósito de lanzar al candidato del actual delegado a la Constituyente, Pedro Hernandez, pero habiendo este declinado la candidatura, pensaron en Alunan a fin de asegurar al mismo tiempo una gran mayoría de votos para el Presidente Quezon en dicho distrito.  
Los mismos líderes, con el propósito de acallar el descontento de las masas obreras en el mismo, están gestionando del Departamento del Interior una recomendación favorable para la concesión de prestamos por conducto de las asociaciones de crédito rural en los pueblos de dicho distrito.  
Primeros dos mítings pro-Aguinaldo en Manila.  
Dos mítines, uno en el Norte y otro en el Sur, en favor de la candidatura del General Emilio Aguinado, se celebrarán en la ciudad, antes de la planeada invasión de Visayas por el General Aguinado según se supo anoche.  
Probablemente el General Aguinado no hablará en estos mítines pero de todos modos asistirá a ellos y encabezará todas las manifestaciones que sus seguidores y simpatizadores en Manila están ahora preparando.  
Limitándose a decir que está satisfecho por la recepción tributada a él en varios sitios visitados por él en las provincias norteñas, el General Aguinado que regresó anteayer de Baguio a donde había ido para conferenciar con el Senador Juan Sumulong, continúa negándose a hablar de su viaje.  
El General en su viaje de regreso, bajó en Binalonan, Pangasinán, en donde fue entusiastamente recibido según informes.  
Tirona confía en la Legislatura.  
Habiendo del plan de pedir un inspector de elección para el General Aguinado, el ex-Senador Emiliano Tirona, jefe de campaña del General, dice que dejarán

## El Raisuni será detenido...

este asunto a la Legislatura que es la que considerará y aprobará el bill de elecciones en estas sesiones.  
"Esperamos que concederán un inspector de elección al General Aguinado", dijo el ex-Senador Tirona, "comioquiera que es también el deseo de ellos el demostrar al mundo que en estas primeras elecciones para seleccionar al Primer Presidente de nuestra Mancomunidad ningún fraude se ha de cometer. El único medio de asegurarse esto es concederemos un inspector a cada precinto.  
Santiago urge la unión de todos los anti-coalicionistas.  
El ex-Presidente de la Junta Municipal Gerónimo Santiago, líder del movimiento anti-coalicionista, anunció anoche que en caso de que se consuma la coalición, se hará un llamamiento a todos los anti-coalicionistas para que se organicen y presenten un frente unido en la lucha por la supremacía en el gobierno.  
Los anti-coalicionistas ya anticipan la formación de un pacto entre mayoría y minoría. El Sr. Santiago hablando de esto anoche dijo: "Creo que se puede asegurar que la coalición se realizará. No hay fuerza humana suficientemente fuerte que lo pueda evitar. Tan pronto como se consuma dicha coalición, expediremos un manifiesto llamado a todos los anti-coalicionistas para que se unan y organicen un frente unido".  
Los anti-coalicionistas tienen dos caminos posibles que seguir, según el Sr. Santiago. Uno es organizarse en un nuevo partido político para ser la minoría fiscalizadora en caso de ser derrotados en las elecciones próximas. El otro es que el grupo anti-coalicionista posiblemente se declare abiertamente en favor de la candidatura del General Aguinado, con la cual muchos anti-coalicionistas simpatizan.  
Los anti-coalicionistas según el Sr. Santiago tratarán de organizar sus fuerzas y presentar lucha en la convención de la mayoría el domingo. Pero está convencido de que sería fútil toda oposición a la coalición que desde hace tiempo están dispuestos a realizar el Presidente del Senado y el jefe de la minoría.  
Quezon en favor de un Alcalde electivo, según De la Fuente.  
Los pros de Manila están hoy rechazados por la revelación hecha por el presidente Manuel de la Fuente, de la Junta Municipal, de que el presidente Manuel L. Quezon se pronuncia en favor de un alcalde electivo y está dispuesto a patrocinar un bill para este fin en la Asamblea Nacional de la Mancomunidad. El presidente De la Fuente conferenció en la mañana de ayer con el presidente Quezon sobre los problemas de la ciudad de Manila.  
El presidente De la Fuente acota al presidente Quezon diciendo que el caudillo del partido en el poder declaró que bajo una forma de gobierno democrático no puede haber perfecta inteligencia entre funcionarios de nombramientos y los electivos.  
En vista de su creencia de que la presente legislatura no debe legislar para el commonwealth, el presidente Quezon, según el Sr. De la Fuente, ha dicho que la cuestión de la alcaldía de Manila será sometida en un bill a la Asamblea Nacional. El cargo de un Alcalde electivo en Manila es uno de los planes favoritos del presidente De la Fuente.  
En vista de los buenos resultados que el presidente De la Fuente, espera de la coalición, en la Junta Municipal se ha indicado que los pros de Manila que en 1934 combatieron sañadamente al presidente Quezon, van a apoyar la candidatura de la Mancomunidad. Se ha indicado que el presidente De la Fuente está hoy inclinado a trabajar por el presidente Quezon.

## Precios en el mercado de Manila

De Mañeru & Co., Inc.  
Miércoles, 12 de Junio de 1935  
COPRA

Corriente .....	P.75-
Buen Corriente .....	7.75-
Semi-resacaado .....	8.25-
Resacaado .....	8.75-
ABACA. Precio por picos	
Grade AD .....	P16.00-
" B .....	13.50-
" C .....	11.00-
" D .....	8.75-
" E .....	6.75-
" F .....	4.75-
" G .....	3.75-
" H .....	2.75-
" I .....	1.75-
" J .....	1.25-
" K .....	1.00-
" L .....	0.75-
" M .....	0.50-
" N .....	0.25-
AS - J-4 .....	4.50-
" K .....	4.25-
" L .....	3.75-
" M .....	3.25-
" N .....	2.75-
" O .....	2.50-
Urbil .....	9.50-
" B .....	7.75-
" C .....	6.50-
Damage .....	11.50-
" B .....	9.00-
" C .....	6.00-
" D .....	4.50-
" E .....	3.50-
" F .....	2.75-
" G .....	2.00-
" H .....	1.50-
" I .....	1.25-
" J .....	1.00-
" K .....	0.75-
" L .....	0.50-
" M .....	0.25-
" N .....	0.10-
" O .....	0.05-

## PRECIOS DEL AZUCAR

Miércoles, Junio 12  
El centrifugado de exportación de Manila, P.70—P.80, Iloilo, P.75. Consumo local P.70.

## Cotizaciones del Arroz

Miércoles, Junio 12  
Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios siguientes:

## PRECIOS DE LA OFICINA DE COMERCIO NUEVA COCHEA

1.a clase .....	P.52—P.50
2.a clase .....	5.10—5.20
MACAN:	
1.a clase .....	4.65—4.75
2.a clase .....	4.55—4.65

## PRECIOS DE LA CARNE

Miércoles, Junio 12  
Segun la oficina de Comercio e industria los precios de la carne este día fueron los siguientes:  
Cerdo primera P.50-P.60 segunda P.45-P.50, carne nativa primera P.60-P.65, segunda P.50-P.55, tercera P.40-P.45  
Carne importada primera P.85 P.100; segunda P.70-P.80 tercera P.50-P.60

## BANCO NACIONAL

Miércoles, 12 de Junio de 1935

Nueva York .....	G. T. 1.28%
Nueva York .....	A la vista 1/2% pr.
Londres .....	G. T. 1-11/15/16
Londres .....	A la vista 2-0-0
Amsterdám .....	G. T. 7 1/2%
Berna .....	G. T. 150%
Milán .....	G. T. 590
París .....	G. T. 740
París .....	A la vista 128%
Singapore .....	G. T. 117%
Japón .....	G. T. 59
Shanghai .....	G. T. 83%
Amoy .....	G. T. 19%
India .....	G. T. 132
Java .....	G. T. 71%
Hamburgo .....	G. T. 83%
Peking y Tientsin .....	84%
Old on N. Y. P. .....	
60 days sight on N. Y. 5% dis.	
Plata, Londres, Al contado .....	33-3/16
Plata, Londres, Remisión .....	33-7/16
Plata, Nueva York .....	75
Plata, Nueva York .....	75
Nueva York, Londres .....	4.94-75
Londres, Nueva York .....	4.98%

## Villanueva será el orador principal...

(Continuación de la página 7)  
rong Tagalog desde 1922, mientras era miembro de la Cámara de Representantes de Batangas, el señor Villanueva ha venido demostrando un verdadero interés en el desenvolvimiento nacional económico de su país.  
El señor Villanueva ha estado mucho tiempo en España, siendo uno de los que en Madrid contribuyeron a mantener vivas las relaciones hispano-americanas, coadyuvando en la fundación de la sociedad España-Filipinas. Desde que volvió al país se ha dedicado al comercio. Actualmente es el gerente del departamento de exportación y de productos filipinos de la casa Goldemberg, cuyo objeto es abrir mercados en el exterior para los productos filipinos y fomentar el comercio interior y exterior en dichos productos.  
División Secreta de la Constabularia, sospechó de él e inmediatamente se comunicó con el consul general de España en Filipinas, Sr. Miguel Espinos. No se ordenó su arresto porque no se habían podido verificar las sospechas de que su pasaporte, que aparece librado por el Gobierno Español, era falsificado. Tampoco se arribaron sospechas de que pudiera ser Jorge Asasui, hasta que se hizo la denuncia del consulado inglés.  
En caso de que El Raisuni resulte ser el Jorge Asasui buscado, se duda de que las autoridades del país le pueden detener por mucho tiempo, no habiendo ninguna negociación entre el Gobierno de Filipinas y el de la India Inglesa para su extradición, pero se ha dado de entender que si se confirma que es un impostor, el Gobierno de Filipinas le puede quejarse como tal, o por lo menos, decretar inmediatamente su deportación.  
Si resulta ser Jorge Asasui, tendrá que responder de muchas quejeras contra él en muchas naciones. En la India Inglesa solamente hay varias acusaciones pendientes contra Asasui y se dice que familias distinguidas y funcionarios de Inglaterra han sido engañados, pues Asasui se presentó como El Raisuni, Sherif de Marruecos.

## VALORES Y ACCIONES

Miércoles, 12 de Junio de 1935

MINAS		
Ambassador .....	06 1/2	04 1/2
Antamok G. M. C. .....	.81 V	.80 .80
Atok G. M. C. .....	16 1/2 V	16 .16 1/2
Baguio G. M. C. .....	.26 V	.25 1/2
Balabac M. C. .....	10.50 V	10.25
Benguet Consol. .....	12.40 V	12.40 12.40
Benguet Ex. Syn. .....	16 V	15 1/2 .15 1/2
Big Wedge M. C. .....	12 V	11 1/2 .10 1/2 .11 1/2
Consolidated M. C. .....	.0135	.013 .013 .013
Demonstration .....	.33 V	.32 1/2 .32 1/2
Equitable Ex. Co. .....	.24 V	
Gold Creek M. C. .....	26 1/2 V	26 1/2 .26 1/2
Gold River M. C. .....	0.045 V	.04 .04 0.04 1/2
Goldwave Ex. Co. .....	.07 V	
Ipo Gold M. C. .....	1.25 V	1.15 .1.20
Irogon M. C. .....	.36 V	.35
Mankayan G. M. C. .....	.09 V	.07
Mineral Res. Inc. .....	.10 V	.10
Northern M. C. .....	.08 1/2 V	.07
Salcedo M. C. .....	15 V	14 1/2 .14 1/2
S. Mauricio M. C. .....	.23 V	.21
Southern Cross .....	1.75 V	
Suyoc Consol. .....	.22 V	.21 1/2
Tambis Gold Drg. .....	.38 1/2 V	.37 1/2
United Paracale .....	.38 1/2 V	.37 1/2
Vintana Consol. .....	.10 V	.08 1/2
TOTAL DE ACCIONES VENDIDAS	393,371	
VALOR APROXIMADO	P89,250	
TOTAL DEL CONSOLIDATED MINES	460,000	
AZUCAR		
Bacolor-Murcia .....	10.00	
Bogo-Medellin Co. .....	15.00	
Calamba Sugar Co. .....	10.00	
Calamba Su. (7% Pref.) .....		
Cebu Sugar Co. .....		
Central Azu Bais .....	815	
Central A. L. .....	143 1/2	
Central Luzon Mill. Co. .....	100	
Central Azu, Tarlac .....		
Hawaiian-Puller .....		
Kabanbanan Sugar Co. .....	25.00	
Loson Sugar Co. .....		
Mount Arayat Sug. Co. .....		
Northern Sugar Co. .....		
Pamp. Sugar Dev. Co. .....	43.00	
Pilar Sugar Central .....	38.00	
Palayan-Silay Letran .....		
Victoria Mill. Co. (Ord.) .....	11.00	
Do Mill (9% Pref.) .....		
BANCOS		
Bank of the P. I. .....		
Chartered Bank .....	215%	
China Bank .....	48.00	
Hongkong Bank (Hk.) .....		
Do. Victoria (Ord.) .....		
Do. Manila .....		
BONOS		
Ahorro de Tarlac 6% .....	300	
Nor Negros .....	8%	
Pilar Sugar 8% .....		
COMERCIAL & INDUSTRIAL		
Aborro Inman .....		
Do. 8% .....	10%	
Do. 6% .....		
Insular Drg. Co. .....		
Peoples Sav. Inv. Co. .....	12.50	
Do. Do. "B" .....		
Do. Do. "C" .....		
Phil. Education (Ord.) .....	35.00	
Union of Canton .....	105 98.00	
Pampanga Bus Co. .....		
San Miguel Brewery .....		
SEGUROS		
Philippine .....		

# Por el FOMENTO de la Industria y Comercio FILIPINOS

## REGISTRAN SOCIEDADES MERCANTILES

corporaciones sin acciones también se inscriben

Las catorce sociedades mercantiles registradas en el mes de marzo, solamente tres son extranjeras, siendo el resto de eximidas. De estas, nueve son compañías, tres de corretaje y dos transportes.

Continúan con las mismas: Calero & Co. Capital: P4,000.00. Calero Calero, P3,766.41; V. Miranda, P233.59. Calero & Co. Capital: P2,000.00. Calero & Co. Capital: P1,000.00; Jean Calero, P1,000.00. Calero & Co. Capital: P10,000.00. Calero & Co. Capital: P5,000.00; A. C. Calero & Co. Capital: P12,000.00. Calero & Co. Capital: P12,000.00. Calero & Co. Capital: P5,000.00; Chua Son & Co. Capital: P4,000.00. Calero & Co. Capital: P10,000.00. Calero & Co. Capital: P5,000.00; Coo Chui & Co. Capital: P5,000.00. Calero & Co. Capital: P200,000.00. Calero & Co. Capital: P170,000.00; Jose Calero, P200,000.00. Diego Balbrea, P200,000.00. Calero & Co. Capital: P200,000.00. Calero & Co. Capital: P3,000.00; Lim Chee & Co. Capital: P3,000.00; Sy Yan, P3,000.00; Chua Boc, P3,000.00; Go Chuan, P3,000.00. Calero & Co. Capital: P4,000.00. Calero & Co. Capital: P4,000.00. Calero & Co. Capital: P5,000.00; Tan Ti, P5,000.00.

## Conchas artísticas



Artículos de propaganda de la provincia de Cebu que según informes, tienen gran aceptación y demanda especialmente entre los turistas que visitan aquella región. Son conchas pintadas y presentadas artísticamente.

mercio, en el último mes de marzo. De estas, con la excepción de dos, todas son filipinas. Las corporaciones registradas son un club, una asociación de regadío, una unión obrera, dos asociaciones de ayuda mutua, una religiosa, una de ahorros, una escolar, una asociación comercial, una bolsa de valores y una de transportes.

Los incorporadores de las mismas van a continuación: San Pablo Gun Club. San Pablo, Laguna. Incorporadores: Tomas Dizon, Eustaquio Fule, Jose Lanuza, Dalmacio Aquino, Go Tia, Ceferino Capiton, Jose Gomez, Arsenio Escudero, Meliton Brion, Fernando Bautista, Juan Cordero Abril. "Asociación Zanjera de Tubburan". Bacarra, Ilocos Norte. Incorporadores: Felipe Pilar, Gregorio Pilar, Pedro Juan, Agustín Lumacer, Lucio Pilar, Pedro Rivera, Agapito Natividad, Gregorio Teppang, Luisa Pilar, Nicolas Castillo, Carlos Baldeola, Ambrosio Cadiz, Francisco Tangonan, Francisca Andres, Hilario Cardona. Tesorero: Hilario Cardona, Bacarra, Ilocos Norte. Union Obrera Catanduanaña, Inc. Virac, Catanduanes, Albay. Incorporadores: Florencio A. Tarcorda, Eusebio Talon, Teodoro B. Pibicon, Primo Pantil, Brigido de Vera, Simeon Rojas, Pedro Tacorda, Vicente A. Bagadiong, Mauricio Aldea, Florentino Aldea. Tesorero: Mauricio Aldea, Virac, Albay Catanduanes, Albay. Filipino Fleet Naval Reserve and Mutual Aid Association. 529 Laguna, Sta. Cruz, Manila. Incorporadores: Abelardo Hoscon, Gregorio M. Ong, Pablo Mojica, Buenaventura Valerio, Maximo Tamayo, Adriano Nisperos, Leoncio Tabinga, Ricardo Miranda, Jose de los Santos, Fulgencio Bernal, Tomas Trias. Tesorero: Adriano Nisperos, Manila. National Aid Association, Inc. 1008 Juan Luna, Manila. Incorporadores: Hermogenes del Carmen, Pablo Manlapit, Jose C. Hilario, Alfonso S. Chuavengo, Angel Caragan, Deogracias A. Rosario, Marcelo A. Garcia. Tesorero: Angel Caragan, 2514 Oroquieta, Manila. Archbishopado Catolico Romano de Cebu, Cebu. Gabriel Reyes, Cebu, Cebu. Davao Provincial Treasury Employees Savings and Loan Association. Davao, Davao. Incorporadores: T. I. Alfeler, Sebastian C. Balagtas, Constancio S. Sasedor, M. R. Borja, Rino Labor, Pangasinan Central Institute, Villasis, Pangasinan. Incorporadores: Paulo R. Rabe, Aurelio Bascos, Miguel Ramat, Pedro B. Abrenica, Modesto R. Ramolete, David E. Ordoñez, Quirino Lopez, Victoriano Rapanan, Marcelino Marcelo, Juanario Dirilo. The Chinese Merchants and Laborers Hap-ho Association. Tayabas, Tayabas. Incorporadores: Tan Kue, Sia Law, Damaso Francisco, Sia Chong Beng, Jose Limpeco, Sia Ho and Lim Tiaque. Associated Stock Exchange. Crystal Arcade, Escolta, Manila. Incorporadores: Robert Hill, M. M. Morgan, Jacob Levy, Joseph Naftaly, Jose Moreno, Pacifico Ledesma, Ramon de Ocampo, Joseph Reich. Directores: M. M. Morgan, Jose Moreno, Jacob Levy, Robert Hill, Pacifico Ledesma. Tesorero: Jacob Levy, Manila. Filipino Bus Operator Ass. 310 Cu Unjieng Bldg., Manila. Incorporadores: Matias A. Fernando, C. L. Montales, Fernando Enriquez, Eliseo Silva, Genaro Jacinto, Manuel Carficciano, Jose Tangco, Cirilo A. Barretto.

## DIVERSIFICACION DE PRODUCTOS HAY EN CEBU

Encabeza en este respecto a otras provincias, según estudio hecho

Cebu es la provincia que tiene la producción agrícola más diversificada en Filipinas, según demuestra un estudio hecho de la producción en provincias, basada de los últimos datos estadísticos compilados por la División de Estadística, del departamento de Agricultura y Comercio. La provincia encabeza en la producción de nueve productos y ocupa el tercer lugar en la producción de cinco. Cultiva los 41 productos agrícolas de las Islas, con la excepción de la goma.

Los productos agrícolas en que Cebu se destaca son los siguientes: maíz, maguey, capok, pepitas de castor, manzanas, plátanos, naranjas, papayas. La provincia ocupa también el segundo puesto en la producción de casava y ube, y el tercero en la producción de coco, rabano, mungo, repollo y lumbang.

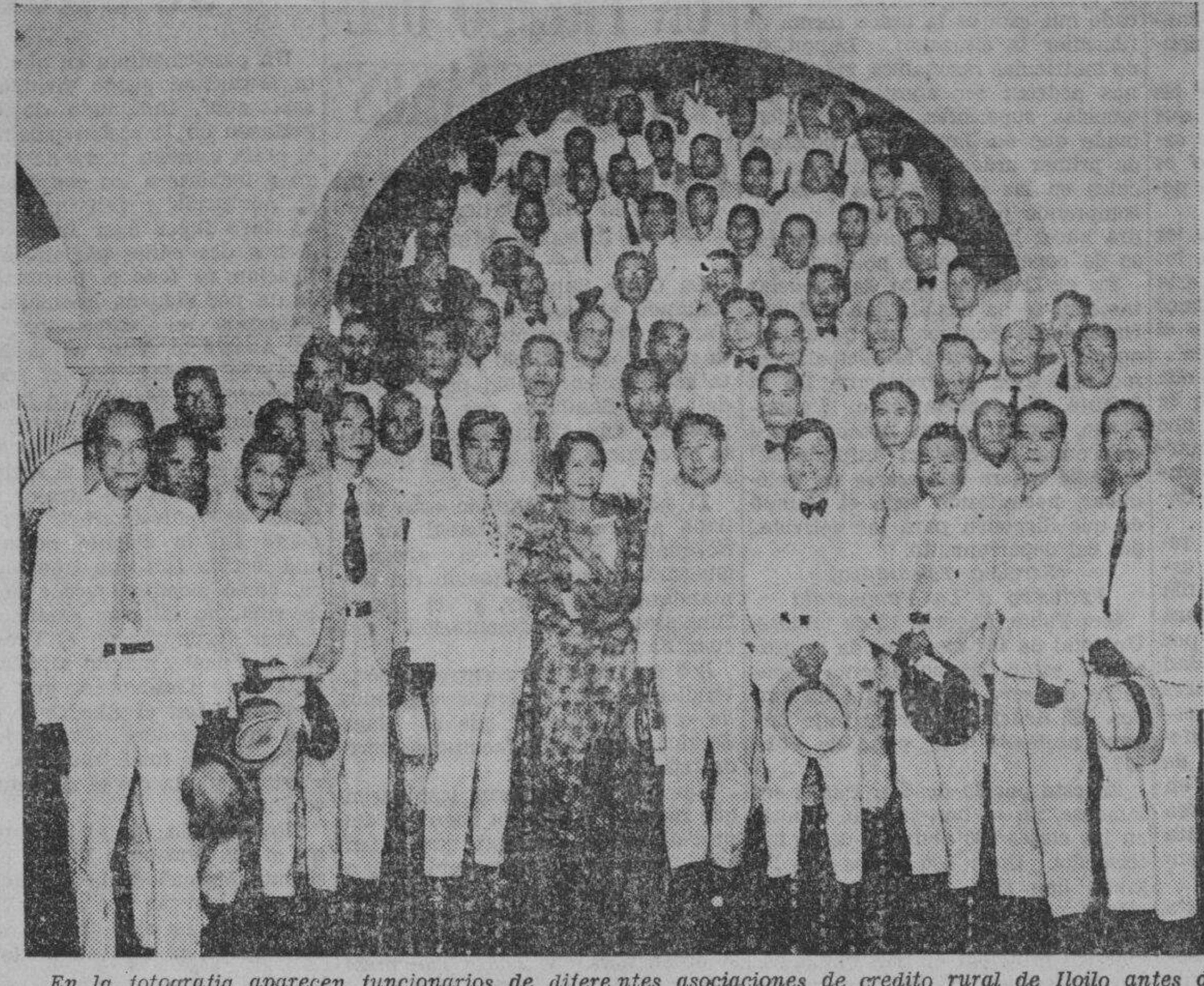
Ninguna otra provincia de Filipinas sobrepasa a Cebu en la producción de más de tres productos agrícolas. Después de Cebu, vienen Tayabas, Laguna, Batangas y la Provincia Montañosa. Tayabas encabeza la producción de coco, pumelo y tugal, y ocupa el tercer puesto en la producción de mandarina, papaya, y ube; Batangas está a la cabeza en la producción de cacahuate, café y mandarina y ocupa el segundo puesto en la producción de manzanas, chicos y lumbang; Laguna encabeza en la producción de lanzones, chicos y forraje y el segundo puesto en la producción de cocos, la Provincia Montañosa, encabeza en la producción de repollo, camotes y patatas.

Las provincias ilocanas de Ilocos Sur, Ilocos Norte, Abra y La Union, así también como las provincias del Centro de Luzon como Nueva Ecija, Pampanga, Tarlac, Pangasinan y Bulacan, son otras de las provincias donde más se practica la diversificación de los productos agrícolas en Filipinas. En el sur, Iloilo también tiene bastante diversificación en la producción de cocos.

La producción de Cebu en los nueve productos que encabeza va a continuación:

Maíz . . . . .	3,254,600	cavanes
Maguey . . . . .	51,980	picos
Kapok . . . . .	412,050	kilos
Pepitas de castor . . . . .	83,390	kilos
Manzanas . . . . .	6,908,590	frutas
Plátanos . . . . .	5,125,800	racimos
Naranjas . . . . .	1,320,190	frutas
Papayas . . . . .	7,442,350	frutas
Soursop . . . . .	407,070	frutas

## Funcionarios de credito rural en Iloilo



En la fotografía aparecen funcionarios de diferentes asociaciones de credito rural de Iloilo antes de comenzar la reunion.

Las asociaciones de credito rural de Iloilo, tambien celebraron su reunion recientemente en aquella ciudad con la asistencia de las representaciones de todas las asociaciones de credito rural de la provincia, practicamente.

## LA PRODUCCION DE ALCOHOL EN AUMENTO

El Secretario Rodriguez expresa su satisfaccion en carta a Balmaceda

El Secretario Eugenio Rodriguez del departamento de Agricultura y Comercio, en una comunicacion dirigida al Director Cornelio Balmaceda de la Oficina de Comercio expresa su satisfaccion por el aumento de nuestra producción y exportación de alcohol en las Islas, y al mismo tiempo urge mayor producción de alcohol, para poder aumentar nuestra exportación y la demanda del alcohol filipino en el extranjero, en especial en el Japon.

El Secretario Rodriguez muestra satisfaccion por el aumento de nuestra producción de alcohol y cita además las cifras de nuestra producción últimamente.

También encomió el informe preparado por la Oficina de Comercio con respecto al resumen mensual de la provincia de Cavite, en donde estaba expuesto detalladamente la situación comercial de la provincia.

El Sr. Rodriguez dijo que la idea es buena, y debe extenderse también a las demás provincias, puesto que semejantes datos son muy útiles.

ber Shoe Factory, Inc., Pasay, R. M. Z. No. 11944.

"Golden House"—dueño: Chua T. & Company, Manila, No. 11933.

"Race"—dueño: Kohro Asari Osaka, Japon, No. 11931.

Un grabado—dueño: Wise & Company, Inc., No. 11938.

Un grabado—dueño: Wise & Company, Inc., Manila, No. 11939.

Un grabado—dueño: Wise & Company, Inc., Manila, No. 11940.

Un grabado—dueño: The I Hsin Toothbrush Co., Ltd., Shanghai, China, No. 11942.

## CUTIS TERSO, SIN MANCHAS

si sufre Vd. de alguna erupción, de granos, herpes, eczema, sarpullido, o tiene alguna herida o alguna antigua difícil de curar, pruebe TAGUROL. No solo vendrá la enfermedad sino que, usado debidamente, le dejará el cutis limpio y terso sin cicatriz ni señal alguna.

Pídalo en su Botica

**NUEVO PRECIO REDUCIDO**

Latitas de 1/2 oz. P0.30—Tubos P0.50

PREPARADO EN FILIPINAS, PARA FILIPINAS

**WATSONAL TAGUROL**

Peru, Phenol. Pine tar, Menthol aa 1.5; Resorcin, Camphor aa 3; Zinc Oxide 1; Sulphur precip. 10; Acid salicyl 2.5; Excip to 100; Tagulaway 15.0



## Más recaudaciones hubo en San Pablo

El pueblo de San Pablo, Laguna, ha obtenido un marcado aumento en las recaudaciones de impuestos de amillaramiento este año en comparación con el del año pasado. Igualmente consiguió otro aumento en la recaudación de los impuestos de cédula personal.

San Pablo consiguió aumentar sus ingresos de amillaramiento a más de nueve mil pesos este año, mientras que en el de cédula personal.

Tesorero: Adriano Nisperos, Manila. National Aid Association, Inc. 1008 Juan Luna, Manila. Incorporadores: Hermogenes del Carmen, Pablo Manlapit, Jose C. Hilario, Alfonso S. Chuavengo, Angel Caragan, Deogracias A. Rosario, Marcelo A. Garcia. Tesorero: Angel Caragan, 2514 Oroquieta, Manila. Archbishopado Catolico Romano de Cebu, Cebu. Gabriel Reyes, Cebu, Cebu. Davao Provincial Treasury Employees Savings and Loan Association. Davao, Davao. Incorporadores: T. I. Alfeler, Sebastian C. Balagtas, Constancio S. Sasedor, M. R. Borja, Rino Labor, Pangasinan Central Institute, Villasis, Pangasinan. Incorporadores: Paulo R. Rabe, Aurelio Bascos, Miguel Ramat, Pedro B. Abrenica, Modesto R. Ramolete, David E. Ordoñez, Quirino Lopez, Victoriano Rapanan, Marcelino Marcelo, Juanario Dirilo. The Chinese Merchants and Laborers Hap-ho Association. Tayabas, Tayabas. Incorporadores: Tan Kue, Sia Law, Damaso Francisco, Sia Chong Beng, Jose Limpeco, Sia Ho and Lim Tiaque. Associated Stock Exchange. Crystal Arcade, Escolta, Manila. Incorporadores: Robert Hill, M. M. Morgan, Jacob Levy, Joseph Naftaly, Jose Moreno, Pacifico Ledesma, Ramon de Ocampo, Joseph Reich. Directores: M. M. Morgan, Jose Moreno, Jacob Levy, Robert Hill, Pacifico Ledesma. Tesorero: Jacob Levy, Manila. Filipino Bus Operator Ass. 310 Cu Unjieng Bldg., Manila. Incorporadores: Matias A. Fernando, C. L. Montales, Fernando Enriquez, Eliseo Silva, Genaro Jacinto, Manuel Carficciano, Jose Tangco, Cirilo A. Barretto.

## SUERO GLUCOSADO SANTOS OCAMPO

De Glucosa Químicamente pura y en Agua Bi-distilada también Químicamente pura. Es Inalterable y de conservación indefinida. Fiebre Tifoidea, Malaria y otras enfermedades infecciosas. Enterocolitis o Alimentación Colónica.

Laboratorio Santos Ocampo Universal Drug Store

## FILIPINAS COMPANIA DE SEGUROS

"Filipinas Building" 21 Plaza Moraga, Manila

**ACEPTAMOS SEGUROS CONTRA INCENDIOS, SOBRE MOBILIARIO Y EFECTOS, ESPECIALMENTE SOBRE EDIFICIOS**

TAMBIEN CONTRA ACCIDENTES AUTOMOVILISTICOS

OTORGAMOS FIANZAS Y GARANTIAS FACILITAMOS PRESTAMOS HIPOTECARIOS

EDUARDO ORTIGAS—Gerente

Tel. 2-22-42 P. O. Box 745, Manila

## Giros postales por valor de P80,828.44

En la Oficina de Correos de Manila, se expidieron giros postales por valor de P80,828.44 durante la semana que terminó el 8 de junio, según consta en el informe semanal de la División de Estadística del departamento de Agricultura y Comercio. En la misma semana también se pagaron en la estafeta local, 2,258 giros postales por valor de P69,164.

Durante el mismo periodo se vendieron 3,021,031 acciones de minas por valor de P779,185 en las bolsas de valores de la localidad. Las corporaciones registradas en la Oficina de Comercio fueron dos solamente, pero con un capital pagado de P20,550. Otras dos corporaciones sin acciones se registraron también. Dos sociedades comerciales se registraron igualmente en la misma oficina, con un capital pagado de P48,000.

Dieciséis permisos para construcción de edificios en Manila fueron expedidos en el mismo periodo con un valor aproximado de P48,950. Veintiocho hipotecas de bienes inmuebles con un valor de P208,700 fueron registradas en Manila, mientras que treinta y tres de bienes muebles, con un valor de P424,961.

También en la misma semana se registraron trece nuevos automóviles y ocho autocamiones. De los antiguos, 68 automóviles fueron transferidos, catorce autocamiones y un motociclo. Diecisiete nuevos radios se registraron en Manila.

Patente No. 1,629,73 Inventores: Baltazar Carl von Platen y Carl Georg Minters. Para Electrolux Serval Corporación.

Patente No. 1,729,625 Inventor: Carl Georg Minters. Para Electrolux Serval Corporación.

Patente No. 1,822,224. Inventor: Donald Branch Knight. Para Electrolux Serval Corporación.

Patente No. 1,830,203. Inventor: Alvar Lenning. Para Electrolux Serval Corporación.

Patente No. 1,836,719 Mejora de refrigeradoras. Inventor: Alvar Lenning. Para Electrolux Serval Corporación.

## Para Los Viejos Como Para Los Jovenes EMULSION BOIE

es el mejor Reconstituyente porque sus ingredientes han sido seleccionados y dosificados exclusivamente para las exigencias del clima filipino.

Preparada en Filipinas, para Filipinas.

De venta en todas las Boticas a P1.00 el frasco

Cod Liver Oil 500 cc.; Calc. Hypophos. 10 Grms.; Pot & Sod. Hypophos. aa 5 Grms.; Syrup & Flavoring a. q. 1 lit.



## Conservar su Apariencia Juvenil con el BLACK DIAMOND

el Rey de los Tintes de Mexico

No mancha las manos, ni irrita la piel, ni perjudica el cabello.

Distribuidora: Farmacia Henson 631 Ave. Rizal



## Su Amigo.... Jabon Carabaña

Es decir: el Amigo de la Salud... el famoso

que limpia bien la piel, protegiéndola contra los sarpullidos, pecas y otras manchas comunes en los trópicos.

USELO todos los días si quiere poseer o conservar un CUTIS hermoso y terso; blanco y sin manchas.

Porta Pueo y Cia. Magallanes No. 212 Teléfono 2-10-69



## El Secreto de la Belleza "Nene"

consiste en el uso de un polvo que sea de indiscutible calidad... como el

CUIDAOS de las imitaciones; EXIGID el "NENE" que lleva nuestro nombre si queréis poseer una piel limpia, clara y... fascinadora!

EN COLORES DE ROSA, NATURAL Y BLANCO

Marca Registrada: Star Pharmaceutical Laboratory & Drug Co. 639 Legarda, Sampaloc, Manila

## GRANDES BENEFICIOS CON POCO DINERO!

DEDIQUESE a la industria pesquera. Un pequeño capital para empezar es lo suficiente para explotar este negocio. Fíjese en el ejemplo de los extranjeros... Ellos se hacen de dinero aprovechando los ricos recursos naturales de las costas del país. Le proporcionaremos informes sobre presupuestos para empezar este lucrativo negocio sin compromiso alguno de su parte.

REDES—CHINCHORROS—CANAS DE PESCAR, ETC.

The Philippine Net & Braid Mfg. Co., Inc. 367 Juan Luna, Binondo. Tel. 4-95-85.

## TOYO SHIRT

PRECIOSAMENTE HECHAS DE ESTILO MODERNO

Hacemos camisas a la medida por encargos especiales

CAMISAS—PAJAMAS—JACKETS, ETC.

TOYO SHIRT FACTORY, INC. 1044 Azcaraga, Manila—P. O. Box 1543—Tel. 4-96-46



## JOSEPHINE'S

Cubiertos para escolares . . . . . P1.50

Relojes de bolsillo para estudiantes 1.35

Relojes despertadores—Alemanes. 1.95

Pendientes para diario de colegialas 0.20

169 Escolta, esquina Plaza Sta. Cruz, Manila

## EL BARATO

Estatuas religiosas . . . . . desde.. P0.28

"Serving set" para colegiales . . . . . desde.. 1.50

Monederos plateados . . . . . desde.. 1.15

Polveras esmaltadas para regalos desde.. 1.85

300 Carriedo, Manila. Tel. 2-65-87

# REGIMEN CHINO PRO-NIPON SEPARADO DE NANKING

## ACCION RAPIDA TOMA; P776,675...

(Continuación de la página 1)  
to de las clases elementarias se de-  
ben a varias causas entre las cuales  
pueden mencionarse las siguientes:

"(1) El ingreso estimado de las  
fuentes regulares de ingreso que  
van con destino a los fondos es-  
colares municipales este año es  
\$902,000 menos que el ingreso ac-  
tual de las mismas fuentes.

"(2) Los traslados totales de los  
fondos generales municipales a los  
fondos escolares municipales este  
año comparados con los mismos  
traslados hechos actualmente el  
año pasado son P201,000 menos".  
El bill dispone que la suma que  
alli se vota será empleada en la  
apertura de todas las escuelas que  
estaban funcionando hasta el mar-  
zo de este año. La suma así con-  
signada será distribuida por el Se-  
cretario de Instrucción Pública.

Con la urgencia que el caso re-  
quería, la solución de la crisis es-  
colar fué acometida este mismo día  
por la Legislatura, aprobando, para  
tal fin, un bill de deficiencia por  
la suma de P776,675. Esta cantidad  
se destinara exclusivamente para  
llenar los déficits de los fondos es-  
colares de este año en los diferen-  
tes municipios y provincias de  
las Islas. El Presidente Quezon, en  
persona, se había interesado, cerca  
de la Cámara, por la inmediata  
acción sobre la medida de emergen-  
cia en cuestión.

Próximamente a la 1:00 de esta  
tarde quedaba aprobado el bill en  
la Cámara y concurrido por el Se-  
nado. La suma votada es el resul-  
tado de un detenido estudio del  
problema con los informes sometidos  
por el Director de Educación y  
los diferentes Superintendentes  
de División de Escuelas. Según el  
Representante Perez que informó el  
proyecto, dicha cantidad llenará  
todas las deficiencias actuales en  
las diferentes comunidades. Se dis-  
tribuirá a discreción del Secretario  
de Instrucción Pública, pero, en  
ningún caso, la ayuda se invertirá  
para aumento de salarios.

Una enmienda de Mendoza por  
la inclusión de Manila, ha sido  
rechazada.

### Murphy atiende el clamor público

Según los legisladores, con esta  
suma, todas las clases cerradas en  
Filipinas podrán ser abiertas, y  
ningún escolar estará en la calle.  
Aprovechando la visita del comité  
conjunto de la Legislatura para  
notificarle de que las sesiones gene-  
rales, el Gobernador General  
Frank Murphy oyendo el clamor  
de padres de familias, hizo entrega  
a los legisladores de un bill de  
administración consignando la suma  
de P776,675 para fondos escolares.

La Cámara fué la primera en  
aprobar el bill e inmediatamente  
fue enviado al Senado en donde  
poco después del mediodía y bajo  
la presidencia del Presidente Ma-  
nuel L. Quezon que acababa de ve-  
nir de una conferencia con el Go-  
bernador General Murphy, era tam-  
bién aprobado.

El proyecto ahora va a Malaca-  
ñang, en donde se espera que el  
Gobernador General lo aprobará  
inmediatamente para que se pue-  
dan abrir todas las clases cerradas  
hasta ahora y admitirse a todos los  
escolares que han sido rechazados.  
Medio millón de pesos disponibles

El uso de los fondos restantes de  
obras públicas correspondientes a  
1935, como fondos de emergencia  
para evitar la gran crisis escolar,  
se ha indicado esta mañana como  
un remedio para evitar que nume-  
rosos estudiantes no puedan conti-  
nuar sus estudios este año.

Se ha sabido esta mañana en la  
oficina de Obras Públicas que el  
secretario de Obras Públicas y co-  
municaciones, Hon. Antonio de las  
Alas, ha dado instrucciones al di-  
rector A. D. Williams de la citada  
oficina gubernamental al efecto de  
que retenga los fondos restantes de  
obras Públicas, sin mencionar sin  
embargo su objetivo. Altos funcio-  
narios de Obras Públicas han ex-  
presado su opinión de que estos  
fondos con toda probabilidad, se-  
rán utilizados para salvar la crisis  
escolar.

Estos fondos de Obras Públicas  
son los que anualmente se asignan  
a dicha oficina para la construc-  
ción y mantenimiento de carreteras,  
puentes y edificios públicos. Cerca  
del ochenta por ciento de los mis-  
mos se han consignado ya para im-  
portantes proyectos, algunos de  
ellos sin comenzar aun pero ya  
puesto en manos de ingenieros y  
arquitectos. De esto resulta que de  
la suma total solo hay disponible  
mas de medio millón.

La crisis escolar en  
Manila, resuelta

Todos los niños aun no admitidos  
en las escuelas elementarias de  
Manila por falta de local, serán ad-  
mitidos en toda esta semana y en  
la semana próxima y nadie de los  
que son bona fide residentes de Ma-  
nila se quedará en la calle, según  
ha asegurado esta mañana el Su-  
perintendente auxiliar del Departam-  
to de Escuelas Sr. Florentino Cayco,  
al informar que la crisis en  
dichas escuelas ya está resuelta.

El Superintendente auxiliar Cay-  
co ha explicado que el arreglo de  
la crisis en las escuelas elementa-  
rias se ha hecho posible con la  
apertura de más clases y la designa-  
ción de 36 nuevos maestros, la mi-  
tad de las cuales ya están nombra-  
dos y la otra mitad debidamente  
recomendados al Alcalde. También  
el alquiler de nuevos edificios se ha  
decidido, con la aprobación del Al-  
calde, para no dejar a ningún niño  
en la calle este año. Para todo es-  
to se están gastando los P25,000.00  
votados por la Junta Municipal.

Matriculas en las  
escuelas secundarias

En cuanto a las high schools el  
Departamento de Escuelas mantie-

ne en pie la recomendación de que  
se cobren matriculas. Se ha indi-  
cado que esta es la única forma de  
remediar la situación. Imponien-  
do matriculas razonables, más alum-  
nos podrían ser admitidos en las  
escuelas superiores. Se ha infor-  
mado que en Japón, una potencia  
de primer orden, se cobran matricu-  
las en las high schools y no se  
comprende por qué Manila no po-  
drá hacer lo mismo, prescindiendo,  
se de consideraciones políticas.

En el Departamento de Escuelas  
también se ha negado que el Su-  
perintendente Bordner "no quiere co-  
operar con la Junta Municipal", co-  
mo dijo ayer el Presidente De la  
Fuente. El departamento, sin em-  
bargo, según se ha notado, hace  
caso omiso de críticas "infundadas"  
y nadie quiere enzarzarse en polémicas,  
necesitando todo el tiempo  
de que disponen para las actividades  
del departamento.

(Servicio Telegráfico)  
Exclusivo a La Vanguardia

San Pablo, Laguna, 12 de junio.—  
Un total de 157 maestros de la pro-  
vincia están temporalmente sepa-  
rados del servicio por falta de fon-  
dos. El déficit escolar en toda La-  
guna asciende a la suma de P91-  
537.73.

Este pueblo de San Pablo, so-  
lamente, no se han podido admitir  
en las clases 400 alumnos de la in-  
termedia. Unos 500 niños de IV  
grado han sido despedidos de las  
clases por no disponer de maes-  
tros. El maestro supervisor y el  
maestro principal de San Pablo, es-  
tán conferenciando con las autori-  
dades municipales para conseguir  
los fondos que se necesitan para la  
completa reapertura de todas las  
escuelas del pueblo.

Las clases I, II, III han sido to-  
das abiertas.

El déficit de Nueva  
Ecija es de P21,000.

Cabanatuan, Nueva Ecija, 12 de  
junio.—El déficit escolar de esta  
provincia monta a la suma total  
de P20,916.25, según declaraciones  
hechas por el Superintendente  
Langawan.

Cuarenta y tres clases están aun  
cerradas, y 54 maestros sin empleo.  
Las autoridades escolares solicitan  
toda la cooperación de los funcio-  
narios municipales para poder le-  
vantar fondos con destino a res-  
olver la crisis. Se ha sabido, sin em-  
bargo, que los municipios no pue-  
den aportar más que pequeñas su-  
mias.

Datos sobre la crisis  
ya están recopilados

Los funcionarios educacionales,  
incluyendo al Vice-Gobernador J.  
Halston Hayden, el Sub-Secretario  
de Instrucción Pública, Dr. Alexan-  
dro Albert, el Director Luther B.  
Bewley, han dado todos los pasos  
necesarios para reunir los datos  
concernientes al problema escolar.

Por su parte, el Departamento de  
Hacienda está dispuesto a cooperar  
en todo lo posible para la so-  
lución del problema, y tan pronto  
como la Legislatura apruebe la re-  
solución de los Gobernadores Pro-  
vinciales, que piden un fondo adic-  
ional de P1,200,000 para el sosteni-  
miento de las escuelas, hará esfuer-  
zos para conseguir los fondos que  
se necesitan.

El Gobernador General ha cele-  
brado una larga conferencia con el  
Vice-Gobernador Hayden, Secre-  
tario de Instrucción Pública, duran-  
te la cual se han reunido los datos.  
Mediante el plan preparado el Je-  
fe Ejecutivo espera que todas las  
escuelas podrán abrirse. Este mis-  
mo plan será sometido por Mr.  
Murphy a las cámaras legislativas  
para conseguir cuanto antes su  
aprobación.

El problema en  
Manila, más fácil

El problema escolar en Manila  
no parece muy serio, pero absorbe  
enteramente la atención no sola-  
mente del Alcalde y de la Junta  
Municipal, sino también del Su-  
perintendente de Escuelas, Mr. H. A.  
Bordner.

Mr. Bordner anunció que su de-  
partamento abrirá un total de 26  
nuevas clases así que el gobierno  
encuentre edificios apropiados para  
fines escolares. Bordner expresa la  
confianza de que con 26 clases nue-  
vas, la crisis escolar en la ciudad  
quedará satisfactoriamente solu-  
cionada, pero dijo que ya no puede  
hacer algo más de lo que ha anun-  
ciado.

La Central School ha reunido  
las clases con un total de 22 maes-  
tros. A menos que el gobierno de  
Manila provea a su departamento  
de más fondos, Bordner dice que  
ya no puede nombrar mayor núme-  
ro de maestros.

Hayden pide un  
informe detallado

El Vice-Gobernador Hayden ha  
requerido a todos los superinten-  
dentes de escuelas, por conducto de  
la Oficina de Educación para que  
sometan un informe detallado del  
número de niños no admitidos aun  
en sus respectivas regiones, la lista  
de maestros que no han podido ser  
empleados y la ayuda insular que  
necesitan para reanudar completa-  
mente sus actividades.

También el Secretario del Inter-  
ior, Senador Teófilo Sison, ha re-  
querido a los municipios que sometan  
un informe detallado del estado  
de sus fondos escolares. El pro-  
pósito es determinar con exactitud  
la suma que se ha de recomendar  
para la ayuda insular a las escuela-  
s elementales.

El Director de Educación, Dr.  
Bewley ha sometido un informe en  
el que hace constar que el déficit  
escolar en todas las islas de acuerdo  
con la reducción de los ingre-  
sos en cada municipio asciende a  
la suma total de P776,675.53.

Los gobernadores provinciales y  
algunos miembros de la Legislatura  
creen, sin embargo, que para la so-  
lución definitiva del problema es-  
colar, se debe de votar la suma de  
P1,200,000.00.

Estado de la crisis  
en distintas provincias

El estado de la crisis escolar en

## OTRO LIO SOBRE UN PREMIO DEL "SWEEPSTAKES"

### Se arguye en el Supremo un recurso entablado contra el Juez Zandueña

La Corte Suprema esta hoy estu-  
diando el caso del chino Isidro  
Tan, un comerciante local que es-  
ta recluido en Bilibid por ordenes  
del Juez Zandueña por no haber  
prestado una fianza adicional que  
se le exigía a cuenta de un desem-  
bargo.

El asunto fue arguido esta ma-  
ñana ante el alto tribunal por el  
ex-enador Laurel y el abogado  
Guevara en representación del de-  
mandante Tiu Chay, y el fiscal  
Dinglasan, en representación del  
Juez Zandueña.

Los abogados del recurrente con-  
tendieron que el encarcelamiento  
de este es ilegal y que el Juez  
Zandueña no tenía facultades para  
dictarlo.

Guevara y Dinglasan insinuaron  
que fue sorprendente la buena fe del  
juez al lograr de este una orden  
levantando el embargo contra Tan  
mediante una fianza de P5,000,  
cuando debió de haberse exigido un  
total de P17,000. Cuando se dicto  
la orden para que Isidro Tan pre-  
stara una fianza adicional de P12-  
000 este ya había logrado retirar  
sus fondos del Banco Nacional.

Interpelado por el Presidente  
Avanceña, quien insistentemente  
pregunto si era desatado la no pre-  
stación de una fianza, el fiscal  
Dinglasan manifestó que no era de-  
sacato la no prestación de una fian-  
za, pero que el desatado en que in-  
currió Isidro Tan consiste en el he-  
cho de no haber devuelto al Banco  
Nacional por la menos P12,000 de  
lo que había retirado.

Este asunto tiene por origen una  
demanda de Tiu Chay contra Is-  
dro Tan en que el primero reclama  
la suma de P22,500 como partici-  
pación en un premio de P50,000  
ganado por el último en los sweep-  
stakes, fundándose en que eran  
socios en el billete ganador.

provincias, según los informes re-  
cibidos en Manila, es como sigue:

Municipios	Déficit	Maestros
Alfonso ...	P747.63	2
Amadeo ...	796.82	2
Bacoor ...	ninguno	ninguno
Ballen ...	88.87	1
Carmona ...	74.66	1
Cavite ...	8,896.79	30
Corregidor ...	191.70	1
Dasmariñas ...	90.70	1
Gen. Trias ...	690.11	3
Imus ...	1,640.22	6
Indang ...	1,993.66	7
Kawit ...	2,146.16	8
Magallanes ...	ninguno	ninguno
Maragondon ...	198.01	1
Marikina ...	33.63	1
Nale ...	360.21	2
Novelty ...	144.92	1
Novelty ...	970.91	3
Silang ...	1,726.46	6
Tanza ...	324.13	2
Ternate ...	475.88	1
Total ...	P22,188.68	82

PANGASINAN  
Pangasinan ha recibido como  
ayuda insular para el sostenimiento  
de las escuelas públicas la cantidad  
de P4,832.61. Esta suma ha sido dis-  
tribuida entre 43 municipios en la  
forma siguiente:

Agno, P310.25; Burgos, P693.15;  
Rosales, P2,129.44; Aguilan, P562.02;  
Calasiao, P2,812.82; San Carlos, P1-  
999.53; Alaminos, P2,043.32; Dagu-  
pan, P8,591.18; San Fabian, P1,521-  
130; San Manuel, P252.20; Anda,  
P418.37; Infanta, P436.54; San Ni-  
colas, P3,037.13; Asingan, P1,025-  
27; Labrador, P729.22; San Quintin,  
P4,675.56; Batangas, P1,359.76;  
Lingayen, P2,627.50; Sta. Bárbara,  
P1,696.41; Bani, P1,064.83; Mabini,  
P332.31; Sta. María, P98.35; Bau-  
tieta, P1,024.56; Malasiqui, P3,704-  
65; Sual, P425.77; Bayambang, P3-  
886.89; Manaoag, P2,267.74; Tayug,  
P2,148.94; Binalonan, P1,798.40;  
Mangaldan, P916.50; Umingan, P1-  
124.04; Binalbale, P1,839.40; Man-  
gagatay, P841.52; Urzibato, P1-  
048.37; Bolinao, P860.95; Mapanan,  
P2,973.34; Urdaneta, P2,118.88; Buga-  
lin, P677.48; Nativity, P692.63;  
Villasis, P1,937.25; Pozorrubio, P668-  
80.

BAGUIO  
Las autoridades de la ciudad de  
Baguio están desplegando esfuerzos  
para acomodar a todos los escolares  
en sus cinco escuelas primarias, me-  
diante el traslado de alumnos de  
una escuela a otra.

RIZAL  
Unos 800 niños no han sido ad-  
mitidos en las escuelas elementa-  
rias de varios municipios de la pro-  
vincia. Unos 200 maestros han sido  
solamente empleados.

MINDORO  
Unos cincuenta maestros no han  
sido reemplazados este año en las  
escuelas de la provincia de Mindo-  
ro. Se dice que solamente en el  
pueblo de Calapan han sido cerra-  
das 12 clases en total y estas se  
mantendrán cerradas hasta tanto  
que no se resuelva el déficit de  
P25,857.32 en toda la provincia.

NUOVA ECIIJA  
En la provincia de Nueva Ecija  
el déficit escolar monta a la suma  
de P20,916.25. De resultas de este  
déficit un total de 43 clases han  
permanecido cerradas en varios  
municipios de la provincia. Cin-  
uenta y cuatro maestros no han  
sido empleados.

LAGUNA  
El problema escolar en la pro-

vincia de Laguna afecta a un total  
de 8,835 escolares, con 157 maes-  
tros fuera del servicio por falta de  
fondos. El déficit, según informe  
sometido por los 29 pueblos de La-  
guna, asciende en total a P91,537-  
03. Los funcionarios de escuelas es-  
tán ocupados celebrando conferen-  
cias con los concejos municipales  
para resolver esta crisis.

CAGAYAN  
Docientos cuarenta maestros no  
han sido reemplazados al abrir las  
clases en todos los pueblos de Ca-  
gayan. El déficit escolar en toda  
la provincia asciende a P85,000. Más  
de 9,000 niños no han sido admiti-  
dos en las escuelas.

## Un espectador indignado se encara con los ediles

Un pandemonium en que la Jun-  
ta Municipal quedó dividida y un  
espectador, indignado de que se  
gastasen en la sesión palabras que  
él creía estaban fuera de tono, lle-  
gó a insultar a los concejales José  
G. Advincula y Valeriano E. Fugo-  
so, tuvo lugar ayer tarde, cuando  
dichos dos ediles pedían la inves-  
tigación de todo el personal de la  
Junta por alegada anomalía.

Cuando el espectador llama-  
do Anastasio Vito, se desahizó en  
palabras gordas, por el momento  
el presidente Manuel de la Fuente  
y los miembros de la Junta creyeron  
que era un agente especial del  
Alcalde, en vista de que suelen ver-  
se en la oficina del Alcalde, y tra-  
taron de "pulverizarle". El Presi-  
dente de la Fuente quiso darle  
una lección con una trompada, pe-  
ro, como siempre sucede en casos  
de riña, no faltaron pacifistas.

Ayer tarde mismo el Presidente  
de la Fuente mandó al Secretario  
Bartolome Gatmaitan, que se en-  
trevistara con el Alcalde y pidiese  
una investigación. El Alcalde, sin  
embargo, no tomó ninguna acción  
y esta mañana dió el siguiente bre-  
ve statement:

"En relación con el incidente en-  
tre el Sr. Anastasio Vito y el Pre-  
sidente Manuel de la Fuente, quie-  
ro hacer constar que el Sr. Vito no  
es y nunca ha sido agente especial  
del Alcalde, ni está en modo algu-  
no relacionado con la oficina del  
Alcalde. Según los que conocen al  
Sr. Vito muy bien, resulta que en  
las pasadas elecciones generales, él  
(Vito), estaba afiliado con los pros  
y no con el partido en el poder".  
El Concejal Advincula, sostenido  
por el Concejal Fugoso, fué el que  
provocó el pandemonium, cuando  
lanzó una catilinaria al Secretario  
Bartolome Gatmaitan y a todo el  
personal de la Junta, por un libro  
y unos datos que pedía, días antes  
del plebiscito de Mayo, pero que no  
fueron dados a él en su debido  
tiempo debido a poderosas circun-  
stancias. Pidió con Fugoso que se  
nombra un comité investigador y  
así comenzó el lío. El Concejal  
Pascual Santos, chairman del co-  
mité de presupuestos, y como líder  
de facto de la mayoría sabe mejor  
que cualquier otro los reglamentos  
de la Junta, se opuso, secundado  
por el Concejal Hermenegildo  
Atienza, al nombramiento de un  
comité investigador, declarando que  
el presidente de la Junta es el que  
tiene el control del personal, y cual-  
quiera queja se debe dirigir al pre-  
sidente y no a la Junta. Con es-  
tos puntos de vista antagónicos se  
armó una discusión. Anastasio Vi-  
to, que al parecer, simpatizaba con  
un mero espectador y se encará con  
los concejales Advincula y Fugoso,  
el Secretario, se olvidó de que era  
largando insultos.

## Doug. Fairbanks, llega a Hongkong, volviendo a toda prisa a Hollywood

(De la "Associated Press")  
Hongkong, 12 de junio.—Volvien-  
do apresuradamente a Hollywood,  
por motivo de los recientes cambios  
habidos en la industria cinematog-  
ráfica, Douglas Fairbanks ha lle-  
gado aquí este día a bordo del va-  
por Carthage, procedente de Singa-  
pore.

El actor cinematográfico había volado  
allí juntamente con otros que for-  
maban parte de su comitiva de  
viage desde Sourabaya, Java, donde  
dejaron la embarcación. Viene  
acompañado de Lady Sylvia Ash-  
ley, de Inglaterra, Miss Carew y los  
esposos Rocha.

Fairbanks ha confirmado la  
anunciada consolidación de la Fox  
Films y la Twentieth Century Com-  
pany, diciendo: "Vuelvo a Ameri-  
ca lo más rápidamente posible a  
causa de esta alteración en la in-  
dustria".

"Carol Zanuck se separara de  
mejor, pero habrá otro mucho  
mejor que Zanuck como empres-  
ario," dijo. "Esperamos poder com-  
prar las acciones de Joseph  
Schenck y quitarle de la United  
Artists Company".

## El escrutinio del plebiscito...

(Continuación de la página 1)  
El escrutinio del plebiscito, sien-  
do nombrados de parte del Senado  
los Senadores Recto, Aveñino y Os-  
meña.

A las 11:40 se suspendió la ses-  
ión de la Comisión de Notifica-  
ción pública en Malacañang.  
A su vuelta, el comité conjunto  
para el escrutinio se reunió inme-  
diatamente en el despacho del Se-  
nador José Aveñino. Estaban, ade-  
más del Senador Aveñino, los Se-  
nadores Osmeña y Recto, de parte  
del Senado y de parte de la Cáma-  
ra los Representantes Maramba,  
Sanidad, Mayo, Josol, Agan, Mag-  
salin, Sandoval, D. Tan, Nuyda,  
Tumbokon, Lagman, Zaldivar, Pri-  
micias, Espinosa, y Gardiner.

En esta reunión se aprobó el si-  
guiente informe conjunto:

"Sres. Presidentes:  
Vuestro Comité Conjunto creado  
por la Resolución Concurrente  
No. 19 de la Legislatura Filipina,  
tiene el honor de informar a la  
misma que ha examinado cuidada-  
mente las actas del Plebiscito  
celebrado el 14 de mayo de 1935  
para la ratificación o rechazamiento  
de la Constitución de Filipinas  
y de la Ordenanza adscrita a la  
misma, y ha comprobado que el  
resultado del referido plebiscito es  
el siguiente:

Votos afirmativos ... 1,213,046  
Votos negativos ... 449,963

Al reanudarse la sesión, el Sena-  
dor Recto, en nombre del comité  
del Senado sometió el informe y  
al hablar por la Resolución Con-  
currente certificando el Resultado  
del Plebiscito, dijo que dicho re-  
sultado demuestra que el pueblo fi-  
lipino ha expresado su deseo de  
conseguir su independencia por los  
medios dispuestos en la Ley de In-  
dependencia. Entoncez presidió la  
sesión el Senador Aveñino, pues el  
Presidente Quezon estaba en Mala-  
cañang.

Aprobados el informe y la Reso-  
lución, el Senado suspendió su  
sesión en espera del bill de  
consignación de fondos para Es-

colas. Tan pronto como se reci-  
bió de la Cámara, el Presidente  
Quezon volvió a abrir la sesión y  
sin ninguna objeción el proyecto  
fue aprobado.

Acto seguido se aprobó una Reso-  
lución de pésame por la muerte  
del Presidente Pro-Tempore José  
A. Clarin, nombrándose a los Se-  
ñadores Torralba, Nolasco y Bri-  
ones para encargarse de los fune-  
rales.

Con esto se levantó la sesión en  
señal de duelo.

Esta rápida actuación de la Le-  
gislatura se debe a la cooperación  
y armonía entre la mayoría y la  
minoría. Antes de las sesiones, el  
Presidente Quezon, los Senadores  
Recto, Aveñino y Osmeña y el Re-  
presentante Diokno y otros tie-  
reron conferencias sobre los procedi-  
mientos legislativos.

En la Cámara se dió cuenta del  
informe sobre la querrela presenta-  
da contra los representantes Uni-  
versitario y Almanan, acusados de  
rebelión a raíz de la algarada sakla-  
lista del 2 y el 3 de mayo últimos,  
y el caso se endosó al Comité de  
Gobierno Interior para el estudio  
e informe correspondientes. Tam-  
bién se dió cuenta del fallecimen-  
to del ex-representante y goberna-  
dor Pedro Espiritu, de Cavite; del  
ex-representante Bangoy, por Da-  
vao, y del presidente pro-tempore  
Clarín del Senado, habiéndose  
adoptado las resoluciones de con-  
dolencia correspondientes.

La sesión en la Cámara comen-  
zó a las 10:10 a. m. y después de  
actuados todos los asuntos en la  
mesa del speaker, arribó esbozad-  
o, se levantó a las 12:40 p. m. en  
señal de duelo.

## LA ASAMBLEA DE LEGIONARIOS EL 16 DEL ACTUAL

### Ponce propondrá radicales cambios.—Elección de dignatarios

El domingo próximo, 16 del ac-  
tual se celebrará una asamblea na-  
cional por la fraternidad "Legiona-  
rios del Trabajo". El programa de  
dicha asamblea es el siguiente:  
Sábado, 15 de junio, 1935:

2:00 p. m.—Causus de los delega-  
dos a la asamblea nacional de la  
Asociación Fraternal "Legionarios  
del Trabajo".  
7:00 p. m.—Cena ofrecida a los  
delegados por el Jefe Supremo, Sr.  
Domingo Ponce.

8:00 p. m.—Recepción y baile  
ofrecida por la Logia Rizal No. 60  
en honor de los delegados de esta  
Asamblea Nacional.  
Domingo 16, junio, 1935:

8:00 a. m.—Apertura oficial de  
la Asamblea Nacional en los salo-  
nes del Plaza Hotel, bajo la presi-  
dencia del Jefe Supremo de esta  
Asociación Fraternal, Sr. Domingo  
Ponce.  
2:00 p. m.—Elecciones de los al-  
tos dignatarios del Supremo Con-  
sistorio y toma de posesión de los  
que resulten electos.

3:00 p. m.—Visita a los presos del  
Welfareville, Bilibid, etc.  
4:00 p. m.—Visita a los enfermos  
de varios hospitales  
4:30 p. m.—Visita a la planta de  
la "Magnolia".

7:30 p. m.—Banquete de los de-  
legados en el Plaza Hotel  
Cambios radicales se propondrán  
en los procedimientos y organiza-  
ción, a fin de adoptar las recomen-  
daciones que hace el Jefe Supre-  
mo Domingo Ponce.

## Lucha tenaz por el coco en el...

(Continuación de la página 1)  
Stack, demócrata, de Pennsylvania,  
dijo este día ante la Cámara que  
el bill beneficiaría a 80,000 obreros  
de la industria del jabón, crearía  
nuevos trabajos y ayudaría a los  
productores de la copa de Filipinas.

"A cuantos agricultores de los  
Estados Unidos afectará el bill",  
preguntó el Representante Theo-  
dore Christianson, republicano, de  
Minnesota, sugiriendo que la me-  
dida podría perjudicar a la indus-  
tria de la leche.

El Representante Dockweiler dijo  
que el bill continúa con el impu-  
sto al aceite que se usa en la fa-  
bricación de la oleomargarina, re-  
chazando solo el gravamen del ace-  
ite usado en la fabricación del jabón  
y otros productos no comestibles.

El Representante Stack había in-  
sertado en el Diario de Sesiones  
del Congreso una carta de Roy Ro-  
bson, vice-presidente de la casa Ja-  
bonera Peis, afirmando que el bill  
era conveniente porque tendería a  
reducir el costo neto del aceite de  
coco para los industriales que usan  
el producto y a aumentarlo para  
los fabricantes